

Zeitschrift: Annalas da la Societad Retorumantscha
Herausgeber: Societad Retorumantscha
Band: 92 (1979)

Rubrik: Historia
Autor: [s.n.]

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 02.04.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Historia

Prominents ord la
vischnaunca da Sumvitg

1450–1950

Cumin dalla Cadi
Ligia grischa
Tiaras subditas

Da Aluis Maissen, Sumvitg/Wald

*(Continuaziun)**

* *Las scursanidas ein indicadas en Annalas 91, 1978, p. 79s.*

3.2 Ils Maissens dalla casa cun igl um da fier

Tenor novissimas scrutaziuns appartegnan Gilli Maissen e siu fegl dil medem prenum alla lingia dalla casa cun igl um da fier, la quala ei buca parentada directamein cun quella da Clau Maissen.⁴⁴ La schlatta Maissen ei denton documentada gia ditg avon sin intschess abbazial e s'auda cheu denter las pli veglias da questa regiun. Ils emprems representants fuvan domiciliai a Trun e pli tard era a Sumvitg. Sin territori feudal dalla claustra da Mustér ein ils suandonts Maissens enconuschents per il 14-, 15- e 16avel tschentaner.⁴⁵

1346: Nicolaus de Missen (de Meissen), pader benedictin a Mustér, menziunau 1346, morts 1348

1377: Hainrigett Mayssen, perdetga en ina brev da marcau

1394: frars Heinrich e Hans Maissen, da Trun, cumpran in feudum claustral

1425: Regett Mayssen, da Trun, derschader 1425, ugau-baselgia 1428

1478: artavels da Badrutt Mayssen, da Trun

1485: Jenick Mayssen, fegl legitim da Regett Mayssen, da Trun, posseda in'accla cul num Planatsch a Zignau

1495: Wilhelm zur Wellen, fegl legitim da Badrutt Meyssen, menziunau en ina brev da tscheins-fier che pertucca la cuort Graphenberg, situada sin terren dalla pleiv da Trun

1538: Jan Maissen, menziunau en ina sentenza dalla dertgira dalla Cadi concernent dretgs d'aua a Rabius

1560: Riget Maissen, da Trun, representa 1560 la vischnaunca da Trun encunter ils da Mustér en ina dispeta sur l'alp Russein, 1570 prefect dall'aula abbaziala da Mustér

1571: Luzi Maissen, da Darvella, capo dalla vischnaunca da Trun

1588: Crist Jöry Meissen, sesents a Sumvitg, vegn prius si sco burgheis dil cumin dalla Cadi.

16avel tschentaner: Regett Padrutt Mayssen

⁴⁴ Augustin Maissen, La famiglia (de) Maissen, separat p. 4 e 5 – Augustin Maissen, Art mural sursilvan 1570–1970, Ischi 1971/1972, p. 139 s.

⁴⁵ Augustin Maissen, La famiglia (de) Maissen – Rätische Urkunden, Basel 1891 – ACT, A. Urkunden, Alter Archivbestand vor 1799, doc. 2, 4 e 34 – ACS, A. Urkunden/documents, doc. 10 e 39 – P. A. Vincenz, L'alp Russein de Trun, Ischi 1918, p. 99

Plinavon figureschan en in rodel digl onn 1577 ils suandonts benefactors en favur dalla baselgia da Trun: «Item Raget Mayssen, uxor, cum pueris padrut, raget, schamun, uxores Anna a greta, filius Jon, uxor F a(c) p(ueris) klauz, raget, schamun, uxor anna et omnia.»⁴⁶

Gilli Maissen il vegl

Schebein ils antenats da Gilli Maissen ein d'encurir denter ils suranumnai, ei muort munconza da cudischs parvenda buc enconuschent e vegn bein a stuer restar per adina nunsclariu. Ils onns dall'activitad politica da Gilli Maissen, il qual viva pressapauc 100 onns suenter Regett Safoya e 100 onns avon Clau Maissen, crodan denter 1545 e 1575, e nus mein buca fetg en err cun marcar siu datum da naschientscha entuorn ils 1520. Quella cefra ei persesez in pur schazetg, vegn denton buc a svariari per pli che 10 onns sidangiu. Gilli Maissen, il tierz landrechter da Sumvitg, s'avonza cul temps als pli aults uffecis che la republica saveva offerir: mistral dalla Cadi, cau dalla Ligia grischa e guvernatur en Valtina cun sedia a Sunder. Els emprems pass sin terren public fa el igl onn 1548 sco banneret dalla Ligia grischa. 1552 fa el part dallas battaglias franco-spagnolas ella Picardia sco capitani en survetschs roials franzos.⁴⁷ 1555 vegn el eligius per l'emprema ga mistral dalla Cadi, in uffeci ch'el vegn ad administrar en tut duront ca. otg onns. Sin fundament da miniziusas retschercas savein nus indicar ils onns da sia mistralia sco suonda:

1555, 1556, 1557* (gliendisdis Tschuncheismas ed ils 20 da zercladur),
1558–1560, 1565*, 1566* (ils 8 da matg), 1567⁴⁸

Las cefras cun steila muntan ils onns ch'ei documentai en fontaunas originalas, ils auters ein cuntenei en differents registers da pli tard.

Igl onn 1557 s'occupescha la dieta dallas treis Ligias d'in process penal encunter capitani Georg (Gory) Schmidt. La dieta ch'ei seradunada ils 3 da fevrer a Glion, installescha ina dertgira da 13 commmbers cun in derschader principal e 4 assessurs ord mintga Ligia. Gilli Maissen, probabel delegau sin quella dieta, sesanfla denter ils derschaders dalla Ligia sura e vegn menziunau cheu sco «hoptman Gilly». Il plogn encunter capitani

⁴⁶ ACT, l.c. doc. 36a

⁴⁷ ACS, Urkundensammlung p. 35 – Ag. Maissen, La famiglia (de) Maissen, separat p. 5 – Leu, cavazzin Meyssen

⁴⁸ Las fontaunas ein gia indicadas el register dils ufficials sut nota 1.

Gory Schmidt ei fetg engrevegiants e cumpeglia denter auter ils suandonts puncts:

1. negligentscha ella professiun, veta instabla, enganament da glied d'honor.
2. instigaziun tier tumults ellas tiaras cuminas, manar naven mercenaris da notg e nebla.
3. tralashada el manteniment dalla schuldada, aschia che quels han stuiu pitir fom e seit.

L'inquisiziun ei dira e crudeivla e cuoza 3 ni 4 dis. Ella senuspescha era buca d'applicar las torturas dil tgierl per far tschintschar igl accusau. Aschia raquenta il protocoll: «Item samstag am morgen frü hat man in ain mal uff gezogen. Du hat er sprochen, wie . . .» Sis gadas vegn il pauper delinquent torturaus. Alla fin dil process vegn capitani Gory Schmidt sentenziaus alla mort. El duei vegnir truaus entras la spada tenor dretg imperial.⁴⁹

Perdetga dalla mistralia da Gilli Maissen digl onn 1557 dat in document partenent il dretg da vischinadi. Avat Luzius Anrich ed il mistral regent Gilli Mayssen, en num dalla casa da Diu e digl entir cumin, prendan si per gliendisdis Tschuncheismas Crist Byffer da Schluein, sesents a Sumvitg, per burgheis dil cumin dalla Cadi.⁵⁰

Ord in recess dallas treis Ligias dils 20 da zercladur 1557 intervegnin nus d'in tierz eveniment che pertucca la persuna da Gilli Maissen. Avon il congress dallas treis Ligias, il qual fuva seradunau a Cuera, cumparan representants dalla Mesolcina e Calanca e rapportan sur da dispetas pervia da cuosts che tumults dil davos temps havevan caschunau. Il congress numna ina cumissiun da treis commembers cun plenipotenzas per dismetter las carplinas denter la part sura e la part sut dalla Mesolcina. En quella vegnan delegai: Claus Fischer, cau dalla Ligia grischa, Gilli Maissen, mistral regent dalla Cadi e mistral Risch Dakaian da Tusaun. Interessantamein derivan tuts treis cumissaris dalla Ligia sura, carteivlamein per motiv che era Mesauc appartegn a quella.⁵¹

1558 vegn Gilli Maissen tscharnius per cau dalla Ligia sura e suonda en quei uffeci Nicolaus Fischer da Rueun. El ei gia il tierz tribun da Sum-

⁴⁹ Jecklin, Materialien, Regesten Nr. 703, Texte Nr. 273

⁵⁰ ACS, A. Urkunden/documents, doc. 40

⁵¹ Jecklin, Materialien, Regesten Nr. 704, Texte Nr. 273

vitg che acquista quella desiderada honor. Aunc duas ulteriuras gadas, numnadamein 1567 e 1573, vegn Gilli Maissen cauderschader.⁵² En ina brev d'appellaziun dils 6 da november 1558 vegn el menziunau expressivamein sco cauligia en uffeci. Ei setracta d'in process civil partenent dretgs da schuar. Gilli Maissen selai remplazzar entras il mistral da Vuorz, Christian de Sax, il cauligia da 1560. Igl appellaz ei seradunau a Rabius per tractar il plogn da Clau Storiser da Rabius encunter Jan Rygiet e Hans Casper da Marias ed auters da Rabius pervia da manar aua sin ses funs a Rabius sut gassa.⁵³

L'activitad politica da Gilli Maissen s'avonza plaunsiu alla culminaziun. Sco partisan franzos retila el pensiuns da quellas varts. Aschia figurescha el ils onns 1561 e 1565 sin gliestas da pensiunaris dalla Frontscha.⁵⁴ Igl onn 1561 obtegn Gilli Maissen il mandat da guvernatur ellas tiaras subditas ord mauns dallas treis Ligias e marscha sco capitani general viers la Valtlina per la perioda da 1561–1563. Per accentuar la muntada da questa elecziun seigi allegau, che sulettamein dus representants da Sumvitg han acquistau quei impurtont uffeci duront ils 300 onns ch'ils Grischuns han dominau la Valtlina: Gilli Maissen e pli tard landrechter Clau Maissen.⁵⁵

Igl onn 1565 ei Gilli Maissen puspei mistral dalla Cadi. Sco tal legalisescha el ina brev da cumpra e vendita dil vendider Janutt.⁵⁶

Ils 8 da matg 1566 appellescha Gilli Maissen en num dalla vischnaunca da Sumvitg al cussegl dils quendischi a Trun, il qual vegn presidiaus quest onn da cauligia Christian de Sax. Sumvitg porta plogn encunter ils artavels da landrechter Regett Safoya pervia dils dretgs da cargar ell'alp Naustgel. Sco ei para ein ils successurs cul num Safoya gia morts ora, pertgei ch'en lur num plaidan Jann Jenal detg de Wall e Clau Curschillas avon il tribunal. Gilli Maissen ed il procuratur da Sumvitg, mistral Cristen Cumanill da Glion, renfatschan als artavels da Safoya ch'els pretendien per els sulets il dretg da cargar e ch'els meinien era da tut temps biestga en quell'alp. La cunterpart e lur lubiu procuratur Hans de Mont, vegl mistral en Lumnezia, serefereschian en lur replica als dretgs che mistral Regett Safoya hagi a sias uras giu obteniu digl avat da Mustér. Tenor quels savevi

⁵² LG, gliesta dils caus dalla Ligia, p. 281

⁵³ ACS, A. Urkunden/documents, doc. 38

⁵⁴ Augustin Maissen, La famiglia (de) Maissen, separat p. 5

⁵⁵ Jecklin, Die Amtsleute, p. 32 e 34

⁵⁶ ACS, A. Urkunden/documents, doc. 43

tal e ses vegnentsuenter mantener in'atgna tegia a Naustgel ed era cargar cheu lur biestga. Suenter haver tedlau il plogn e la risposta ordeina la dertgira ch'ils artavels da Safoya sappien tenor dretg cargar vegn vaccas en la menziunada alp. Dapli vegn referiu alla sentenza dalla dertgira dalla Cadi, tenor la quala ils accusai ein obligai da trer la sort culs ulteriurs vischins da Sumvitg en cass ch'els vulan cargar dapli biestga ch'il diember fixau sisura. Questa sentenza vegn affirmada entras brev e sigil.⁵⁷

Viers la fin d'ina viva carriera politica e militar para era las beinstonzas persunalas da Gilli Maissen dad esser considerablas. Igl onn 1570, duront ina tgeua perioda da pintga activitad politica, eregia el ina gronda e biala casa amiez il vitg da Sumvitg, l'aschinumnada casa cuagl um fier.⁵⁸ Las fatschadas viers damaun e miezdi lai el ornar cun picturas muralas da tempra biblica e historica che tradeschan la beinstonza e muntada digl anteriur mistral, caulgia e guvernatur. Cun caschun dalla renovaziun pil giubileum quatercentenari da 1570–1970 ha prof. Augustin Maissen publicau in'oreifra lavur sur da quest edificci. El porscha ina profunda e cumpetenta contribuziun sur digl art mural sursilvan ed en special sur l'ornamentaziun picturala dalla casa cuagl um fier. Denter auter taxescha el la casa da landrechter Gilli sco monument arhitectonic e declara quella per la pli impurtonta ovra d'art mural en Surselva.⁵⁹

Ella suandonta part vul igl autur far menziun d'in enconuschent eveniment digl onn 1572, e quei malgrad ch'il connex denter quel e la persuna da Gilli Maissen ei buca sclarius dil tut. Ei setracta numnadamein dalla persecuziun da Johann de Planta, segner a Razén, e dalla dertgira nauscha da Cuera, instradada il mars ed avrel 1572. Ils motivs dalla persecuziun dil Planta seigien premess en quei liug. El vegneva cumbattius en emprema lingia da vart evangelica, mo era ils partisans franzos dall'atgna partida – ed in tal fuva Gilli Maissen – demussavan lur indifferenza en quei cass. Planta enquera refugi sin territori dalla Ligia sura tier ses concartents e camina, suenter ina cuorta e prigulusa fermada a Cuera, encunter Lags. Sperond d'anflar cheu sustegn e schurmetg, ei sia trumpada ton pli gronda vegnend el arrestaus surura dils da Lags. Quels alarmeschan sinquei en furtina ils auters cumins, ed en in gienà arrivan siat bandieras schuldada. A Cuera fuva denton ina dertgira nauscha seconstituída, la quala cumpegliava varga 60 commembers ord las treis Ligias. Quella pretendia ussa

⁵⁷ ACS, l.c. doc. 32

⁵⁸ Inscriziun ella fatschada encunter miezdi

⁵⁹ Augustin Maissen, Art mural sursilvan 1570–1970, Ischi 1971/1972, p. 139 s.

ch'il Planta vegni extradius a lur tribunal. Ei para che la Ligia dalla casa da Diu e quella dallas X dertgiras havevien segirau alla Ligia grischa il salvaconduct per Johann de Planta. Ultra da quei havevan las duas Ligias empermess dad era prender auters cavaliers papals, sco certs Salis, avon la dertgira. Sefidond sin talas empermischuns han las bandieras manau ils 23 da mars Gion de Planta a Cuera avon la dertgira nauscha, malamein vestgius e tschentaus sin in cavagl nausch. Cheu ei Planta vegnius torturaus e truaus alla mort. Ils da Lags che havevan giu mess a ferm il Planta, havevan apparentamein certas retenientschas da surdar lur perschunier allas cohortas. Sco la cronica dil 18- e 19avel tschentaner resda, duei il cauligia «da gliez temps», Gilli Maissen, denton haver quietau els culs plaids da Caifas:

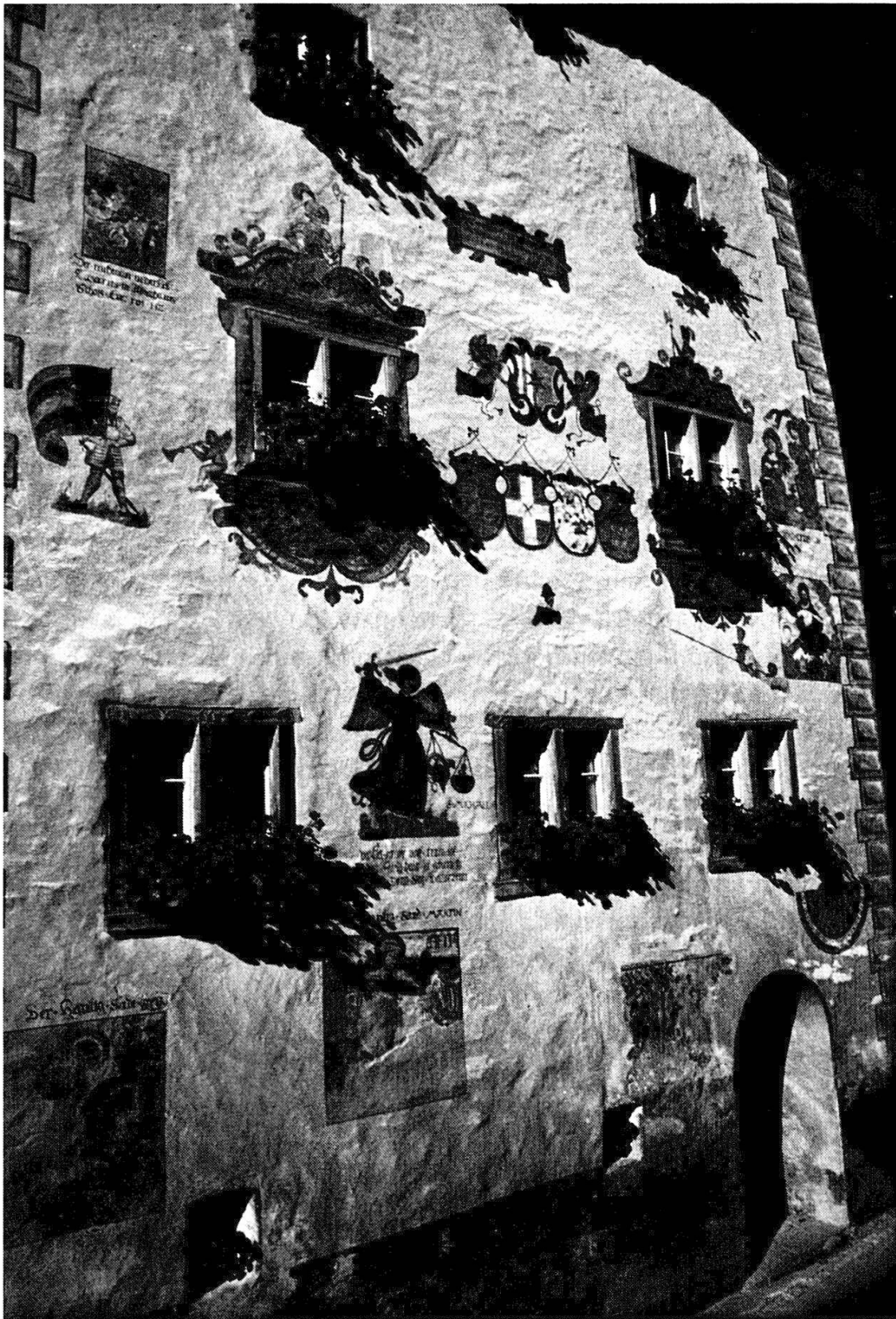
«Igl ei meglia ch'in um pireschi che da schar ir a frusta in entir pievel».⁶⁰ Sche quella exclamaziun ei vegnida attribuida posteriuramein a Gilli Maissen, ni sch'ella deriva d'enzatgi auter, savein nus buca giudicar oz. Denton lai il fatg che buca Gilli Maissen mobein Christian de Sax fuva cauligia igl onn 1572⁶¹ dubitar empau dall'autenticidad da quei plaid; el savess puspei inagada semussar mo sco legenda. Per conclusiun seigi aunc allegau che landrechter Gilli ei buca staus commember dalla dertgira nauscha a Cuera.

Las davosas notizias che nus anflein sur da Gilli Maissen il vegl dateschan digl onn 1573. Ils 10 da zercladur representa el la cuort da Thauders (Breil) sco procuratur en in process avon la dertgira da cumin.⁶² Quei onn eis el era per la tiarza e davosa gada cau dalla Ligia sura, e culla fin da quella scharscha la primavera 1574 para sia carriera politica e militar dad esser ida alla fin. Il di da sia mort schai el stgir dils tschentaners vargai e vegn forse a restar misteri per adina. Semegliant alla lingia dils Safoyas essan nus era orientai zun pauc sur dallas relaziuns da famiglia dils avdents dalla casa cuagl um fier, relatan las fontaunas historicas da quei temps gie mo munglusamein sur da fatgs persunals. La lingia da landrechter Gilli Maissen il vegl semantegn denton vinavon e daventa aunc inagada enconuschenta entras siu fegl Gilli il giuven, il qual sefa valer en ina briglianta carriera sco politicher ed ambasadur. Plinavon ei ina feglia dil cauligia enconuschenta, Cristina de Maissen, la quala fuva maridada cul giuncher

⁶⁰ Ulrich Campell's zwei Bücher rätischer Geschichte, herausg. von Conradin v. Mohr, Chur 1851, p 490 e 491 – Hans Ardüser's Rätische Chronik, Chur 1877, p. 324

⁶¹ LG, gliesta dils caus dalla Ligia, p. 281

⁶² ACB, A. Urkunden, Alter Archivbestand vor 1799, doc. 29



Casa da landrechter Gilli Maissen il vegl (casa cun igl um da fier), erigida 1570 a Sumvitg. Survesta generala dall'ornamentaziun. Las fatschadas viers damaun e miezdi, ornadas da picturas muralas, tradeschan beinstonza e muntada digl anteriur mistral, cauligia e guvernatur.

Luzi de Capol da Praubi, possessur d'ina cuort situada sil plaun da Sur-rein.⁶³

Gilli Maissen il giuven

Igl ei evident che Gilli Maissen il giuven profitescha considerablamein dil renum da siu enconuschent bab, semegliant als giunchers ord famiglias aristocraticas. Remarcablamein s'avonza el als pli aults uffecis dalla tiara senza haver ascendiu avon scalem per scalem posts subalterns. Suletta-mein sco salter da vischnaunca eis el documentaus 1582 a Sumvitg.⁶⁴ Ils motivs pertgei ch'el ha buc occupau inagada la mistralia ella Cadi ein denton buca clars, vegneva quella distinguida honor gie refusada gnanc dils pli renomai contemporans. Podà che sias simpatias franco-venezianas ein stadas l'empudientscha, damai che la partida spagnola fuva per temps predominanta ella Cadi. Aschia pertuccan sias accziuns principalmein la politica dalla Ligia grischa e dallas treis Ligias.

Gilli Maissen il giuven po esser naschius entuorn igl onn 1560, il datum exact ei era tier el nunenconuschents. Las empremas novas ord sia veta dateschan da 1581, igl onn che Carli Borromeo ha surmontau il Lucmagn per visitar l'abbazia da Mustér e siu avat Christian de Castelberg. Gilli Maissen sesanfla denter ils prominents dalla Cadi che retscheivan il cardinal a Mustér. Fideivels alla lingia politica da siu bab, entscheiva el sco partisan franzos e vegn menziunaus en quei connex 1587 sin gliestas da pensiun dalla Frontscha.⁶⁵ Pli tard daventa el denton in dils capomenaders dalla partida veneziana, ina pussonza che fuva s'alliada culla Frontscha.

Igl onn 1603 fan las treis Ligias in'allianza cun Vaniescha, la quala sedrezza primarmein encunter la Spagna e Milaun. Silla dieta dallas treis Ligias a Tavau all'entschatta d'uost vegn l'allianza affirmada definitivamein e cuort sissu era ella capitala da s. Marc. Cun quella caschun remunerescha igl ambassadur venezian, Gian Battista Padavino, ils amitgs da Vaniescha, sco quei ch'ina liunga gliesta da pensiuns muossa, la quala Padavino tschenta si gl'uost 1603 a Tavau. Las pensiuns vegnan denton pagadas pér il fenadur 1604 e contonschan ina considerabla retscha da favori-

⁶³ Augustin Maissen, Art mural sursilvan 1570–1970, Ischi 1971/72, p. 164

⁶⁴ ACS, Urkundensammlung, p. 43 e 44

⁶⁵ Augustin Maissen, l.c. p. 160

sai. Aschia obtegn era Gilli Maissen 8 renschs, e quei malgrad ch'el occupescha da quei temps aunc negins uffecis pli impurtonts.⁶⁶ El vegn denton ad esser staus presents silla dieta a Tavau sco deputau dalla Ligia sura.

1606 vegn Gilli Maissen eligius cau dalla Ligia grischa,⁶⁷ e quei en in temps da gronds tumults e viriveris per consequenza dils vivs interess e debats che la Frontscha e Vaniescha respectiv la Spagna e Milaun havevan permanent ella Rezia. 1607 ha il niev cauderschader stuiu clamar sin istanzas da tuttas varts ils deputai dalla Ligia grischa per ils 4 da mars a Glion tier ina dieta extraordinaria. Ils cumins dalla Cadi e Lumnezia havevan fatg tuts sforzs per stimular ils auters cumins encunter la republica da s. Marc. La notg dils 2 sils 3 da mars havevan ils umens dalla Lumnezia e dalla Cadi cun mistral Gion Berther giu alzau las bandieras, bein temend ina pluralitad veneziana a Glion. Els han clamau tuts cumins dalla Ligia grischa sut las armas ed ein marschai a Glion. Vincenti, il niev ambassadur venezian ellas Ligias, cavalchescha denton en tutta prescha encunter Glion. Cun pagar da beiber ha el pudiu perschuer ses partisans che tuttas reproschas encunter Vaniescha seigien mo intrigas da Milaun. Ils 5 da mars ha el allura referiu avon il congress dalla Ligia sura e declarau denter auter che quella truscha derivi dad in ni dus cumins e mondi encunter fei e verdad. Suenter ch'el ha giu bandunau il congress cun indignaziun han ses adherents giu il surmaun, aschia che la sollevaziun en favur da Milaun fuvà stada senza success.⁶⁸

Igl onn 1607 succeda ina caussa meins emperneivla per Gilli Maissen. Il vegl cauligia vegn numnadamein a mauns ad ina dertgira nauscha, sco talas fuvan fetg usitadadas da quei temps. Quellas purschevan savens la caschun per vendetgas persunalas cugl inimitg dalla politica. Il zercladur 1607 havevan ils partisans franzos e venezians giu alzau las bandieras ellas treis Ligias, ed ei settractava ussa surtut da pagar las immensas expensas da quella sollevaziun. Per pagar tuts ils cuosts ha la dertgira nauscha, che fuvà seradunada viers la fin d'uost a Glion, truau spagnols, franzos e venezians, surtut umens da gronda rauba. Aschia sesanfla era Gilli Maissen denter ils sentenziai e paga consequentamein in castitg da 100 crunas. Quella summa para denton aunc mudesta en cumparegliaziun cun talas che muntan sin 4000 ni schizun 8000 crunas.⁶⁹ Ina nova ed impurtonta

⁶⁶ A. Pfister, Annalas 46, p. 12

⁶⁷ LG, gliesta dils caus dalla Ligia, p. 281

⁶⁸ A. Pfister, Annalas 46, p. 44 e 45

⁶⁹ l.c. p. 52 e 53

scharscha politica ed administrativa contonscha Gilli Maissen igl onn 1609. El vegn eligius vicari per la Valtlina e serenda ellas tiaras subditas per la perioda da 1609–1611.⁷⁰ Il vicari residiava era a Sunder sco il guvernatur ed assisteva a quel sco giurist – cusseglier. El preparava tuts process criminals, tier ils quals el fuva adina presents. Cheutras haveva el ina posiziun da gronda muntada. Predestinai per tal uffeci fuvan en emprema lingua umens cun scolaziun giuridica. En quest liug sto igl autur allegar che autras fontaunas numnan igl anteriur cauligia Julius Wekher sco vicari per la medema perioda.⁷¹ Sch'ins cumpareglia denton ils onns d'activa politica da quels dus umens – Wekher ei cauligia denter 1587 e 1599, Gilli Maissen 1606 e 1618 – sche para ei che plitost Maissen vegni en damonda pil vicariat menziunau.

Per enzaconts onns vegn ei ussa pli quiet entuorn il landrechter da Sumvitg, e nus enderschin buca pli bia sur da sias activitads. 1618 para l'aura denton puspei favoreivla per l'elecziun d'in venezian sco cauderschader pil tierm s. Gieri a Trun. Cun agid digl ambassadur venezian, Moderante Scaramelli, e cun susteniment da pussents umens sco Christian de Sax, igl actual cauligia, Caspar Schmid de Grüneck da Glion e Gioder Casut vegn Gilli Maissen tscharnius la secunda ga per landrechter. En ina da sias brevs, nua che Scaramelli vul promover il da Sumvitg sco cauligia, s'exprima el sco suonda sur Maissen: «proposto dai fationari di Venezia, et trovato fuori di concorso di tutti loro per il più intelligente ed il più ben affetto, che havessero nel comun di Tisitis.» Scaramelli tegn pia Gilli Maissen pil pli intelligent e stimau um el cumin dalla Cadi. Cun quella caschun ha el obteniu la cadeina da quater fils d'aur dil duca da Variescha, in'undrientscha fetg tschercada.⁷²

Cull'arrivada digl onn 1618 entscheiva ell'Europa l'uiara da trenta onns ed ellas Ligia reticas ina burascla politica plein embrugls e cun stgirs schabetgs sco la dertgira nauscha da Tusaun, nua che Nicolo Rusca, igl arciprer da Sunder, ei vegnius torturaus alla mort. Il zercladur da quei onn fuvan ils caus dallas Ligias, Gilli Maissen, Luci Beeli e Johann Sprecher, seradunai a Cuera sin in congress. Il medem temps marschavan ell'Engiadina Gieri Genatsch ed auters predicants cun lur roschas furiundas encunter il casti da Wildenberg e Zernez per bloccar leu lur inimitg Rudolf de Planta che fuva mistral en uffeci. Planta po denton mi-

⁷⁰ Leu, cavazzin Meyssen – Il Glogn 1944, p. 57

⁷¹ Jecklin, Die Amtsleute, p. 34

⁷² A. Pfister, Annalas 46, p. 84 e 85

tschar e fui sur il pass dil Fuorn encunter l'Austria. Temend ils causligia ussa pli grevs embrugls, tarmettan els delegai viers la Giadina per quietar il pievel, mo adumbatten. Sinquei serendan els sezs leuen per tractar cul-las bandieras e retener la bova dalla sollevaziun ord l'Engiadina bassa. Ils causligia han denton saviu effectuar pauc. Da Genatsch ed auters han els survegniù la risposta: «Il pievel ei patrùns dalla tiara».⁷³ Silsuenter sto Gilli Maissen convocar en tutta prescha ina dieta a Cuera.⁷⁴

Aunc ina ga succeda in eveniment che pertucca la persuna da Gilli Maissen il giuven, quasi sco davos segn ord sia veta. Sco in dils pli enconuschents e versai umens dallas treis Ligias interpren el 1621 ensemen cun Fortunat Sprecher, doctur d'omisdus dretgs, e Fortunat Juvalta, il cronist da gliez temps, duas missiuns diplomaticas ell'Austria sco ambassadur dallas Ligias. Lur mandat ei ualti hanaus, ston els gie empruar da far sere-trer ils Austriacs ord il territori grischun. L'emprema missiun meina ils delegai alla cuort digl arziduca Leopold ad Enipont (Innsbruck). Il success da lur tractativas ei denton pigns ed els vegnan relaschai ils 24 da matg cun ina liunga risposta per mauns dallas Ligias. Quella cuntegn grevas inculpaziuns encunter ils Grischuns. Quels rispundan agl arziduca ed il termin per ina secunda sentupada culs Austriacs ad Imst el Tirol vegn fixaus sils 30 da settember. Era quella missiun vegn surdada als ambassadurs d'antruras, mo els vegnan aunc ina gada renviai a casa senza success, gie lur ambassada ei buca nunprigulusa muort ils davos eveniments succedi ella Valtina. Gilli Maissen e ses dus conambassadurs bandunan Imst ils 27 d'october 1621.⁷⁵

Cun quei mandat para era la carriera da landrechter Gilli il giuven d'esser stada alla fin, pertgei che nus enderschein nuotzun pli sur dad el. Era l'illustra casa digl um fier piarda cun quella marcanta figura tutta muntada politica. Denter ils descendents da quella sesanflan negins che havessan pudiu preparar in retuorn silla buora da cumin ni en scharschas dalla Ligia. Sch'ins stuess undrar cun cuorts plaids muntada ed impurtonza dils dus prominents landrechters Maissen, sche savess ins dir: Gilli il vegl representa biaronz il tip gueril-politic, quei che semanifestescha era ellas significontas picturas muralas dil porta standarta e digl um fier⁷⁶,

⁷³ A. Pfister, *Annalas* 48, p. 125 e 126

⁷⁴ F. Maissen, *Misteris e mistiras sur da Clau Maissen*, Ischi 1974, *Annada* 59/3, p. 60

⁷⁵ *Denkwürdigkeiten des Fortunat von Juvalta 1567–1649*, herausgegeben von Conradin v. Mohr, p. 60–69. – A. Pfister, *Annalas* 48, p. 180–183.

⁷⁶ *Picturas muralas sillas fatschadas dalla casa cugl um fier a Sumvitg.*

ferton che siu fegl ei plitost da tempra intellectuala, il giurist-diplomat che agescha meins sin camps militars mobein sin dietas ed ambassadas.

3.3 Pieder Bundi

Pieder Bundi, il quart cauligia da Sumvitg, ha fatg en in cuort interval in'admirabla carriera politica e militar, alla quala sia mort prematura ha denton mess in'aretga fin. Capitani en survetschs franzos, prefect claustral, mistral dalla Cadi, cau dalla Ligia grischa e podestat en Valtina, questas ein las staziuns principalas en sia veta. Partenent sia derivonza sco vischin da Sumvitg sto igl autur denton far ina resalva. Schegie che Bundi vegn citaus meinsvart ella literatura sco burgheis da Sumvitg, quei che para fetg probabel, anflan ins denton negliu en fontaunas originalas ina affirmaziun per quella hipotesa.

La schlatta Bundi ei documentada a Sumvitg gia all'entschatta dil se-dischavel tschentaner. 1512 vegn in Plasch Bundi avon en in rodel dalla «confraternitad dalla s. crusch» a Glion, la quala cumpeggia sco ei para ils honors dalla Ligia sura.⁷⁷ Probabel il medem Plasch Bundi entupein nus igl onn 1522 sco commember d'ina dertgira da cumpromiss, che s'empatscha d'ina carplina denter ils possessurs dall'alp Zavragia ed ils vischins da Zignau e Trun. En quei liug vegn Plasch Bundi numnaus expressis verbis da Sumvitg.⁷⁸ Il pli prominent dils Bundis da Sumvitg ei denton, sper la persuna da landrechter Pieder Bundi, igl avat Jacob Bundi dall'abbazia da Mustér. Ei fuss interessant da saver constatar in eventual grad da parentella denter il cauligia ed avat Jacob Bundi, denton mauncan tuts indezis leutier. Jacob Bundi ha viviu ina generaziun pli tard che Pieder Bundi ed ei naschius entuorn 1565 a Sumvitg. Tenor rapportar dalla «Synopsis» ha el giu primizia ils 31 da matg 1584. Il medem onn va el sco plevon a Rueun, banduna denton gia in onn pli tard quei liug per surpender la parvenda da Sumvitg. Cheu eis el plevon naven da 1585 entochen 1593. Igl onn 1591/92 interpretan el siu renomau viadi a Jerusalem, ensemen cun aunc siat cumpogns ord la Cadi. 1593 vegn Jacob Bundi eligius avat dalla

⁷⁷ Die Disentiser Klosterchronik des Abtes Jakob Bundi, herausgegeben von Dr. C. Decurtins, Luzern 1887, p. 7 – Die Jerusalemreise des Abtes Jakob Bundi im Jahre 1591, von Dr. G. Cahannes, en JHGG 1922, p. 5

⁷⁸ ACT, A. Urkunden, doc. 12 – Mohr, Nr. 275



Arma Bundi

Scut fendius tschun gadas da ner ed argien cun travers capital dorau. Sin la capellina crusch patriarcala sin pedestal ner – dorau. Reproducziun dalla pictura murala ella Cuort Ligia Grischa, Trun.

claustra da Mustér. Cheu regia el duront 21 onn e terminescha sia veta igl onn 1614.⁷⁹

Tenor pliras fontaunas da pli tard ei Jacob Bundi «oriunds dad ina veglia famiglia da Sumvitg, la quala haveva dad onns enneu giu ina respectabla posiziun en la Cadi e dau a quella plirs mistrals e geraus».⁸⁰ Sche nus lein crer a quellas fontaunas, sche setracta ei tier Pieder Bundi veramein d'in Sumovitgès. Seigi denton sco ei vegli, las enconuschientschas che nus possedein sur da Pieder Bundi pertuccan buca pli lunsch sia derivonza, e damai ch'ei setracta d'ina interessanta ed impurtonta persunalitad, schein nus suandar cheu ils fatgs enconuschents.

Pieder Bundi, in contemporan da Gilli Maissen il vegl, viva circa tschien onns pli tard che Regett Safoya. El po esser naschius entuorn ils 1530. Igl onn 1568 vegn el eligius mistral dalla Cadi; sco tal funcziunescha el era ils onns 1569, 1570 e 1573.⁸¹ Da sia mistralia ei in sulet cass enconuschents, numnadamein ina tractanda giudiciala ord il davos onn ch'el ei en uffeci. Ils 10 da zercladur 1573 ei il dicasteri seradunaus a Mustér en sala da dertgira sut il presidi da mistral Pieder Bundi per tractar differenzas denter la cuort da Thauders ed ils vischins da Breil. Conform all'usitada procedura porta il procuratur dils da Thauders avon il plogn encunter quels da Breil. Sco tal funcziunescha caulgia Gilli Maissen da Sumvitg. Defensur dils da Breil ei Menisch Buldet, il mistral cass. Cuntegn dil plogn ein la punt ed ils rempars dil Rein. Ils da Thauders rapportan sur da donns che las auas hagien caschunau vid tals edificis e pretendan agid commensurau dils vischins da Breil. Igl ulteriur decuors dalla debatta pertucca denton buca pli lunsch il cass Bundi, aschia ch'el po vegnir terminaues en quest liug.⁸²

En sia rapida carriera politica s'avonza Pieder Bundi gia gl'onn 1570 alla dignitad d'in cau dalla Ligia grischa. Ord tala perioda ein dus eveniments enconuschents. Gl'emprem pertucca las relaziuns denter l'abbazia da Mustér ed igl uestgiu da Cuera cul cardinal da Milaun, Carli Borromeo. All'entschatta uost 1570 interpren igl arzustg, che ha gronds merets per la restauraziun e cunterreformaziun dalla baselgia, in viadi da vi-

⁷⁹ Florin Berther, *Il viadi a Jerusalem, Rätoromanische Chrestomathie*, 1. Band, p. 733–737 – *Die Disentiser Klosterchronik des Abtes Jakob Bundi*, l.c. p. 7–9.

⁸⁰ Florin Berther, l.c. p. 735

⁸¹ Leu e HBLS, *cavazzin Bundi – Glogn 1944*, p. 90 e 91 – BM 1858, *Verzeichnis der Landammänner von Disentis – ACB, A. Urkunden, Alter Archivbestand vor 1799*, doc. 29

⁸² ACB, l.c. doc. 29

sitaziun che meina el igl emprem el Tessin. Viagiond Carli Borromeo viers il Gottard, ein igl avat da Mustér, Cristian de Castelberg, e cauligia Pieder Bundi caminai viers il Tessin e s'entupai cul cardinal ad Olivone u Biasca. Borromeo continuescha denton il viadi tras la Svizra interna sur Lucerna, Zug, Nossadunnaun e S. Gagl a Hohenems tier sia sora, la contessa Hortensia. Ils 2 da settember eis el puspei ad Ursera, nua ch'el se conferescha ina secunda gada culs Grischuns. Sper avat Cristian e land-rechter Bundi fa era igl uestg da Cuera, Beat a Porta, part dalla conferenza. Tema dil discuors ei la regeneraziun dalla baselgia ed il combat encounter la reformaziun ellas Treis Ligias.⁸³

Ils 5 d'october 1570 sigillescha Pieder Bundi sco cau dalla Ligia grischina in document che pertucca differenzas denter la vischnaunca da Domat e Dr. Johann de Planta, segner a Razén. Domat vegn representaus entras capitani Joh. Georg de Marmels e podestat Schneider. La carplina pertucca la recepziun da vischins da Domat. Quella brev possibilitescha dil reminent ina dataziun exacta digl onn che Bundi ei cauligia, numnadamein 1570/71⁸⁴ e buca 1569/70⁸⁵.

Pieder Bundi ha strusch finiu ora siu mandat da cauderschader ch'el marscha sco podestat en Valtlina. El surpren la podestataria da Trahona el terzal sut pil bienni da 1571–1573.⁸⁶ Duront pressapauc 300 onns (1512–1797), cun in'interrupziun da 19 onns duront l'uiara da trenta onns, han varga melli officials grischuns administrau las tiaras subditas sco guvernatur, vicaris, podestats e cumissaris. En general essan nus denton informai pauc sur dils administratur en Valtlina, e ual quei fatg ha beinduras animau la fantasia da crear historias e legendas che corrispundan pauc alla realitad.

Ord l'administraziun da podestat Bundi enconuschein nus in sulet eveniment, il qual stat en connex culs combats confessiunal-politics ellas treis Ligias. Igl onn 1572 succeda numnadamein in cass che caschuna bravamein malruaus ellas tiaras reticas. A Morbegn practicava da quei temps il predicant Calandrinus sco successur digl anteriur predicant Cellario, il qual fuvava avon cuort temps vegnius barschus a Ruma sco hereticher.

⁸³ A. Pfister, *Annalas* 45, p. 208 e 209 – Erwin Poeschel, *Die Familie von Castelberg*, p. 128 e 129 – dr. Joch. Georg Mayer, *Geschichte des Bistums Chur*, zweiter Band, p. 202–205.

⁸⁴ *Die Urkunden – Regesten des Staatsarchivs des Kantons Graubünden von 1301 bis 1797*, von Dr. J. Robbi, en *JHGG* 1914, Nr. 367 – LG, gliesta dils caus dalla Ligia.

⁸⁵ Glogn 1944, p. 90

⁸⁶ Jecklin, *Die Amtsleute*, p. 33

Duront che Calandrinus perdegava en baselgia reformada ein dus paders penetrai ed han sittau sin el, senza denton tucrar la noda. Pieder Bundi fa sinquei in'inquisiziun ensemen cul podestat da Morbegn, Johann Wyss. Ils delinquents vegnan denton buc a mauns. Quell'affera ha era fatschentau la dertgira nauscha, che fuva seradunada a Cuera per tener dertgira sur da Johann Planta da Razén. Ils paders ein vegni citai avon lur tribunal, mo els ein buca compari.⁸⁷

Returnond Pieder Bundi igl onn 1573 ord Vuclina, vegn el eligius danovamein mistral dalla Cadi per la perioda da 1573/74. Quei dueva esser siu davos uffeci ella patria, pertgei che 1574 marschan el, Caspar de Mont e Risch de Marmels, omisdus da Vella, cun lur cumpignias en Frontscha, nua ch'il retg cumbatteva ils hugenots. Aunc il medem onn croda igl anteriur landrechter sin in camp da battaglia franzos.⁸⁸

3.4 Clau Maissen

En questa cronica sur dils prominents dalla vischnaunca da Sumvitg vegnan fatgs biografics da numerus politichers descrots, ils quals ein restai entochen oz pli u meins el stgir dils temps vargai. Autra ei la situaziun tier landrechter Clau Maissen. Sia persuna ha gia fatschentau scribents e cronists da vegl enneu, era sche quels sebasavan all'entschatta plitost sin tradiziun e legenda e meins sin scrutaziun scientifica. Aschia exista oz ina vasta litteratura sur da Clau Maissen, la quala cumpeggia numerusas ovras. Per tal motiv vul igl autur buca rumper en escha aviarta e recapitular fatgs e datums gia enconuschents, el vul plitost far attents il lectur sin la litteratura citada entras allegar in'extendida bibliografia.⁸⁹ Per saver serrar la retscha dils politichers sumovitgès astga quella figura centrala

⁸⁷ A. Pfister, *Annalas* 45, p. 214 e 215

⁸⁸ Leu, cavazzin Bundi – A. Pfister, *Annalas* 45, p. 217 – Anton Sprecher von Bernegg, *Sammlung rhätischer Geschlechter*, 1847, p. 27

⁸⁹ *Bibliografia*

A. Litteratura partenent Clau Maissen

Notizias ord la vetta de landrechter Nicolaus Maissen, Composiziun de landrechter Pieder Antoni de Latour, *Grischun* nr. 18, 19, 1859 e *Crestomazia Retoromontscha*, tom I p. 489–491.

Landrichter Nikolaus Maissen, ein Beitrag zur Geschichte des Bündner Oberlandes. Von Dr. C. Decurtins (Dissertation), *Monatrosen des Schweizerischen Studentenvereins*, 1876/77.

Project dil bogn. Da Placi a Spescha, *Crestomazia Retoromontscha*, tom IV, p. 638–648, 1911

Il Cumin della Cadi de 1656 e Mistral Giachen Berchter. Da P. Baseli Berther, 1911, p. 8

Per in pugn plein crestgas. Raquintaziun historica da P. Maurus Carnot, Pelegrin 1906 e Nies Tschespet 21.

Der Landrichter. Nouvelle von P. Maurus Carnot.

Litteratura drammatica da P. Maurus Carnot: *Clau Maissen.* Ischi 12, 1910, Annalas 63, 1949 e Tribuna Romontscha nr. 13; translaziun tudestga da Sur Carli Fry: *Der Landrichter*, Lucerna 1923.

Von Truns durch das Somvixertal zur Greina. Von W. Derichsweiler, Jahrb. 57 des SAC 1922.

Landrichter Nikolaus (Clau) Maissen, ein Beitrag zur Bündnergeschichte des 17. Jahrhunderts. Von Dr. Anton von Castelmur, Jahresbericht der Historisch-antiquarischen Gesellschaft von Graubünden 1928, separat 1929.

Im Bündner Oberland, Land und Leute der Cadi. Von P. Notker Curti, Verlag Räber & Cie. Luzern, p. 160–167.

Publicaziuns da Sur Felici Maissen:

Problematisches um Landrichter Nikolaus Maissen. Bündner Monatsblatt 1951, nr. 2

In interessant patg electoral digl onn 1659. Igl Ischi 1957.

Clau Maissen en Valtellina. Igl Ischi 1971/72

Ils embrugls confessional – politics el Grischun da 1670–1674. Igl Ischi 1966.

Publicaziuns da prof. dr. Augustin Maissen:

La famiglia (de) Maissen. Almanac Genealogic Svizer, Vol. XII, 1965.

Clau Maissen, il Semperviv. Radioscola 1958, 2. cudischet.

Zur Geschichte des Clau Maissen-Hauses in Sumvitg. Bündner Tagblatt, 15.11.1960.

Die Abtei Disentis I, II. Von Iso Müller, Friburg, 1952, 1955.

Clau Maissen. Reflexiuns da Alexander Pfister, Ischi semestril 1973, nr. 1

Misteris e Mistiras sur da Clau Maissen. Da Sur Felici Maissen, Ischi semestril 1974, nr. 3

Cudisch festiv a caschun dil tricentenari de Clau Maissen 1978, plirs auturs, da present en stampa.

B. Litteratura partenent temps e contemporans da Clau Maissen

Partidas e combats ella Ligia grischa da 1494–1794. Da Alexander Pfister, Annalas 40, 1925.

Il temps dellas partidas ella Ligia grischa. Da Alexander Pfister, Annalas 45, 46, 48, 49.

Publicaziuns da Sur Felici Maissen:

Parteipolitische Kämpfe in den Drei Bünden 1657–59. Bündner Monatsblatt 1968, nr. 7/8

Anstände wegen der Bischöflichen Territorialrechte im Hochgericht Thusis 1653–1662. Bündner Monatsblatt 1968, nr. 5/6

Das bündnerische Strafgericht von 1660. Bündner Monatsblatt 1968, nr. 11/12

Die Bischofswahl Ulrichs VI. de Mont (1661). Bündner Monatsblatt 1957, nr. 6/7

La separaziun dil cumin della Foppa 1661–63. Igl Ischi 1958.

Die Drei Bünde im Spiegel ihrer Bundestage und Kongresse von 1660–1662. Bündner Monatsblatt 1970, nr. 7/8

Graubünden im Spiegel seiner Bundestage und Kongresse von 1662–1664. Bündner Monatsblatt 1973, nr. 9/10 e nr. 11/12

Die letzte Pestepidemie in der Eidgenossenschaft und ihre Folgen für Graubünden 1665–1668. Bündner Monatsblatt 1971, nr. 11/12

Davart igl engirament della brev dellas Treis Ligias 1650–1674. Annalas 1959.

Die Wirren in der Herrschaft Rätzüns von 1674–1680. Bündner Monatsblatt 1958, nr. 12

Domherr Dr. Mathias Sgier (1622–1687). Bündner Monatsblatt 1952, nr. 2

Die Verbannung und Rehabilitierung des Domdekans Dr. Mathias Sgier (1678–1683). Bündner Monatsblatt 1953, nr. 7 e 8

Vom Kunkelspass im 17. Jahrhundert. Bündner Monatsblatt 1962, nr. 5/6

denton buca muncar dil tuttafatg en quei liug. Per quella raschun vegn ina genealogia parziala dils Maissens dalla casacrap e lur parents, ils de Cajacum, aschuntada.⁹⁰ Quella muossa buca mo l'imposanta carriera dil pusent cau dalla Ligia grischa, mobein era las scharschas dils ulteriurs commembers da quella ligia duront treis generaziuns. Ensemen cun ils de Cajacum havevan els ina posiziun dominonta a Sumvitg. Naven da 1630 tochen 1740 han lur representants administrau impurtonts uffecis en vischnaunca, sin cumin ed ella Ligia grischa. In fatg ei denton d'eminenta muntada en quei connex, numnadamein il fatg ch'il fegl da Clau Maissen, giuncher Adalbert, ed ils dus nevs Giachen Maissen e Padrut de Cajacum han acquistau cuort suenter sia tragica fin la mistralia ella Cadi. Gest il success politic da quels treis umens suenter las turbulenzas da 1676/78 munta in'affirmaziun dil mandat politic da Clau Maissen, e demonstrescha ultra da quei che buc il pievel haveva trauu siu menader. Igl assassinat digl onn 1678 a Plankis el plaun da Cuera semuossa ina ga dapli sco act da vendetga persunala.

Bundeslandammann Paul Jenatsch (1629–1676). Bündner Monatsblatt 1957, nr. 10/11

Von der Viehseuche und deren Bekämpfung in Graubünden im 17. Jahrhundert. Bündner Monatsblatt 1964, nr. 11/12.

⁹⁰ La sura genealogia sebasa sin retschercas da dr. Anton de Castelmur, prof. Augustin Maissen (publicau en Almanac Genealogic Svizer, Vol. XII, 1965) e sin scrutaziuns digl autur.



CLAU MAISSEN

1621-1678

MISTRAL, CAULIGIA E GUVERNATUR

Reliev en bronz da Flurin Isenring, scaffius a caschun dalla fiasta tricentenara dils 26-28 da matg 1978

GENEALOGIA PARZIALE MAISSEN/DE CAJACUM⁹⁰

PADRUT MAISSEN

* ca. 1580/90 + ca. 1654/56
ugau-baselgia 1630/33
liugtenent 1639
questur 1640
gerau 1641
oo Anna.....

GIERI MAISSEN

*ca. 1615/20 + 1675
liugtenent ca. 1660/65
oo avon 1640 Anna Cascher

CLAU MAISSEN

* 1621 + 1678
cavalier en Valtina 1650-1651
mistral 1651, 1652, 1653, 1658, 1659
1670, 1671
cauligia 1663, 669, 1672, 1675
gubernatur en Valtina 1665-1667
commember dalla sindicatura
1657/59, 1673/75
oo avon 1641 Trina Waller (+ 1698)

MENGIA MAISSEN oo

GIERI DE CAJACUM
détg de Tschupina
+ 1686
liugtenent avon 1673
questur 1674, 1675

GIACHEN MAISSEN

* avon 1640 + 1718
liugtenent ca. 1667/69
mistral 1688, 1689
proponius cauligia 1702
oo 1667 Cristina Tieni da Trun
(+ 1694)

ADALBERT MAISSEN

* 1653 + 1741
student all'universitad da
Dillingen 1672
gerau 1696, 1702
scarvon 1684, 1685, 1686
mistral 1692, 1693, 1714, 1715
proponius cauligia 1699, 1738
deputau alla dieta dil Corpus
Catholicum a Rehanau 1701
deputau alla dieta dalla Ligia 1699,
1703 (?), 1715, 1716
oo I 1675 Barla de Corai (+ 1684)
II avon 1689 Maria Cristina
de Fryberg (+ 1735)

PADRUT DE CAJACUM

* ca. 1650/60 + 1714
gerau 1706, 1709
scarvon 1694, 1695, 1696
viadi a Ruma 1700
mistral 1706, 1707
proponius cauligia 1708, 1711
deputau alla dieta dalla Ligia
1707, 1708, 1711
oo 1685 Margrita de Capaul da Trun

3.5 Ils Buols de Schauenstein a Sumvitg

Il motiv principal che ha stimulau il cronist da prender si dus representants dalla famiglia Buol ord la lingia da Parpan en quella lavur, ei il dretg da burgheis ch'els possedevan a Sumvitg dapi 1700. Ultra da quei han ils baruns de Buol era residiau temporarmein a Sumvitg, in fatg che ha facilitau d'acquistar la mistralia dalla Cadi, quasi sco conditio sine qua non. En quei senn vul igl autur capir lur preschientscha el register dils prominents da Sumvitg.

Colonel Gion Antoni Buol, barun de Rietberg

El ei naschius 1671 sco fegl dil mistral, caumistral e guvernatur Paul Buol, il qual ha absolviu sia carriera politica ella Ligia dallas diesch dertgiras. 1691 seconverta quel alla religiun catolica e cun el ensemen era ses dus fegls Gion Antoni e Conradin. Quella conversiun ha leventau a sias uras bia puorla en Rezia e caschunau grondas difficultads alla famiglia arisguard lur ambiziuns politicas. Ils Buols han era piars cheutras lur dretg da burgheis a Fürstenau (casti de Rietberg). Da cheu naven ha la lingia catolica dils Buols anflau in niev camp politic sil territori dalla Ligia grischa, digl uestgiu ed ell'Austria.⁹¹

Gion Antoni Buol segirescha siu avegnir politic sin intschess dalla Ligia sura entras dus impurtonts eveniments: Igl onn 1700 obtegn el entras mediaziun da mistral Adalbert Maissen il dretg da vischinadi dalla Cadi cun residenza a Sumvitg. Tenor novas scrutaziuns possedeva el beins a Sumvitg gest sur la casacrap ed haveva apparentamein amicablas relaziuns culs descendents da Clau Maissen. Ils vischins da Sumvitg prendan si il barun de Rietberg per lur burgheis igl uost 1700 cun l'interessanta remarca: «aschiditg ch'el resta catolics».⁹² Il secund fatg che promovava Gion Antoni Buol en sias ambiziuns politicas ei sia maridaglia cun la reha Emilia de Schauenstein – Ehrenfels dil casti da Rehanau.⁹³ Ussa saveva el habitar a Sumvitg ed a La Punt sin territori dalla Ligia grischa.

⁹¹ F. Maissen, p. 195–197. – HBLS, cavazzin Buol

⁹² Glogn 1944, p. 99 – Augustin Maissen, In monument historic a Sumvitg, Gasetta Romontscha dils 16 da settember 1960

⁹³ F. Maissen, p. 197

Entuorn 1700 fuva igl ambassadur austriac a Razén, barun Anton de Rost, sespruaus da formar ina partida imperiala ellas Ligias. Cun el s'uneschan Gion Antoni Buol, Melchior de Mont e plirs partisans austriacs.⁹⁴

Il november 1701 fa il barun de Buol part dalla dieta dil Corpus Catholicum a La Punt. A quella dieta haveva igl uestg da Cuera, Udalric de Federspiel, radunau l'entira prominenza catolica grischuna per tractar las grevas discrepanzas denter reformai e catolics duront l'uiara da Sagogn. Ella cronica digl avat Adalbert de Funs vegn Gion Antoni Buol citaus cul tetel d'in barun e capitani.⁹⁵

Igl onn 1708 camonda Buol sco colonel en survetschs imperials in regiment grischun, il qual el sez haveva formau.⁹⁶

Pil tierm s. Gieri dils 9 da matg 1708 vegn Gion Antoni Buol eligius cau dalla Ligia grischua e contonscha cheutras la culminaziun en sia carriera. Per quei di fuva in ferm combat sepreparaus. Igl avat da Mustér, Adalbert de Funs, fuva en roda da far las propostas pil cauderschader per mauns dalla dieta. El propona ils suandonts candidats:

landrechter Adelbert Ludivic della Torre, Breil
mistral Padrut Cajacum, Sumvitg
colonel Gion Antoni Buol

La constellaziun politica fuva interessanta. Latour (della Torre), il caulligia da 1699, 1702 e 1705, fuva il favorit digl avat e vegneva era sustenius da Johann Gaudenz de Capol da Flem. Sia elecziun era denton periclitada entras la candidatura da mistral Cajacum, il qual simpatisava cull'Austria. Buol resta denton il ferm en quella lutga, el vegn sustenius digl ambassadur austriac e digl uestg e gudogna l'elecziun. Remarcabels ei era il fatg che Buol victorisescha sco tierz candidat ella proposta treidubla. Pil solit decideva numnadamein igl emprem proponiu l'elecziun en sia favor. Tenor il protocol dil scarvon dalla Ligia, Johann Gaudenz de Castelberg, ha ei dau ina liunga e viva discussiun avon l'elecziun partenent la candidatura da Buol en connex cun sia derivonza ord la Ligia dallas diesch dertgiras. Sconus havein gia udiu, haveva Buol pér dapi 8 onns il dretg da vischinadi ella Cadi respectiv a Sumvitg, ed ins haveva apparentamein retenientschas

⁹⁴ A. Pfister, Partidas e combats, Annalas 40, p. 124

⁹⁵ F. Maissen, Zacons detagls sur l'uiara de Sagogn, Ischi 1965, p. 25 – Avat Adalbert de Funs, Caschun e Descriptiun del Tumult u Ujarra dels de Sagoign 1701, Annalas 1890, p. 89

⁹⁶ HBLS, cavazzin Buol

ella Ligia sura da scaffir in cass precedent, il qual pudeva possibilitar me-
mia tgunsch l'elecziun d'in anteriur commember ord ina autra Ligia. Igl
avat motivescha sia proposta en quei senn, ch'ei setracti cheu d'in cass
singular. Il scarvon dalla Ligia protocollescha sco suonda: «Und weilen
letzt wohlgedachter Herr Obrist erst vor wenigen Jahren von der Herr-
schafft Thisentis zu einem Landtsmann angenommen, damit nit etway
hierdurch den drei Herrschafften und denen in dem Articul – Buoch des
Lobl. Pundts enthaltenen Gesäzen und Begriphenen Verbindungen prä-
judiciert und vernachtheiliget werde, alls erklären sich hochgesagt Ihr
Fürstl. Gnaden, dass solches allein sine präjuditio der drei Herrschafften,
Ihren in dem Pundts Articul clärlich refermiert rechtsamen geschechen,
auch dises zu keiner künftigen Consequenz solle noch möge gezogen
werden.»⁹⁷

Sur las activitads da landrechter Buol suenter siu onn da cauligia essan
nus orientai zun pauc. El para denton da puspei esser entraus en sur-
vetschs imperials. 1710 eis el «Generalfeldwachtmeister».⁹⁸ Gion Antoni
Buol finescha sia veta igl onn 1717 a Vienna, nua ch'el croda en in duel.
Denter ses descendents sesanflan plirs che han fatg brigliantas carrieras,
denter auter igl uestg da Cuera, Carli Rudolf de Buol – Schauenstein
(uestg 1794–1833).⁹⁹ En connex culla historia sumovitgesa interessescha
nus denton en emprema lingia siu secund fegl, il qual porta il medem pre-
num sco siu bab.

Gion Antoni Buol de Schauenstein–Ehrenfels

Sco gia menziunau ha landrechter Gion Antoni Buol il vegl giu dus
fegls: Rudolf Anton (*1705) e Gion Antoni (*1710). Ils dus giuvens ba-
runs han tuttas premissas per entrar pli tard ella politica, e quei buc il da-
vos grazia a l'influenza da num e schlatta dils de Schauenstein – Ehrenfels,
possessurs dil casti e segraderi da Rehanau e Tumein.

En ses giuvens onns studegia Gion Antoni Buol el collegi dils gesuits a
s. Pieder. Semegliont a siu bab entra era el pli tard en survetschs imperials
e s'avonza cheu entochen al grad d'in colonel. 1742 numna siu aug da vart

⁹⁷ ACC, Oberer Bund, Protokolle des Bundestages zu Truns 1698–1717, Band No. 15,
p. 194–197. – A. Pfister, Partidas e combats, Annalas 40, p. 130.

⁹⁸ HBLS, cavazzin Buol

⁹⁹ F. Maissen, p. 195 e 197



Arma Buol de Schauenstein

Scut fendius en quater parts. Egl emprem e quart quadrat sdrema argentada sin funs ner, el secund e tierz quadrat tgiern argentau sin funs ner. Scut central fendius d'azur ed argien cun giuvna en argien ed azur, tenend in giasmin el maun dretg. Reproducziun dalla pictura murala ella Cuort Ligia Grischa, Trun.

dalla mumma, il cont e general Franz Thomas de Schauenstein ed Ehrenfels, il giuven Buol per siu artavel. Franz Thomas de Schauenstein, il davos da sia schlatta, ha regiu sco cauligia igl onn 1727. Gion Antoni Buol arta pia casti e segneradi da Rehanau e Tumein, sto denton unir persuen-ter num ed arma cun quel dils de Schauenstein ed Ehrenfels.¹⁰⁰

Igl onn 1743 vegn Gion Antoni Buol tscharnius per mistral dalla Cadi. Cun el ensemen vegnan eligi il questur Geli Caviezel da Sumvitg ed il scarvon Conradin Andrea de Castelberg. Ual il fatg che Buol acquista la mistralia a Mustér, lai parer fetg probabla sia dimora temporara a Sumvitg; ins sa strusch s'imaginar ch'il cumin dalla Cadi mettevi mistral il signur e patrun dil casti da La Punt senza che quel havevi stretgas relaziuns culla Cadi.¹⁰¹

Ils proxims onns portan gronds success politics al barun de Buol. 1744 vegn el confirmaus sco mistral. Per las periodas da 1743/44 e 1744/45 sesanfla el denter ils quater mess dalla Cadi allas dietas dalla Ligia grisca (Bundestag). Pil tierm s. Gieri dils 5 da matg 1744 succeda allura sia elecziun sco cauligia. Per quei illuster uffeci haveva igl avat Bernard Frank de Frankenberg proponiu las suandontas persunalitads:

colonel e mistral barun de Buol

bannerherr Giosch de Contrin, Sumvitg

giuncher Johann Ludovic de Fontana¹⁰²

Il success da Gion Antoni Buol il giuven munta era in novum ella politica dil segneradi abbazial da Mustér. Dapi 1714 (cun excepziun da 1717) haveva numnadamein in sulet cumandau las fiastas sillas dietas dalla Ligia, silmeins mintga ga ch'igl avat fuva en roda da far las propostas pil cauderschader. Quei um fuva Johann Ludovic de Castelberg. Quei fatg po star en stretg connex culla persuna digl avat che fuva sez in Castelberg, numnadamein Marianus de Castelberg, il qual ha regiu naven da 1724 entochen 1742¹⁰³. Ils Castelbergs giugavan pia mulin e muliniala. Aschia porta l'elecziun d'in niev cauligia ina beinvegnida variaziun.

Aunc treis gadas daventa Buol landrechter: 1750, 1753 e 1764. Remarcablamein vegn el eligius la davosa gada sco representant dil segneradi da Razén¹⁰⁴. Buol residiava pia definitivamein el casti da Rehanau.

¹⁰⁰ l.c. p. 195 e 197 – HBLS, cavazzin Buol

¹⁰¹ Glogn 1944, p. 99 – Augustin Maissen, La Famiglia (de) Maissen, separat, p. 11.

¹⁰² ACC, Oberer Bund, Protokolle des Bundestages zu Truns 1741–1745, Band No. 18.

¹⁰³ LG, gliesta dils caus dalla Ligia – BM 1858, Verzeichnis der Aebte des Benediktinerklosters Disentis.

¹⁰⁴ LG, gliesta dils caus dalla Ligi, p. 283

En quei liug calan las enconuschientschas sur dils Buols de Schauenstein e lur relaziuns cun Sumvitg deplorablamein si. Els ein era stai ils davos landrechters che han representau Sumvitg ella Ligia grischa ed ellas tiaras reticas. Ei resta aunc d'aschuntar che landrechter Gion Antoni Buol il giuven ei morts igl onn 1771.¹⁰⁵

4. *Ils ufficials el temps dalla veglia Ligia grischa*

4.1 Nicolaus e Plasch Genal

La schlatta Genal ei aunc oz flurenta a Sumvitg. Ell'ei documentada cheu fetg baul ed ha francau siu plaz ella historia locala entras dus mistrals dalla Cadi. Las empremas notizias che nus possedein entochen oz date-schan digl onn 1566. Da quei temps vegn Jann Jenal détg de Wall menziunaus ensemen cun Clau Curschillas sco representant dils artavels da landrechter Regett Safoya en connex cun dretgs da cargar ell'alp Naustgel.¹⁰⁶ Probabel il medem Jann figurescha egl enconuschent rodel «Anniversarium S. Annae». Damai ch'el vegn menziunaus cheu ensemen cun ses geniturs (Jon Jannal à siu bab à mumma), san ins datar num e schlatta Genal sil pli tard sin 1500 a Sumvitg.¹⁰⁷ Pli enconuschents ei Lucius Genal, commember dil magistrat, ch'ei staus cumpogn da viadi da Jacob Bundi sil viadi a Jerusalem 1591. Sche tal ei era da Sumvitg ei buca menziunau expressivamein, mo po constar fetg e bein.¹⁰⁸

Ils pli marcants da quella lingia ein denton Nicolaus e Plasch Genal, omisdus mistrals e bannerherrs dalla Cadi. Sco magnats da cumin han els regiu ils suandonts onns:¹⁰⁹

Nicolaus Genal quester 1582
 bannerherr entuorn 1580/1590
 mistral 1585 e 1586

¹⁰⁵ HBLS, cavazzin Buol – F. Maissen, p. 197

¹⁰⁶ ACS, A. Urkunden/documents, doc. 32

¹⁰⁷ ACS, Urkundensammlung, p. 63

¹⁰⁸ Dr. G. Cahannes, Die Jerusalemreise des Abtes Jakob Bundi im Jahre 1591, JHGG 1922, p. 5

¹⁰⁹ ACS, Urkundensammlung, p. 44 – B. Berther, p. 36 – BM 1858, p. 182 e 183 – Alexander Pfister, Il temps dellas partidas ella Ligia grischa, Annalas 45, 1931, p. 223 – Glogn 1944, p. 91 e 92

mars 1621 s'avonzan els sin in marsch sur Tusaun e Razén encunter la Surselva e persequiteschan cheu ils umens dalla Ligia grischa sut Gion de Florin e la truppa dils tschun cantuns sut il commando da Beroldingen. El decuors da quellas campagnas s'avonzan els enteifer enzaconts dis sur Glion, Trun e Mustér entochen Tujetsch.¹¹³

La fin da november 1623 arriva il nunzi Scappi a Mustér. El vul introducir in'urgenta reforma dalla veta claustrala. Igl avat Sebastian de Castelberg gudeva dapi onns buca sia confidonza. El manava ina veta seculara cun pintga disciplina monastica e s'interessava en emprema lingia per la politica. Plinavon setractava ei da restituir alla claustra tuts dretgs ecclesiastics che fuvan vegni en possess dil cumin el decuors dil davos tschentaner, surtut la libra elecziun digl avat entras ils conventuals. Quei reussescha al nunzi ell'aschinumada «cumposiziun da Scappi» da 1623. Sil proxim cumin da 1624 ha ei denton dau grevas sbarradas ed ei para che la partida digl avat hagi survegniu niev succuors, pertgei ch'en piazza da mistral Gion de Florin che susteneva il nunzi e sias pretensiuns, vegn in adherent da Castelberg eligius niev mistral: Plasch Genal da Sumvitg.¹¹⁴ Cunquei stat igl anteriur bannerherr sigl ault da sia carriera; 1624 vegn el confirmaus sco mistral. Plasch Genal resta denton vinavon activs ella politica ed ei in dils principals opposents sil turbulent cumin dils 3 da settember 1634. Ils 3 da zercladur dil medem onn fuva avat de Castelberg morts ella claustra da Rheinau, nua ch'il nunzi haveva giu bandischau el dapi 1631. Ils treis conventuals che fuvan aunc restai a Mustér cedan ussa lur dretg d'elecziun al nunzi e quel nominescha ils 21 da fenadur il conventual da Muri Augustin Stöcklin per niev avat da Mustér. Il magistrat accepta per inagada l'elecziun, denton buca senza cunterveglia. Plaunsiu seregheglia l'opposiziun era denter il pievel ed aschia vegn ei tiel numnau cumin. Sin quel seradunan ver 200 umens, la gronda part da Sutsassiala. Ils capomenaders ed opposents encunter l'elecziun d'avat Stöcklin fuvan podestat Barclamiu de Torre s siu frar mistral Giachen de Torre da Breil, bannerherr Plasch da Sumvitg, Martin Bundi da Medel e statalter Casper da Platta. Il cumin haveva entschiet suenter viaspras ed ha cuzzau tochen tucchar d'Ave Maria. Tenor la Synopsis dueien denter auters Giachen de

¹¹³ B. Berther, p. 10 – Alexander Pfister, Il temps dellas partidas ella Ligia grischa, *Annalas* 48, 1934, p. 172 s.

¹¹⁴ Alexander Pfister, l.c. p. 191 tochen 193

Torre e Plasch Genal haver griu aschi fetg ch'els fuvien vegni tut raucs.¹¹⁵ Quels detagls da descripziun ein denton characteristics per la Synopsis cura ch'ei setracta d'adversaris dalla claustra ed ella ei era semussada en auters loghens sco fontauna tendenziusa.¹¹⁶

4.2 Ils de Arpagaus a Sumvitg

Igl origin dalla lingia (de) Arpagaus a Sumvitg ei aunc buca perscrutaus alla fin; ils emprems representants selaian denton documentar gia dapi 1582.¹¹⁷ Enteifer quella schlatta para il rom sumovitges era dad esser pli vegls che tal che ei sefatgs enconuschents a Cumbel.¹¹⁸ Fertion che la lingia flurescha aunc oz en Lumnezia ed auters loghens, eis ella morta ora a Sumvitg entuorn la fin dil 19avel tschentaner. Cheu ein principalmein treis representants vegni enconuschents entras lur activitad ella politica: mistral e podestat Giachen de Arpagaus e siu feagl dil medem prenum el 16- e 17avel tschentaner, e 250 onns pli tard il marcant mistral duront l'uiara dil «Sonderbund»: Gion Antoni Arpagaus.¹¹⁹ Plinavon ston ins allegar en quei connex la dunna dil cauligia Christian de Castelberg (cauligia 1612), la quala deriva medemamein dil rom a Sumvitg.¹²⁰ Ell'ei contemporanea dil podestat ed in'eventuala parentella buca sclausa.

Giachen de Arpagaus, il vegl

Quei um fa carriera politica e militar e sia activitad publica croda el spazi denter 1580 e 1620. 1582 eis el documentaus sco statalter dalla vischnaunca da Sumvitg.¹²¹ Per mistral dalla Cadi vegn el tscharnius duas gadas; 1593 e 1594. Sia secunda mistralia ei documentada en ina perga-

¹¹⁵ Erwin Poeschel, Die Familie von Castelberg, Verlag Sauerländer Aarau, 1959, p. 226 tochen 228 – Dr. C. Decurtins, Landrichter Nikolaus Maissen, Monatrosen des Schweizerischen Studentenvereins, 1876/77, p. 427

¹¹⁶ Compareglia cheu las rectificaziuns da P. Baseli Berther en sia ovra: Il Cumin della Cadi de 1656, Mustér 1911, principalmein p. 9

¹¹⁷ ACS, Urkundensammlung, p. 43

¹¹⁸ Erwin Poeschel, Die Familie von Castelberg, Verlag Sauerländer Aarau, 1959, p. 173

¹¹⁹ La persuna da mistral Gion Antoni Arpagaus e siu temps vegnan tractai per pli tard el capetel 5.5.

¹²⁰ Erwin Poeschel, l.c. p. 173 e 179

¹²¹ ACS, Urkundensammlung, p. 43

meina originala ch'el ha sigillau sco mistral regent. Ei setracta d'ina legalizaziun d'ina brev da tscheins-fier. Sebastian Fopa venda a Jann de Schlans – omisdus ein da Sumvitg – in tscheins-fier de 3 flurins e 5 bazs giu da siu agen prau a Cassialas, numnaus frust dil badugn, per la summa da 50 flurins (rheinische Gulden). Ils vischins dil menziunau frust ein Michel Geykel (Tgetgel?), Durig Fopa, Raget Cajacum, ils affons da Luci Martin, Stoffel Fopa ed Albin Fopa.¹²²

Alla fin da sia mistralia serenda Giachen Arpagaus per mandat dallas treis Ligias sco podestat ellas tiaras subditas e surpren la podestataria da Plurs pil bienni da 1595/97. Situaus gest sper il cumissariat da Clavenna, formava Plurs in'atgna podestataria, ella quala las Ligias han delegau treis gadas representants ord la vischnaunca da Sumvitg sco podestats:

Giachen de Arpagaus 1595–1597 e 1607–1609

Gion Simeon de Caplazi 1739–1741¹²³

Il fatg che Arpagaus ha administrau duront duas periodas la podestataria da Plurs munta plitost in'excepziun. Pil solit occupavan ils officials grischuns lur scharschas mo duront in bienni.

Ils onns 1603 e 1604 figurescha podestat Arpagaus ensemen cun Gilli Maissen il giuven sillas gliestas da pensiun da Vaniescha. Sco ei para ha el denton buca susteniu la caussa veneziana aschi ferm sco siu renomau convischin, pertgei ch'el vegn puspei strihaus dalla gliesta:¹²⁴

Las davosas notizias che nus possedein sur mistral Arpagaus derivan digl onn 1620 e menziuneschan el sco officier ellas truppas dalla Ligia grischas. Ils 19 da fenadur dil medem onn fuvan ils Valtlines sut Robustelli serevoltai encunter las Ligias. En ina terribla acziun havevan els mazza-crau ils protestants en Valtlina ed era renviau ils officials grischuns ord lur tiara. Ils catolics grischuns e cun els la plipart dalla Ligia grischas sesanflavan en in dilemma. Duevan els sustener lur concartents en Valtlina encunter ils reformai grischuns, ni batter silla vart dallas duas autras Ligias per la reconquista dallas tiaras subditas? En tals embrugls campavan las bandieras sursilvanas quels dis a Domat sut il commando da cauligia Johann Simeon da Florin. Ils 11 d'october seradunan ellas sut tschiel aviert e seconstitueschan quasi sco ina dieta dalla Ligia per concepir ed approbar plirs artechels, che sedrezzan principalmein encunter las truschas dalla

¹²² ACS, A. Urkunden/documents, doc. 34

¹²³ Jecklin, Die Amtsleute, p. 35 e 37

¹²⁴ Alexander Pfister, Il temps dellas partidas ella Ligia grischas, Annalas 46, 1932, p. 12 – P.A. Vincenz, Historia della vischnaunca de Trun, 1940, separat, p. 109

partida veneziana e las dertgiras nauschas da Tusaun, Zezras e Tavau. Plinavon postuleschan quels la libertad religiusa ad omisduas confessiuns, in scamond per acziuns politicas al clerus reformau e catolic, la restituziun dils dretgs digl uestgiu sco era il manteniment dallas alianzas cull'Austria e la Frontscha. Interessanta ei la gliesta dils officiers dalla Ligia sura che han fatg part da quella radunonza. Ella cuntegn in grond diember d'enconuschentas ed illustras persunas. Ord la Cadi vegnan numnai: Giachen Baliel da Mustér, il cauligia da pli tard, e podestat Arpagaus da Sumvitg.¹²⁵

Giachen de Arpagaus, il giuven

El ei il feagl dil mistral e podestat ed ei vegnius enconuscents sco bannerherr dalla Cadi. Sco tal ha el funcziunau duront 6 onns: 1643–1649.¹²⁶ Sur da sias relaziuns persunalas existan enzacontas interessantas notizias, las qualas selaian denton buca documentar per franc. Tenor quellas ei Arpagaus staus maridau duas gadas. Sia emprema dunna senumnava Anna Berchter e fuva da Mustér.¹²⁷ Pli tard para el da haver spusau Agatha de Castelberg, feglia da stalter Sebastian de Castelberg e da Susanna de Mont. El habitava el casti da Caschliun: Ei sa settractar cheu mo da Caschliun-Mustér, ina possessiun da famiglia dils Castelbergs. Che Chischliun sur Sumvitg vegn buc en damonda en quei connex, seresulta ord il fatg che lezza tuor deriva dil temps medieval. Entuorn 1250 ei quella numnadamein vegnida infeudada dils avats da Mustér al niebel Guglielm de Pultengia. El gissiatavel tschentaner, pia dil temps da bannerherr Arpagaus, fuva il casti da Chischliun sur Sumvitg buca pli habitabels.¹²⁸

Ei savess pia esser che Giachen Arpagaus ei setratgs a Mustér a caschun da sia maridaglia cun Agatha de Castelberg. Vidavon habitava el denton a Sumvitg, pertgei ch'el vegn documentaus leu sco stalter igl onn 1624.¹²⁹

(Cont. suonda)

¹²⁵ Mohr, Nr. 318 – Alexander Pfister, Il temps dellas partidas ella Ligia grischa, Annalas 48, 1934, p. 165

¹²⁶ B. Berther, p. 36

¹²⁷ l.c. p. 36

¹²⁸ Erwin Poeschel, Die Familie von Castelberg, Verlag Sauerländer Aarau, 1959, p. 180

¹²⁹ ACS, Urkundensammlung, p. 83

Historia dalla pleiv da Morissen

III. part¹

da sur Felici Maissen

Cuntegn

V. La dismembraziun da Pleiv

1. Al crap da batten e santeri
 - a. Tochen tiel papa
 - b. Difficultads
 - c. Pro e contra, vi e neu
 - d. L'execuziun dil decret da Roma
2. Dalla caplania alla pleiv
 - a. L'attacca da 1876
 - b. Vanas stentas
 - c. Finalmein pleiv

VI. Caplons e plevons

VII. Cultus religios

1. Sontga dumengia – di dil Segner
2. Devoziuns
3. Processiuns
4. Confraternitads
5. Uniuns
6. Firau sogn
7. Pelegrinadis
8. Reliquias
9. Perduns
10. Capluttas
11. Creisma
12. Usits da bara

¹ L'emprema e la secunda part ein cumparidas en las Annalas SRR ann. 90, 1977, pg. 153 e ann. 91, 1978, pg. 111 ss.
Las scursanidas ein indicadas en Annalas 91, pg. 111

V. *La dismembraziun da Pleiv*

1. *Al crap da batten e santeri*

a. Tochen tiel papa

Igl ei stau in dir e liung cumbat da varga tschien onns tochen ch'igl ei stau aschi lunsch che la pleiv da Morissen ei stada eregida 1907 canonica-mein. Entuorn 1800 ein ils vischins da Morissen semess en energicamein per contonscher igl intent, silmeins certs exponents. Il caplon Gion Barclamiu Vieli, a Morissen 1800–1816, leva exnum haver alzau sia caplania ad ina «faria».² Maun en maun cun el luvrava igl uerbel ed adina urregeivel «Wachtmeister» Gion Giusep Collenberg. Quel era s'avanzaus 1804 tochen agl uffeci da mistral dalla Lumnezia.³ Els eran sedecidi da proceder da rudien, mo memia da rudien – e da scriver directamein a Roma, al papa, ignorond la curia episcopala, la istanza cumpetenta. Quei ha igl ordinariat da Cuera resentiu malamein.⁴ Quei ha giu sias consequenzas negativas.

Egl archiv episcopal a Cuera sesanfla la famosa brev al papa, en copia, per talian e per latin. La brev ei scretta en num dil vischinadi (popolo et abitanti della terra di Morissen) dalla suprastonza (consoli, regenti, tutto il popolo et abitanti). Ellas duas copias ei il datum deplorablamein schaus naven. Sur decan Cristian Venzin, lu caplon en a S. Màrtin/Lumnezia, para da haver cooperau.⁵ Ils petents supplicheschan il papa instantamein da conceder la erecziun d'ina pleiv a Morissen. Cheutier stravagheschan els andantamein: Morissen schaigi en in selvadi, dalla entschatta november tochen alla entschatta matg per ordinari ella neiv. Da neiv seigi il viadi a Pleiv ina entira ura, per battens e sepulturas zun difficultus ed unius cun prighels da sanadad per ils pigns battizants. Il transport dallas baras seigi schi stentus che biars piteschien era dalla sanadad. Dis da fiasta stoppien els, igl entir vischinadi secuntentar cun ina «messa bassa» sco ils luvendis e

² J. J. Simonet, *Die katholischen Weltgeistlichen Graubündens*, pg. 100

³ BM 1923, pg. 367. Pli bia sur dad el pli tard el decuors da questa lavur.

⁴ AEC, mappa 145, Pleiv, scartira datada ils 26 da schaner 1803, in sboz dalla curia episcopala.

⁵ Sur Cristian Venzin da Tujetsch 1725–1804, vicari episcopal e decan, ha passentau quasi sia entira veta a Tersnaus ed il davos a S. Martin/Lumnezia. Autur dalla legenda dils sogns romontscha. J. J. Simonet o.c. pg. 181

mo paucs mondien a Pleiv. Da Sontgilcrest detti ei rizraz denter la giuventegna dils divers vischinadis, gie sedadas cun grond scandel dils pietus fideivels.⁶

La brev dalla suprastonza drizzada al papa era accumpignada d'ina recumandaziun dil caplon Barclamiu Vieli e da sur Cristian Hansemann a Surcasti.⁷ Els confirman la verdad dallas indicaziuns ella brev e punctueschan ils grevs disturbis entras ils mats dils divers vitgs a caschun dalla davosa fiasta da Sontgilcrest, che havessien perfin saviu prender ina mala fin cun prighel da veta. Igl actual prefect dil district Glogn, Jakob Caprez⁸ ha confirmau las expectoraziuns dils dus spirituals. E per far la causa perfetta han ins perfin schau confirmar il cau dalla regenza grischuna, Georg Gengel⁹, la autenticitad dalla suttascripziun dil prefect districtual Caprez.¹⁰

Sut datum digl 1. da matg 1802 ha Roma rispundiu alla brev da Morissen entras cardinal Aurelio Roverello, denton buca direct al speditur,



⁶ AEC mappa 145 Pleiv, copia d'ina brev per Talian, adressada «Alla Santità di Nostro Signore papa Pio VII, senza datum. En annexa la copia dalla medema brev per Latin, cul datum: S. Martin, ils 19 da zercladur 1802, Cristian Venzin.

⁷ Cristian Hansemann da Tersnaus nasch. 1756, ei staus caplon u plevon en plirs loghens en Lumnezia: Pleiv, Vrin, Peiden Uors e Surcasti da 1790–1802. J. J. Simonet, pg. 127

⁸ Jakob Caprez dalla lingia da Glion ei staus commember dalla regenza 1814, ed ei morts 1817. HBLS II pg. 491

⁹ Georg Gengel, stalter guvernativ 1801–1802. HBLS III, pg. 471

¹⁰ AEC mappa 145 Pleiv, act dils 12 da zercladur 1802

mobein agl uestg da Cuera. L'istanza da Morissen meretti l'attenziun e pertuchi il quitau pastoral digl uestg, il qual vegli proveder en caussa.¹¹

b. Difficultads

La curia episcopala a Cuera ha reagau mo plaunsiu. Entuorn miez zercladur ha la suprastanza da Morissen communicau al cancelier episcopal Baal, ch'il vischinadi da Morissen hagi dumandau Sia Sontgadam per la separaziun da Pleiv. Ils motivs seigien aschi pesonts, ch'els hagien negin dubi da vegnir exaudi. Il plevon da Pleiv, sur canoni Blumenthal¹², hagi dau siu consentiment ed empermess sia cooperaziun. El, il cancelier, vegli recumandar la caussa a monsignur uestg, per che quel detti in favoreivel pareri a Roma.¹³

Cun il consentiment e la cooperaziun da sur Blumenthal era ei denton nuot, anzi il cuntrari. Bein era el s'exprimius enviers ina delegaziun da Morissen: «Quei che appartegn mei, vegn jeu ad esser indifferents, remetend tut agl uestg, mo stoi jeu ver en egl il beinstar dalla entira pleiv.»¹⁴ Alla curia a Cuera ha sur Blumenthal scret denter auter ch'el vessi mai cartiu, ch'ins mondi alla biala entschatta a Roma, enstagl el dretg liug a Cuera. Mo essend ch'ei detti «rars ugaus» a Morissen, sesmarvegli el buca, che quels hagien surpassau ils tiarms digl uorden usitau. Quei seigi ils medems malruasseivels sperts che hagien inscenau la malruschaneivla fatschenta da graun che hagi menau als excess da 1794¹⁵ e che hagien igl atun vargau promoviu la divisiun dalla spenda da Pleiv e da tals renovaturs seigi da spitgar ch'els mettien en moviment la dismembraziun da Pleiv. Mo quei ch'el sesmarvegli il pli fetg seigi ch'ei stetti ella brev al papa

¹¹ Sco remarca 10, A. Cardinal Roverello agl uestg Carli Rudolf Buol-Schauenstein, igl 1 da matg 1802

¹² Rudolf Ludovic Blumenthal, da Roten e da Vella, plevon a Pleiv 1781–1807, naschius 1751, morts 1835, 1811 custos catedral, 1815 prevost catedral, Simonet o.c. pg. 67 e Chr. Mod. Tuor, Reihenfolge der residierenden Domherren zu Chur, en JHGG 1904, pg. 25

¹³ AEC mappa 145 Pleiv, act dils 13 da zercladur 1802. Suttascret han: Gion Giusep Collenberg, Eusebius Collenberg e Florian Montalta.

¹⁴ l.c., brev da Rud. Blumenthal, Pleiv, alla canzlia episcopala da Cuera ils 26 da zercladur 1802

¹⁵ Cun quella remarca avisa igl autur dalla brev sin ils eveniments alla entschatta dalla schinumada «Standesversammlung» da 1794. Comp. Fr. Pieth, Bündnergeschichte, 1945 pg. 305–308 e Alfred Rufer, Joh. Bapt. Tschärner, 1963, pg. 246 e BM 1962, pg. 183

«Nus suprastonza ed entir pievel da Morissen», pertgei pér dacuort hagi ins fatg vischnaunca (pleiv). Strusch la mesadad dils votants erien presents. Quels seigien stai cuntents da dumandar la separaziun, sche quei daventi senza cuosts. Il suprastont (der Vorsteher) hagi lu aunc fatg spe-ronza, che igl entir schischom da Pleiv sin territori da Morissen (ulezis) e sia entrada crodi alla nova pleiv da Morissen e cun quei sappi ins era far il santeri. Dil reminent seigi quei ch'ins hagi scret al papa stravagau, ridicul e per gronda part nunver. Per ir a Pleiv drovi ins buca ina ura ed en 21 onns hagi el mai udiu, che affons battizants hagien pituu donn pervia dil viadi a Pleiv.¹⁶

Igl uestg da Cuera, Carli Rudolf Buol-Schauenstein, ha igl emprem tratg en informaziuns. Per igl october ha el rispundiu alla brev dil cardinal Roverello digl 1. da matg. El setegn essenzialmein vid il pareri dil plevon da Pleiv: La distanza seigi ina mesa ura e buca dapli. Ei seigi neginas raschuns canonicas avon maun per ina separaziun. Quei seigi bein era la raschun, che Morissen seigi igl emprem seviults tiel papa enstagl tiegl ordinariat. Ina dismembraziun vessi aunc la conseguenza che Morissen restassi senza plevon en cass da munconza da spirituals. La baselgia matriza vegnessi spossada. Ord separaziuns seigi en auters loghens naschiu dispetas. Ina necessitad per la dismembraziun maunchi.¹⁷

Quella posiziun dalla curia da Cuera ha aunc uegliau pli fetg ils promoturs dalla dismembraziun. Els ein semess vid il scriver novas brevs a Roma, pliras ga.¹⁸ Els han cattau fideivels gidonters els treis spirituals Lumnezians: sur decan Cristian Venzin a S. Martin, sur Cristian Hanse-mann, caplon a Pleiv e sur Gion Ant. Beer a Surcuolm¹⁹. Quels han attestau, che las raschuns allegadas ella emprema brev constettien. Il viadi a Pleiv, igl unviern, cura che la via seigi buca aviarta, cuozzi «quasi» ina ura, ils transports da baras seigien zun difficultus ed uni cun prighels da sanadad ed il purtar ils battizants a Pleiv ed anavos ton malcuntenteivel.

¹⁶ AEC mappa 145 Pleiv, Rud. Blumenthal da Pleiv alla canzlia episcopala ils 26 da zer-cladur 1802

¹⁷ AEC mappa 145 Pleiv, uestg Carli Rud. Buol al cardinal Roverello, Roma ils 15 d'oc-tober 1802

¹⁸ Respectiv scret al nunzi papal a Lucerna, il qual di ch'el hagi retschert pliras et ur-gentas instanzas pervia dalla dismembraziun. AEC mappa 145, nunzi al cancelier epi-scopal ils 19 da fenadur 1806. Plinavon el medem liug, act senza datum: «Auszug aus den Akten der Pfarrseparationsgesuche von Morissen. Plinavon el med. liug, doc. da concessiun dil crap da batten e dil santeri dils 6 da november 1806

¹⁹ Sur Gion Antoni Beer da Tujetsch, plevon a Surcuolm ed a Morissen ed en auters lo-ghens, staus deportaus dils Franzos 1799. Simonet o.c. pg. 100 e 127

Morissen seigi dotaus sufficientamein per ina pleiv e Pleiv seigi reha avunda era suenter la separaziun. Quella seigi necessaria era per far fin inaga cullas perpetnas dispetas denter ils mats ils dis da fiasta. La separaziun seigi nizeivla e cunveglienta. Els roghien Sia Sontgadam da spedir la bulla da dismembraziun. La copia da quella scartira ha deplorablamein negina adressa. Suttascretta eis ella da quels treis spirituals e da Gion Gius. Colenberg per il vischinadi da Morissen. La brev ei aunc verificada dil prefect districtual Martin Anton Caderas.²⁰ La brev ei cartivel ida a Roma. Mo per Cuera vess ins buca duvrau verificaziuns dil prefect districtual. Igl inspirader da quella ei denton dad encurir enten il caplon da Morissen, sur Vieli, che steva bugen davos aura. Quei exprima sur Blumenthal ualti clar: «Signur Vieli duei mo buca dar da crer a nus, che quels che survechan a Roma seigien ils auturs dil davos Memorial . . . quei mo per cumpletar la gliesta da sur Vieli . . .»²¹

c. Pro e contra, vi e neu

Denton entscheiva la aura a sefar si en favur da Morissen. Suenter ch'il vischinadi veva scret la secunda ga a Roma,²² ha era il cancelier episcopal, sur Baal, renconuschiu las raschuns dils da Morissen. El era digl avis ch'ina separaziun totala seigi pil mument da munconza da spirituals buca buna. Perencunter savessi ins corrispunder als giavischs da quella vischnaunca cun conceder ad ella il dretg da battegiar e da satrar ed al beneficiat tuts uffecis parochials cun l'obligaziun che la curazia hagi da visitar la parochiala a Pleiv ina tochen duas ga ad onn.²³ Buca ditg suenter, igl october 1804, scriva il nunzi papal Testaferrata da Lucerna, ch'il papa Pius VII recamondi da risguardar il beinstar spiritual dil pievel da Morissen.²⁴

²⁰ AEC mappa 145, act dils 20 da schaner 1803, copia. La verificaziun secloma: «Il Prefetto del Distretto Glenner certifica la realtà delle sottoscrizioni qui sopra . . . In fede per data Ilanz, capoluogo del Distretto, li 20 gennaio 1803. Il Prefetto Distrettuale M. Ant. Caderas».

²¹ AEC mappa 145, Rud. Blumenthal al cancelier ep. ils 25 da november 1804

²² AEC mappa 145 Georg Schlechtleutner, vicari gen., pareri per mauns digl uestg dils 26 da november 1804

²³ AEC mappa 145, act dils 27 d'uost 1804, da Morissen, senza indicaziun digl autur, da Morissen, adressau agl uestg.

²⁴ AEC mappa 145, Nunzi da Lucerna agl uestg da Cuera ils 18 d'october 1804. Nunzi Fabrizio Sceberras Testaferrata, arzustg da Beyrut, nunzi a Lucerna 1802–1816. Helvetia Sacra I, 1972, pg. 155

Denton eran ins a Morissen buca units. Tenor ina brev da sur Blumenthal veva mistral Gion Giusep Collenberg convocau la vischnaunca e declarau a quella che pervia dalla separaziun seigi ussa tut en uorden, mo che Vella pretendi da Morissen in revers, che Morissen seigi obligaus da gidar a mantener la baselgia parochiala da Pleiv. Ils adherents da Collenberg seigien stai cuntents da quei, mo ina gronda majoritad hagi fatg opposiziun, grend ch'els veglien saver nuot da cuosts, gnanc la minima causa; la baselgia a Morissen seigi memia pintga ed il santeri mo sin grep e baghiar veglien els buc; suenter in ordinari tumult seigi la radunonza ida in ord l'auter e perquei targlinien ils da Morissen da vegnir avon lur curia episcopala.²⁵ Aschia para ei che l'entira accziun era mo in sfurzem da Collenberg e da Vieli.

Ils 18 da mars 1805 ha il nunzi a Luzern fatg da saver che da Roma seigi vegniu la risposta, ch'ei fussi satisfatg als giavischs da Morissen, sch'ei vegnessi concediu ad els la fontauna dil batten ed il dretg da satrar el liug, resalvond tuts dretgs dil plevon.²⁶

A Vella eran ins ferm encunter la separaziun, era da conceder il crap da batten e santeri. «Sche Morissen sesparta», scriva il plevon da Pleiv²⁷, «croda la tiarza part dalla populaziun dalla pleiv naven.²⁸ Succeda in incendi, sefenda in zenn etc. sche van tuts ils cuosts da reparatura vid la casa parvenda, casa calustria e baselgia a quen dils schiglioc paupers vischinadis da Vella, Degen e Peiden. Gia cun conceder las sepulturas a Morissen pitescha la parochiala considerablamein. Tenor vegl usit survegn la baselgia, essend ch'ei vegn celebrau pliras sontgas messas cun clamar neutier spirituals jasters, per las candeilas treis tochen endisch crenas pieun per ina bara gronda e quater crenas per in baret. Era il plevon vegn alla cuorta. El retila per mintga bara sis renschs, e per tierz e caudonn dus renschs. El spiarda era sil rodel dils morts. Il num da mintga frar e da scadina sora dalla confraternitad dil s. Rusari vegn prelegius l'emprema dumengia da mintga meins giud scantschala. Ins ura lu per els la ordinaria oraziun generala e tschun paternos. Igl empren onn vegn il num prelegius gratuita-mein. Suenter stat ei liber a scadin da schar preleger il num per mintgamai 20 crizers ni da schar strihar il num. Il caluster ei obligaus da tucclar per

²⁵ AEC mappa 145, Rud. Blumenthal, Pleiv al cancelier Baal ils 25.11.1804

²⁶ AEC mappa 145, nunzi Testaferata, Lucerna, ils 18 da mars 1805

²⁷ Quella brev da sur Blumenthal ei per la historia culturala e religiosa da certa impurtonza. Perquei vegn ella presentada cheu empau pli extendidamein.

²⁸ Tier Pleiv apparteneva da lezzas uras Vella, Degen (senza Fraissen) Peiden e Morissen.

mintga bara gronda ina ura tuts ils zenns ed el survegn persuerter in rensch e 12 crizers. El ha da purtar la crusch e cumpignar il plevon tochen si Vella per retscheiver las baras. Persuerter survegn el in paun e circa ina crena caschiel. Pils caudonns ha el 20 crizers. Persuerter sto el sez procurar pils uaffens da cavar fossa. Il caplon ha paucs avantatgs da baras d'ordeifer, numnadamein per treis messas in rensch e 30 crizers l'ina. Ein ils battens a Morissen dat ei buca auters disavantatgs per Pleiv auter ch'ils 30 crizers per exequir in scret da batten pli tard. Vegn ei concediu il sante-ri a Morissen, sche supplicheschel jeu da reservar per Pleiv ina indemnisa-ziun pil manteniment da nos baghetgs, pil plevon, caplon e caluster.»²⁹

Sin quei reagescha il «Wachtmeister» Gion Giusep Collenberg, che era denton daventaus mistral Lumnezian, en viva moda e maniera: «La contribuziun en pieun a Pleiv ei buca ina obligaziun, mobein ei facultativa. Da cheu naven vegn dau negin pieun pli a Pleiv, nus duvrein el per nossa baselgia. Quel vegneva daus per cuvierer ils cuosts da candeilas. Drov'ins per nus neginas candeilas, drovan ins era buca il pieun. Taxas da stola duessan pleivs pli rehas insumma dismetter per levgiar in tec il pievel pauperisau. Era las contribuziuns pil rodel dallas olmas ei facultativa. Ha il caluster a Pleiv pli pauca entrada, ha el era pli pauca lavur (cessante labore, cessat etiam merces). Pil manteniment dils baghetgs a Pleiv ein fondos avon maun, senza ch'il pauper um, che ha da far avunda cun dunna ed affons vegni engraviaus cun da quei. E nus tscheusi vein avunda da mantener nos baghetgs senza stuer gidar aunc ordeifer. Duess encunter tutta speranza vegnir terglinau culla dismembraziun e duess en quei interval dar ina bara, vegnin nus ualvess a transportar quella a Pleiv, mobein a sarrar ella cheu, essend che nus vein gia l'approbaziun apostolica persuerter e perquei che ils motivs allegai encunter la separaziun neschan tuts ord bass e vans interess, che duessan gnanc vegnir endament cura ch'ei setracta dil meglier salit dallas olmas. Tras la dismembraziun vegn il plevon a Pleiv discargaus e sche la caplania a Pleiv vegn buca pli occupada, sche fuss quei schizun per avantatg alla Lumnezia, sche quellas entradas vegnessan applicadas per autras nizeivlas fundaziuns . . .»³⁰

²⁹ AEC mappa 145, Rud. Blumenthal, Pleiv, «Dem hochwürdigen Geistlichen Richter», bein igl uestg Carli Rudolf Buol-Schauenstein, datum dils 2 da mars 1806

³⁰ AEC mappa 145, Johann Jos. Collenberg, Morissen, 20. da mars 1806, copia, senza indicaziun digl adressat.

Sco ins senta ordlunder representava nies mistral, che era staus en survetschs jasters en Frontscha, ideas stagn liberalas.

Sur Blumenthal a Pleiv veva retschert da Cuera il camond da far ina uatga dil plaz-santeri niev a Morissen. La baselgia schaigi enamiez il santeri rapporta el. En preschientscha dalla suprastonza hagi el miserau ora 65 tschuncheismas e dus peis, la tschuncheisma quintau sis peis ed il pei 12 zols franzos. Schebein ei seigi grep el terren, hagi el buca saviu constatar. Ils fauturs ditgien na e quels che veglien star tiel vegl ditgien gie.³¹

Cun ina brev dils 18 da mars finalmein veva il nunzi papal a Luzern communicau al vicari general da Cuera ed alla vischnaunca da Morissen, ch'il papa hagi surdau agl uestg da Cuera da conceder alla curazia da Morissen, tenor dretg canonic, il dretg da satrar e da battegiar.³²

d. L'execuziun dil decret da Roma

Tenor l'expressiva voluntad dalla s. Sedia dueva l'ovra ussa vegnir exequida giuridicamein dalla curia episcopala. Ei veva ussa num secunvegnir sur dallas cundiziuns. Mo da lezzas uras schischeva aunc in grond crap da scarpetsch en via denter Pleiv e Morissen: Ils ulezis da Pleiv sin territori da Morissen. Quels duevan star tier Pleiv, mo ils vischins da leusi levan exnum integrar quels a lur benefeci.³³ Il foss denter ils dus vitgs vischins vegn pli gronds. Sur Blumenthal a Pleiv selamenta che mistral Colenberg vegli sfurzar atras tut cun gropadad e smanatschi perfin l'execuziun cullas armas, gest sco el hagi era fatg 1794 a caschun dil tumult che hagi menau alla dieta statale (Standesversammlung). Da tschuncheismas e da Sontgilcrest seigien ils da Morissen buca stai uonn a Pleiv. Persuenter hagi il Collenberg sfurzau il caplon da far leusi las sollemnitads cun processiu.³⁴

³¹ AEC mpapa 145, Rud. Blumenthal agl ordinariat, Cuera igl 1. da mars 1806

³² AEC mappa 145, Nunzi, da Lucerna, al vicari gen. da Cuera dils 18 da mars 1805, original ed il medem, original, al vischinadi da Morissen. Il text secloma: «Presi da Noi in considerazione i motivi per i cui le Signorie loro desiderano erigere una nuova parrocchia et avute le piu giuste relazioni abbiamo stimato nostro preciso dovere, il tutto umiliare alla S. Sede. L'oracolo della medesima emanato si e che dal Ordinario di Coira le si concedera ad tramittes juris e senza detrimento diveruno il fonte Batesimale e la sepoltura . . .»

³³ AEC mappa 145, Rud. Blumenthal, Pleiv alla canzlia episc. Cuera, ils 11 da matg 1806

³⁴ AEC mappa 145, Rud. Blumenthal, Pleiv alla canzlia episc. igl 1. da zercl. 1806 e brev dil vic. gen. Schlechtleutner, Cuera al nunzi ils 4 d'uost 1806.

Era pervia dallas contribuziuns alla baselgia da Pleiv en cass da bara ei ins sescagnaus ditg e liung. Vella pretendeva diesch crenas pieun, Morissen leva dar mo tschun.³⁵ Pervia da talas e semigliontas lapalias han ins fatg canerunas. Duront lezza stad 1806 ein pliras brevs idas da Morissen a Luzern tiel nunzi papal. Igl autur da quellas ei dapertut cuschentaus en nossas copias avon maun. Mo senza dubi steva Collenberg ed il caplon Vieli davos quellas. Els selamentan che l'execuziun dil decret da Roma vegni tratga alla liunga «per donn dallas olmas». Il nunzi ha lu supplicau la curia a Cuera da prevegnir a disuordens e regular la fatschenta.³⁶

Finalmein ha la curia envidau en ils representants da Morissen a Cuera per decider la caussa sin ils 25 da settember.³⁷ La suprastanza (Crest Antoni ed Eusebius Collenberg) ha supplicau per ina prolungaziun dil termin, essend ch'ei seigi gest il meglier temps da raccolta e las fieras da Ligiaun e da Tirano stettien avon esch.³⁸ Igl ordinariat ha lu fixau la radunanza sils 25 d'october.³⁹ Mo mistral Gion Giusep ha aunc inaga duman-dau per express da prolungir per dus dis tochen ils 27 d'october, per ver temps da convocar la vischnaunca e d'instruir ils delegai.⁴⁰ Era quei ei vegniu concediu.⁴¹

Il project fatgs quei di ei vegnius acceptaus dad omisduas parts. Las cumpetenzas parochialas ein restadas al plevon da Pleiv. Morissen denton ha reservau da «puder proceder vinavon cun megliera caschun».⁴² Mistral Collenberg ha supplicau il plevon da Pleiv da benedir il niev santeri. Quel ha persunter pretendiu che la curia fetschi ina scartira, ella quala l'indemnisaziun alla baselgia parochiala seigi circumscretta exactamein.⁴³

³⁵ AEC mappa 145, in sboz, senza datum, sin approbaziun dad omisduas parts.

³⁶ AEC mappa 145, nunzi da Lucerna al vic. gen. Schlechtleutner ils 19 da fenadur 1806

³⁷ AEC mappa 145, vicari gen. Schlechtleutner al plevon da Pleiv ils 25 d'uost 1806

³⁸ AEC, suprastanza da Morissen al vicari gen. Cuera ils 7 da settember 1806, in sboz. Dil reminent mavan ins a Morissen entuorn culla curia episcopala buca ual diplomaticamein, sche la suprastanza ha scret en quella medema brev verbalmein: «... Übrigens erklären wir, dass wenn die Einweihung des Friedhofs und Taufsteins bis auf den 1. November dieses Jahres nicht stattfindet, wir für die Zukunft allhier begraben werden und durch unser Geistlich die Einweihungen veranstalten lassen; denn bey den Kinderlehr stet es klar, dass zweyerley Reüe der Sinde seye, namlich die einte vollkommen, die andere unvollkommen, jedoch beide gutte, mithin ob es von einen Canonicus oder ein wohlerwürdiger Sacerdot, die substituiert werden finden wir in diesem Fal keinen Unterschied...»

³⁹ AEC mappa 145, Ordinariat Cuera a plevon Blumenthal ils 9 da sett. 1806

⁴⁰ AEC mappa 145, J. Jos. Collenberg, Morissen al vicari gen., Cuera, ils 22 d'october 1806, per express.

⁴¹ AEC mappa 145, Vicari general, Cuera, in sboz, datum ils 23 d'october 1806

⁴² ApM B 3, C/2 extract da protocol digl ordinariat dils 27 d'october 1806

⁴³ AEC mappa 145, Rud. Blumenthal, Pleiv, al cancelier episcopal, ils 2 da november 1806

Ils 6 da november 1806 ei il document da concessiun dil dretg dil crap da batten e dil santeri vegnius suttascrets. El cuntegn aunc il suandong: Ils ulteriurs dretgs e las obligaziuns denter Pleiv e Morissen che vegnan buca midadas tras quest document restan las medemas. per ex. dad ir certas fiastas a Pleiv al survetsch divin, da gidar a mántener ils baghetgs da Pleiv e da surschar al plevon il gudiment dils ulezis. La spenda da pieun e las taxas da stola crodan buca pli a Pleiv e restan a Morissen. Otg crenas pieun ha Morissen da dar a Pleiv annualmein. Sch'ei vegn envidau en spirituals jasters a sepulturas a Morissen, han il plevon ed il caplon da Vella igl emprem dretg leutier. Morissen auda aunc adina tier la pleiv da Pleiv ed il beneficiat da Morissen obtegn cheutras negins dretgs parochials.⁴⁴ Ils 25 da november ha il plevon Blumenthal da Pleiv benediu il santeri niev.⁴⁵

2. Dalla caplania alla pleiv

a. L'attacca da 1876

In impurtont pass era fatgs 1806. Mo ins steva aunc avon ina greva luttga tochen tiel success final. Da quels onns vevan las differentas cumpignias da mats adina da sescagnar denter ellas a caschun dalla processiun e parada comunabla da Sontgilcrest da Pleiv, pervia da precedenza ed auter. Perquei fageva Morissen leusi sia atgna processiun gia dapi 1806.⁴⁶ A caschun da quellas dispetas vegneva lu adina plidau d'ina separaziun totala da Pleiv.⁴⁷ En vesta da quels fatgs veva la curia episcopala ordinau igl onn 1818 che Degen e Morissen sappien far lur processions da Sontgilcrest en lur liug, provisoricamein, denton buca la fiasta sezza, mobein la dumengia ella octava. La fiasta sezza hagi Morissen, sco ils auters parochiants, da separticipar alla processiun a Pleiv, ed oravontut il benefi-

⁴⁴ ApM B 3, C/2, document original dalla concessiun dil crap dil batten e dalla sepultura, pupi, datau ils 6 da november 1806

⁴⁵ ApV, Liber Defunctorum ab anno 1768, ils 5 da december 1806. AEC mappa 145, Rud. Blumenthal al cancelier episc. ils 13 da nov. 1806. En questa brev raquenta sur Blumenthal, che enzacons dis suenter la benedicziun dil santeri niev seigi in um morts a Morissen e quel levi esser satraus a Pleiv. Il beneficiat Vieli hagi buca cumpignau la bara a Pleiv.

⁴⁶ AEC mappa 145, brev dils 24 da zercladur 1811

⁴⁷ AEC mappa 145, beneficiat Gallus Deflorin al cancelier Baal ils 8 da mars 1818

ciat.⁴⁸ – Il medem onn 1818 ei la curia episcopala stada necessitada da supplicar il beneficiat Gallus Deflorin dad admonir ils suprastonts ed il pievel da Morissen da consignar a Pleiv las contribuziuns ecclesiasticas, cunzun il recav dils ulezis, che vegnien, sco il plevon selamenti, snegadas. «Nus spitgein lur rapport davart l'execuziun en caussa e fagein attents tgei grevs castitgs il concil da Trient, sess. 22 cap. 11, preveda per tals che snegan contribuziuns ecclesiasticas . . .»⁴⁹

All'entschatta mars 1866 ei ina delegaziun da Morissen serendida enta Lumbrein per tschintschar pervia dil baghiar ina baselgia nova. Cun quella caschun ha ella era supplicau il vicari episcopal, sur Balzer Arpagaus⁵⁰, dad esser gideivels ad els da vegnir totalmein libers da Pleiv. Dasper las enconuschentas raschuns mondi ins era schi nuidis a Pleiv per celebrar las nozzas. Mond tras Vella vegnien ils nozzadurs adina mulestai cun salvias malvegnidas. Avon zacons onns hagi in siet da buis schizun tuccau l'ureglia dil spus.⁵¹

Duront il temps da baghiar la baselgia 1867/68 e suenter per diesch onns ei la damonda stada eri. 1876 denton ha Morissen interpriu ina ferma attacca. En num dil vischinadi ei mistral e statalter guvernativ Murezi Blumenthal da Surcasti⁵² seviults agl ordinariat. La vischnaunca da Morissen hagi concludiu ils 30 d'avrel 1876 unanimamein da seconstituir sco pleiv independenta ed hagi incarricau el cun l'execuziun. Morissen possedi ina baselgia ed in benefeci e tuts «requisits» ch'ina pleiv sappi pretender. Ins sappi raschuneivlamein buca pretender da quella vischnaunca politicamein independenta, ch'ella porti las grevezias da baselgia en dus loghens. E da Pleiv hagi Morissen zun negin avantatg spiritual. Quei seigi explotau in pauper vitg. Ils vischins seigien ferm decidi da perseguitar quei intent e da ceder mo alla bruta violenza. Morissen vessi era il dretg da pretender sia part dils beins parvenda e da baselgia da Pleiv vegli denton buca ir schi lunsch mobein la via dalla buna cunvegnientscha e raschuneivladad. Sulettamein ils ulezis che schaien sin territori da Morissen, il fretg dils quals surveschi per indemnisar la lavur ch'il plevon da Pleiv fa per

⁴⁸ AEC mappa 145, in sboz digl ordinariat dils 9 da matg 1818

⁴⁹ ApV B 7 i/4 Ordinariat Cuera al beneficiat Gallus Deflorin, ils 9 da schaner 1818

⁵⁰ Sur Balzer Fidel Arpagaus, naschius a Cumbel 1823, vicari episc. 1860, plevon a Lumbrein 1860–1872, canoni 1866, morts 1896. J. J. Simonet o.c. pg. 83

⁵¹ AEC mappa 145, sur Balzer Arpagaus agl ordinariat, ils 9 da mars 1866

⁵² Murezi Blumenthal da Surcasti ei staus 1855, 1857, 1867 mistral dalla Lumnezia, der-schader circuitual ed el cussegl grond biars onns tochen 1893. Stalter guvernativ dapl 1869. BM 1923 pg. 371–374

Morissen, seigien da surschar al benefeci da s. Giachen. Crodien las grevezias dil plevon, crodien era sia intrada.⁵³ Igl ordinariat ha concludiu da perinaga buca entrar en caussa e da dumandar il plevon da Pleiv, sur Fr. Dumeni Fontana, per siu pareri.⁵⁴ Sur canoni Fontana ei s'expectoraus tras in pli liung tractat, che nus savein resummar sil pli cuort: «Sur beneficiat Bisquolm a Morissen ha mai schau percorscher zatgei. Sco ins manegia cheu ei quei ina caussa d'in cert Gion Battesta Collenberg ch'ei staus biars onns ella Italia, che fa mai pastgas e che ei suprastont e che manegia sappi tgei ch'el seigi. Per el lavura ussa siu amitg Blumenthal da Surcasti ed ins smina era che sur Dedual a Degen stetti davostier. Less ins prender naven ils ulezis a Morissen, curdassen en cuort era quels a Cumbel, Peiden, Degen e Vignogn e «Pleiv ei buca pli». Buca pusseivel da puder exister mo cul bein a casa e cul cuolm. Pleiv ei la suletta parvenda che sto cumprar la lenna. Ils ulezis ein possess dalla pleiv e buca in carstgaun sigl entir mund sa d'auter, ch'il plevon u siu ugau hagien administrau els. Prender naven quels fuss ton sco destruir Pleiv, la veglia mumma. Pertgei ha Cumbel buca fatg quei tier la separaziun? Ins ha renconuschiu ils ulezis sco proprietad da Pleiv . . . Vul Morissen absolut seseparar, sche bien, mo la proprietad da Pleiv sto restar».⁵⁵

Mo era la vischnaunca da Vella ei tras siu suprastont Gion Demont⁵⁶ semessa en defensiun cun ina brev da siat paginas e mesa, drizzada agl ordinariat. Ils ulezis a Morissen seigien tuttavia buca sco ins pretendi leusi, ina indemnizaziun per las turas dil plevon a Morissen. Els seigien incorporai sco possess alla parvenda da Pleiv per adina. Vella tschenti agl ordinariat il «petitum»: 1. Seigi da renviar la damonda da Morissen entiramein. 2. Vegn ei concludiu ina separaziun, sche ha il possess parvenda da Pleiv da restar tenor urbari ed inventari nunsmasaus. En quei cass ha la vischnaunca da Morissen dad indemnisar Pleiv pil manteniment dils baghetgs cun ina summa aversala da fr. 1 200. —⁵⁷

Quella posiziun da Vella ha provocau da l'otra vart ina nundetg extrema reacziun. Igl advocat da Morissen, stalter guvernativ Murezi Blumenthal, sco ei para emplenius cun dètg liberalas ideas – quellacanun vess el distinguu meglier denter beins ecclesiastics e buca ecclesiastics – ha de-

⁵³ AEC mappa 145, Murezi Blumenthal, agl ordinariat ils 4 da matg 1876

⁵⁴ AEC mappa 145, Cancelier episc. Appert a plevon Fontana Pleiv, ils 20 da matg 1876

⁵⁵ AEC mappa 145, plevon Fontana, Pleiv, agl ordinariat ils 27 da matg 1876

⁵⁶ Gion Demont, mistral 1863, 1869, 1871, 1873, avon actuar. BM 1923 pg. 372s.

⁵⁷ AEC mappa 145, Johann von Mont, Vella agl ordinariat ils 30 da fenadur 1876

clarau arrogantamein agl ordinariat episcopal: « . . . En fatgs da religiun renconuschan ils vischins da Morissen lur autoritad e vulan era egl avegnir restar fideivels catolics. Mo ils fatgs temporals ein ina caussa dil dretg civil e ston era vegnir tractai avon il derschader civil, quei che sto era daventar, sche la vischnaunca da Vella mida buca meini. Ils art. 49 e 50 dalla consti-tuziun federala dian claramein tgei che ha da daventar en caussa. Duess Vella restar tier sias exorbitantes pretensiuns, sche vegn ella prest a ver caschun da far valer sias pretensiuns avon il derschader cumpetent. Pigl avegnir vegn Morissen a prender negins risguards, mobein a sedepurtar sco ina vischnaunca politica ed era sco ina pleiv ecclesiastica independen-ta . . .»⁵⁸ Mo la curia episcopala ha buca seschäu stermentar da quellas smanatschas. Siu terglinar ha vilentau tscheusi tondanavon, che quels han empruau da seseparar da Pleiv senza la curia. Igl advocat da Morissen ha communicau ils 5 da mars 1877 agl ordinariat: «Sco igl ei a Vus enconu-schent ei la vischnaunca da Morissen seseparada totalmein da Pleiv ed ha formau ina atgna pleiv . . .» Igl ordinariat vegli incaricar il beneficiat da funcziunar per venderdis-sogn tscheusi, essend ch'el vegli buca far quei senza la speciala lubientscha.⁵⁹

Tgei ch'igl ordinariat ha priu a mauns savein nus buc. Cheu schigian las fontaunas. Mo cun la separaziun eis ei stau nuot. Senza Ordinariat ma-va ei buc. Ed era sur Bisquolm ni leva ni saveva far enzatgei encunter la veglia digl uestg.⁶⁰ 1876 e 1877 era el buca ius a Pleiv da Sontgilcrest. El veva la lubientscha digl uestg da funcziunar tscheusi.⁶¹

⁵⁸ AEC mappa 145, Murezi Blumenthal agl ordinariat ils 16 d'uost 1876

⁵⁹ AEC mappa 145, Murezi Blumenthal agl ordinariat ils 5 da mars 1877. In passadi da questa brev da quei magnat ei schi originals, ch'ei vala la peina da citar: «... Wir stehen in der Überzeugung, dass es Ihrer hohen Behörde nicht unangenehm ist, wenn es 268 in Morissen wohnenden Seelen Anlass gegeben wird, den hohen Karfreitag in gleicher würdiger Weise wie die übrigen katholischen Gemeinden feiern zu können. Sollte unsere fromme Bitte bei Ihrer titl. Behörde kein geneigtes Ohr finden, so sind die armen Seelen von Morissen dieses hohen Festtages beraubt und werden suchen müssen, das an diesem hohen Festtage vernachlässigte durch andere gute Werke zu ersetzen, da die Morissner auch für die Zukunft als treue Katholiken zu leben gedenken... An eine Vereinigung mit Pleiv ist nicht zu denken, da die von Morissen fest entschlossen sind, den seiner Zeit gefassten Entschluss aufrecht zu erhalten.»

⁶⁰ «... Bisquolm lässt Ihnen auch sagen, er hätte seinen Auftrag ausgeführt, aber beim Vorsteher und beim Advokaten könne er nicht viel machen. Die Kurie soll einschreiten...» AEC mappa 145, plevon Fontana, Pleiv, agl ordinariat ils 26 d'avrel 1877

⁶¹ AEC mappa 145, Fontana agl ordinariat ils 27 da fenadur 1877

b. Vanas stentas

Pervia dils ulezis da Pleiv sin territori da Morissen han las dispetas aunc cuzzau onns ora, essend che Morissen pretendeva quels per sesez. Surlunder en in auter liug. Mo el decuors da quels cumbats ei la damonda dalla dismembraziun adina vegnida ventilada. Cunzun igl onn 1881. «Dapli zacons onns ei la cuminonza cun Pleiv serestrenschida sulettamein sil-las publicaziuns da letg»⁶² Entuorn 1890 han ins puspei dau in stausch. Sur plevon Adelbert Baselgia⁶³ di che Morissen hagi gia dapli onns buca contribuìu zatgei pil manteniment dils baghetgs a Pleiv, encurend adina la separaziun:⁶⁴ « . . . essend che nus secartein da ver neginas cuminonzas cun Pleiv . . . »⁶⁵

Il november 1899 inoltréscha president communal Giusep Vincenz Camenisch danovamein ina supplica agl uestg Gion Fidel Battaglia (1888–1913) per la dismembraziun, «sin giavisch da plirs convischins e corrispundent ad in general basegns . . . nus sedeclarein cheutras prompts da liberar las grevezias che nossa parvenda ha visavi Pleiv . . . »^{65a} Ils 22 da schaner 1900 ha el repetiu la supplica, senza success. Ins vegli buca schar splimar la pleiv.⁶⁶ Igl avrel 1901 ha president Camenisch puspei dumandau Cuera per la separaziun.⁶⁷ La damonda ei vegnida renviada deschartamein. Il cancelier ed official dr. Gieri Schmid da Grüneck, igl uestg dapi 1913, ha rispundiu ch'in basegns giustificau seigi buca avon maun, ni ariguard las funcziuns ecclesiasticas, ni ord auters motivs. «Dil reminent essan nus dalla perschiasion dad operar egl interess dalla vischnaunca da Morissen, sche nus, sefundont silla historia dallas dismembraziuns dapi tschentaners, dein alla ludeivla suprastanza il serius cussegl, da buca muentar pli quella caussa. . . »⁶⁸

⁶² AEC mappa 145, Johann von Mont Villa agl ordinariat ils 20 da december 1881

⁶³ Sur Adalbert Baselgia da Sumvitg ei staus a Pleiv 1889–1894, vicari episcopal, morts 1894. J. J. Simonet o.c. pg. 127

⁶⁴ AEC mappa 145, sur Baselgia, Pleiv, agl ordinariat ils 29 da december 1890

⁶⁵ AEC mappa 145, ord ina brev da G. B. Collenberg, Morissen a president J. Jos. Foppa, Vignogn dils 13 da schaner 1891

^{65a} AEC mappa 145, Jos. Vinc. Camenisch, Morissen agl uestg Battaglia ils 22 da november 1899

⁶⁶ ApV 7 i/9, 1900 senza datum culla notizia: Dus sboz per la risposta da Pleiv alla damonda da separaziun.

⁶⁷ AEC mappa 145, Jos. Vinc. Camenisch, Morissen agl uestg Battaglia, ils 16 d'avrel 1901

⁶⁸ AcM B 10, 2 Ordinariat episcopal alla suprastanza da Morissen, ils 19 da fenadur 1901

c. Finalmein pleiv

Cun la scumiada digl onn 1906/07 ha ei era dau ina midada da caplon da Morissen. Sur Flurin Camathias ei setratgs a Ruschein ed igl atun 1907 ei sur Gion Tumasch Derungs, vivon plevon a Razen, vicari episcopal dapi 1908 e dapi 1913 canoni, vegnius elegius ella caplania da s. Giachen e Flep.⁶⁹ Il settember 1907 communichescha igl ugau parvenda Gius. Vinc. Camenisch, che sin giavisch dalla curia hagien els alzau il salari dil caplon sin annualmein 1 200. – francs. «Plinavon eis ei dalla vischnaunca projectau da baghiar ina nova casa-parvenda. Nus secartein pia en vesta da quei che nus carghein si a nusezi dad era astgar supplicar la curia episcopala da vegnir suenter a nos giavischs e da deliberar nossa damonda da separaziun en cuort e zuar senza indemnizaziun da nossa vart ultra dallas grevezas ch'ei da cumprar ora».⁷⁰

Remarcablamein ei la dismembraziun ussa ida tgunschamein. Eis ei d'attribuir alla influenza da sur Tumasch Derungs, che gudeva dabia stema a Cuera? Ni vevan ins tscheusi empriu denton dad ir entuorn culla curia pli diplomaticamein? – Sut datum dils 20 da november scriva la curia resp. siu cancelier dr. Gieri Schmid da Grüneck: «sin las repetidas damondas da vart dalla curazia da Morissen essan nus intenziunai, demai ch'ils ligioms cun Pleiv ein tschelluisa fetg lucs e che la separaziun va en quei cass senza grondas difficultads, da liquidar la petiziun da Morissen cun igl 1. da schaner 1908. Tenor dretg ecclesiastic lessan nus envidar en Vus sco plevon dalla baselgia parochiala Pleiv, da ton pli spert seschar udir tgei raschuns specialas che plaidan encunter la dismembraziun. Veglien Els era effectuar tier lur parochiants, che tut succedi en pasch.»⁷¹

Ils 24 da november ha G. Collenberg sco suprastont da Morissen, renovau la petiziun ed empermess, en cass ch'ella vegni concedida, dad augmentar il benefeci parochial tenor basegns e dad ereger enteifer dus onns ina nova casa-parvenda.⁷² Sur Derungs ha tarmess ils 8 da december il giavischau sboz per il decret da dismembraziun culla remarca: «Bi eis ei tier quella dismembraziun che domisduas parts, Pleiv-Vella e Morissen,

⁶⁹ Sur Gion Tumasch Derungs, morts ils 20 da december 1922 a Morissen. Necrolog en Ischi 22, 1930, pg. 213ss.

⁷⁰ AEC mappa 145, Jos. Vinc. Camenisch agl ordinariat ils 3 da settember 1907

⁷¹ ApV B 7 i/11 Ordinariat Cuera al plevon da Pleiv ils 20 da november 1907

⁷² AEC mappa 145, G. Collenberg, Morissen, agl ordinariat, ils 24 da november 1907. Scret sin in formular dalla canzlia episcopala culla scartira probabel dil cancelier, stempel dalla vischnaunca da Morissen e suttascripziun dil suprastont G. Collenberg.

han el senn da sesparter en pasch e carezia e da restar buns vischins». ⁷³ Per la vischnaunca da Vella veva Casper Demont seschau udir: « . . . Las raschuns che han valiu encunter la separaziun da Degen valan era per quella da Morissen. Sco indemnizaziun ha Vella pretendiu 400. — francs, per l'augmentaziun dil fondo da baghiar . . . » ⁷⁴ Quella ga ha Vella sur-schau agl ordinariat da fixar la summa d'indemnizaziun. ⁷⁵

Ils 28 da december 1907 ha igl ordinariat concludiu la totala dismembraziun e suttascrit il decret. La favur seigi concedida, sco ei stat ella introducziun digl instrument: «En consideraziun che Morissen hagi anno 1868 cun gronda stenta e premura baghiau baselgia nova e quella da lura enneu successivamein dotau ed en special che la garegiada dismembraziun schai-gi egl interess da vincendeivla pasch e dil bien spiritual dallas olmas». La separaziun ei vegnida fatga «a canun dallas sequentas specialas determinaziuns . . . ». Dils 12 puncts ch'il decret cuntegn ein, resumau, ils pli impurtants: Tier la nova pleiv auda igl entir territori dalla vischnaunca politica da Morissen. La pleiv da Morissen tegn era da cheu naven la processsiun dils 2 da fenadur a Pleiv. Sco indemnizaziun vegn la pleiv da Morissen a pagar enteifer igl onn 1908 350. — francs en favur dil fondo-baselgia da Pleiv. La veglia grevezia dalla parvenda da Morissen d'ina annuala spenda da 18 curtaunas sal a Pleiv, resta vinavon, resalvond a Morissen il dretg da cul temps cumprar ora quella. La nova pleiv da Morissen vegn obligada da baghiar enteifer dus onns ina nova, commensurada casa-parvenda. ⁷⁶ — 1910 ei igl importo da 350. — francs vegnius pagaus a Pleiv per l'indemnizaziun. ⁷⁷

VI. Caplons e plevons

Suenter ch'il benefeci-parvenda ei staus fundaus tras l'iniziativa da capitani Vincenz de Caduff 1696 e dotaus generusamein dalla beneficenza da decanatedral Duri de Caduff de Marmels e sia famiglia 1702 e suenter

⁷³ AEC mappa 145, sur Tumasch Derungs agl official episc. ils 8 da december 1907

⁷⁴ AEC mappa 145, Casper Demont, Vella, agl ordinariat ils 13 da december 1907 ensem cun ina copia d'ina scartira encunter la separaziun da Degen da 1853.

⁷⁵ AEC mappa 145, sur T. Derungs agl ordinariat ils 19 da december 1907

⁷⁶ ApM, A 47, document original, pupi, romontsch, decret episcopal davart la dismembraziun dils 28 da december 1907. Il text entir ei cumparius en Follia Officiosa 1908 pg. 49–51

⁷⁷ AEC Urkundenregister 3, pg. 71

augmentaus successivamein da biars benefactus⁷⁸ ha Morissen survegniū siu agen spiritual el vitg igl onn 1706. Da gliez di naven ei la parvenda stada occupada tochen 1967, cun cuortas interrupziuns a caschun da vacaturas. En quels 262 onns han 20 caplons ni plevons pastorau. Els ein stai proporziunalmein ditg sin lur post. Quei fa 13 onns intragliauter. Pertgei quellas pintgas, per regla paupras ed isoladas pleivettas vevan adina savens midadas da plevon. Il pli ditg dad els ei sur Sigisbert de Turre da Trunstaus, entirs 40 onns, da 1727–1767. El era in dinstinguiu e talentus student a Puntina (Innsbruck)⁷⁹ El meretta ina menziun d'honor per ver pastorau exemplaricamein ed en tutta tscheuadad per veta duronta sin siu mudest post, malgrad ses distingui talents e ses plendids attestats dil collegi. Sur Tumasch Andriu Capaul e sur Gion Antoni Biscuolm ein stai omisdus 24 onns a Morissen.

Ils biars dad els vegnan sez ad haver fatg il pur cun fumegl e fumitgasa. Perfin il pietus Gion Bistgaun Capaul (1861–70) veva tschaffen da sias migliuraziuns ch'el veva sez exequiu vid il funs-parvenda.⁸⁰ Sur Tumasch Andriu Capaul (1833–57) veva siu plischer vid pugnieras. «El fuva plevon-pur ed administrava sez il fatg parvenda. Da casa anora haveva el buna capientscha per l'economia purila».⁸¹ Mo era da sur G. Barclamiu Vieli (1800–1817) raquenta siu successur, sur Gion Bistgaun Capaul, ch'el vevi «tut tschaffen per vaccas pugnieras e per ina da quellas eis el ius naven»⁸²

La rendita ord quels menaschis pigns saveva buca esser gronda e la paga era pintga. Tenor in messadi digl uestg Georgius Schmid da Grüneck (+ 6. da matg 1932) e dil Corpus Catholicum dils 16 da november 1915 vegneva ei lamentau «Ch'ils funs parvenda vegnien savens negligi e schizun alienai e che 1000. — 1200. — francs paga annuala seigi memia pauc e che quella dueigi vegnir alzada silmeins sin 1500. — annualmein».⁸³ La medema istanza ha ordinau 1920 ina paga annuala da 2800. — fr. per in plevon e da 2400. — per in caplon, cun mintgamai libra habitaziun.⁸⁴

Ils spirituals da nossa cuntrada menavan ina semplia e mudesta veta. E las pretensiuns eran lu tuttavia buca pintgas. Da quei san ins seperschua-

⁷⁸ Comp. Annalas SRR 90, 1977, pg. 159ss.

⁷⁹ BM 1977 Nr. 11/12, pg. 362

⁸⁰ Comp. Annalas SRR 90, 1977, pg. 164s.

⁸¹ Leonard Solèr, Flurs ord il curtin da Lumerins, en Ischi 26. Citau tenor separat, pg. 36

⁸² ApM B 3 b/3 brev da sur Capaul dils 12 da matg 1869 a «Illustissims Superiurs».

⁸³ ApM B 1 b, in feagl stampau cul datum dils 16 da november 1915

⁸⁴ ApM B 1 b, in messadi dils 21 da november 1920

der, sch'ins legia per exempel mo il schinumnu «Scutum sacerdotale» (il scut dil spiritual) dils uestgs Svizzers digl onn 1880 pil clerus. Cheu vegn ei mess sollemnamein a pèz il quitau pil salit dalla atgna olma e per quella dils confidai, l'obedienscha canonica, la humilitonza e la paupradad e l'obligaziun da confessar, dad urar il brevier, far exerchezis spirituals ed d'auter⁸⁵ e quei talmein ch'ins refusass oz tut sco nunacceptabel.

Cun il provediment social per spirituals vegls e malsaus steva ei entochen ils novissims temps buca bein. Ina uniun d'agid (Priesterhilfsverein) exista per dapi 1866 pil Grischun e Liechtenstein cun sias statutas approbadas digl uestg Nicolaus Franz Florentini (1859–1876). L'introducziun da quella per l'entira diocesa seigi stuschada sin «nunsuperablas difficultads». Era cheu fuva igl agid pigns e destinaus mo per tals che stuevan resignar ord motivs da vegliadetgna e malsogna.⁸⁶ Cun quei schein nus suondar la gliesta dils aultreveri che han pastorau a Morissen:

1. *Dr. Gieri Caduff*, da Cumbel, 1706–1718. Siu bab vegn indicaus sco «pur, organist e schuelmeister». Da 1693–1696 frequenta el il gimnasi a Dillingen en Baviera sper il Danubi, cun bunas tochen mediocras notas. Da 1696–1699 studegia el el medem liug la filosofia e survegn 1697 il grad academic dil baccalaureat e 1699 quel d'in magister. Da 1699–1703 studegia el alla universitat da quei liug la teologia e survegn 1702 il licenziat e doctorat. 1703 eis el vegnius ordinaus.⁸⁷ 1718 va el naven da Morissen per surprendre la extendida pleiv da Pleiv tochen sia mort succedida gia ils 21 da schaner 1727.⁸⁸ Ella cronica dalla pleiv vegn sur dr. Gieri Caduff menziunaus sco «bien predicatur».⁸⁹

2. *Francestg Caduff*, da Cumbel, 1718–1727. El ei in frar dil suranumnau. Suenter la mort da quel eis el suondaus el era sco plevon a Pleiv da 1727–1749. Ordinaus 1717 e morts a Pleiv 1749.⁹⁰ Igl onn 1743, ils 29 da mars, probabel a caschun d'in viadi a Roma, ha el survegniu leu reliquias da s. Filip Neri.⁹¹

⁸⁵ ApM B 1 b, ina scartira stampada da 16 paginas, 1880, dils uestgs Svizzers

⁸⁶ ApM B 3/a3 act dils 12 december 1866

⁸⁷ F. Maissen, Bündner Studenten in Dillingen, en JHGG 90, 1960, pg. 112 s.

⁸⁸ Simonet, o.c. pg. 99 e 127

⁸⁹ ApM C 1, Liber parochialis 1806, pg. 15

⁹⁰ Simonet o.c. pg. 100, 127

⁹¹ ApM A 23

3. *Sigisbert de Turre* (Tuor?) da Trun, 1727–1767. El ha studigiau a Puntina (Innsbruck) entuorn 1720–1722. Els registers dils students dalla universitat da Puntina (Matrikeln) eis el inscrets, cun notas e caracteristica, sco suonda: «De Thurre Sigisbertus Thronensis Rhaetus, 1720/21 phys. homo maturus, egregiae applicationis, profectus fere supra mediocritatem 1721/22 metaphys., homo maturus, diligens, inter mediocres.»⁹² «1720/21 mor I diligens et bonus; script: diligentissimus semper; 1721/22 mor II: profectus laudabilis; 1722/23 schol I rev. sacerdos optimus et doctus; 1723/24 schol II: script: constanter diligentissimus; 1724 schol III: sacerdos optimus et doctus, discessit 23 Jan. ad beneficium aliquod vocatus».⁹³ El ha pia survegniu duas ga dalla universitat il predicat d'in spiritual fetg bien e perdert. El ei ius da Puntina ils 23 da schaner 1725 per sorprender zanza in benefeci. Nua ei buca indicau. Ordinaus eis el il settember 1722 a Cuera. Il subdiaconat ha el survegniu «sil tetel da patrimoni da Cristian e da Giachen de Turre, ses frars e da Maria Catrina sia sora».⁹⁴ 40 onns ha il bien e pietus e doct spiritual pastorau sco bien pastur denter ils purs da Morissen.⁹⁵ Ils 18 da fevrer 1767 eis el vegnius satraus a Morissen en baselgia ed il plevon da Pleiv dedichescha bials plaids el cudesch da mortoris: «. . . pietate et doctrina et omnigeno virtutum genere insignis Sigisbertus de Turre, beneficiatus dignissimus . . .» (il dign beneficiat S. de Turre, da distinguida pietusadad e scienza ed exemplarics en tuttas sorts da vertids)⁹⁶

4. *Gion Antoni Cathieni*, da Siat, 1767–1775. Suenter la mort da sur de Turre han ils ugaus Otto Antoni Collenberg e Gion Antoni Blumenthal scret agl ordinariat a Cuera, ch'il vischinadi hagi elegiu sur Gion Ant. Cathieni, dapresent plevon a Sur ed els supplicheschien per la confirmaziun.⁹⁷ Cathieni ha studigiau a Mustèr en claustra 1746 e lu el collegi Helvetic a Milaun, nua ch'el ei vegnius recepius 1752 ella congregaziun mariana. Per 1754 e 1755 eis el documentaus sco student a Milaun.⁹⁸ El ei ordinaus 1756, staus lu caplon ad Uors 1756–59, plevon a Sur 1759–67, 1767

⁹² Franz Huter/Anton Haidacher, Die Matrikel der Universität Innsbruck. Matricula Philosophica 1701–1735, 1954, pg. 67

⁹³ Johann Kollmann, Die Matrikel der Universität Innsbruck, Bd. II. Matricula Theologica II. Teil 1701–1735, 1972, pg. 86

⁹⁴ BM 1977, pg. 362

⁹⁵ Simonet o.c. pg. 100

⁹⁶ ApV, Liber Defunctorum ils 18 da fevrer 1767

⁹⁷ AeC mappa 145, Präsentation dils 29 da mars 1767

⁹⁸ F. Maissen, Bündner Studenten in Mailand, en JHGG 95 1965, pg. 43

per cuort temps caplon a Cuort-Sursaissa, 1767–1775 a Morissen, a Surrin 1775–77 e caplon a Falera 1785–1794.⁹⁹

5. *Gion Bistgaun Casanova*, da Lumbrein, 1776–1788. Suenter la abdicaziun da sur Cathieni communiccheschan Vincenz e Gion Giachen Blumenthal ils dus d'avrel agl uestg, ch'il vischinadi da Morissen hagi elegiu il primiziant G.B. Casanova. Ils 30 da matg surdat igl ordinariat ad el la «cura» perinaga per dus onns. Examen: Mediocriter bene.¹⁰⁰ Casanova ha studigiau alla scola claustrala a Mustèr, documentaus 1767–1770. Naschius 1749 a Lumbrein.¹⁰¹ El ei feagl da fiscal Giachen Casanova e da Maria n. Casaulta. P. Augustin a Porta dalla claustra da Mustèr tschenta ora ad el in bien attestat pil collegi da Milaun. Leu eis el documentaus per 1770 e 1771.¹⁰² Ordinaus 1776. Suenter ver bandunau Morissen 1788 eis el daventaus plevon da sia atgna pleiv nativa a Lumbrein, nua ch'el ha pastorau 37 onns «exemplaricamein» ed ei morts ils 3 d'october 1825.¹⁰³ Satraus avon il chor dalla baselgia parochiala da Lumbrein.¹⁰⁴

6. *Gion Antoni Beer*, da Tujetsch, 1788–1799. Naschius 1761, 1768 documentaus sco scolar en claustra da Mustèr.¹⁰⁵ Probabel setracta ei dil medem student, che vegn registraus 1784 al collegi resp. alla universitad da Dillingen e quei sco excellent scolar, il tierz da sia classa. Ordinaus 1786.¹⁰⁶ El ei feagl da stalter Giachen Antoni Beer e da Maria Veneranda Emerentiana Deflorin da Camischolas, frar dil mistral Duri Battesta Beer. Caplon a Morissen e 1799 eis el vegnius deportaus dils Austriacs el Vintschgau muort sia mentalitad franzosa, ferton ch'ils auters, denter quels era il «Wachtmeister» Gion Giusep Collenberg da Morissen ein vegni internai ad Innsbruck ed a Graz. Suenter siu retuorn 1800 eis el staus in temps a Sedrun, ed a Curaglia sco gidonter ella pastoraziun e lu a Surcuolm 1802–1810 ed ad Andiaast 1811–1816 e lu plevon a Panaduz 1816/17 nua ch'el ei morts da 56 onns ils 2 da mars 1817 e satraus leu en baselgia.¹⁰⁷

⁹⁹ Simonet pg. 161

¹⁰⁰ AeC mappa 145, Presentaziun dils 2 d'avrel 1775

¹⁰¹ BM 1964, pg. 224

¹⁰² JHGG 95, 1965, pg. 50

¹⁰³ Simonet 83

¹⁰⁴ L. Solèr, Flurs ord il curtin de Lumerins, en Ischi 26, Citau tenor separat, pg. 32

¹⁰⁵ BM 1964, pg. 215

¹⁰⁶ JHGG 90, 1960, pg. 134

¹⁰⁷ P. Baseli Berther, Baselgias, capluttas e spiritualesses de Tujetsch. 1924, pg. 45 s.

7. *Gion Barclamiu Vieli*, da Cumbel, 1800–1817. Naschiu igl 1. da december 1766 a Cumbel, feagl da Gion Simon Vieli e da Maria Barla ed in beadi da Balzer Vieli.¹⁰⁸ Quel era in frar da Jakob Vieli nasch. 16 da schaner 1680. In feagl da quel era morts a Roma 1765. Quellas ed autras relaziuns da parentella a Roma pon ver dau curascha a sur Barclamiu da sevolver direct a Roma per la dismembraziun.¹⁰⁹ 1884/85 eis el documentaus a Feldkirch sco student gimnasiast.¹¹⁰ Per 1789 documentaus al collegi Helvetic a Milaun. Siu bab Simon ha dau la cauziun d'in bein «Sut Diesmas» ella valeta da 1200. — renschs. Ordinaus 1793.¹¹¹ Vieli ha gidau ora a Sumvitg 1794 ed ei caplon a Pleiv 1795–1800. Il fenadur 1800 ha il plevon sur Rud. Blumenthal a Pleiv scret che Morissen hagi elegiu sur Vieli essend che sur Beer sappi buc dir da turnar e che in proviser seigi buca staus d'anflar.¹¹² A Morissen eis el staus tochen 1817. 1806 dretg da battegiar e satrar a Morissen. 1810 ha el introduciu la confraternitad dil SS. Num. 1817–1831 plevon a Degen e lu tochen sia mort ils 22 da mars 1832 caplon a Pleiv.¹¹³

8. *Gallus Flurin Deflorin*, da Tujetsch, 1817–1832. Ils 2 da mars 1817 communichescha la suprastonza da Morissen agl ordinariat, ch'il vischinadi hagi elegiu unanimamein sur Gion Giusep Deplaz da Tujetsch dapresent caplon a Val S. Pieder. Mo cun quei ch'igl ordinariat targlini culla approbaziun da quella elecziun, sche stoppi Morissen termetter ina delegaziun per supplicar persunter, «culla speronza che lur criua e selvadia situaziun nua ch'ei seigi aunc dua bratscha neiv, gidi a contonscher quei. Crest Antoni e Hans Gieri Collenberg.» Sin quei ha igl ordinariat declarau che sin suenter Pastgas vegni l'elecziun approbada, per cass che Deplaz, sco ei seigi gia declarau ad el, vegni buca duvraus per ina ni l'otra pleiv vacanta.¹¹⁴ Ils 7 d'avrel supplicheschan els aunc inaga per l'approbaziun «sinaquei che sur Deplaz sappi co el hagi da s'aranschar cullas

¹⁰⁸ Archiv parochial Cumbel, Liber Baptizatorum.

¹⁰⁹ Genealogia dalla famiglia Vieli. AEC mappa 145, brev da sur Rud. Blumenthal al cancelier episcopal dils 25 da november 1804

¹¹⁰ F. Maissen, Bündner Studenten in Feldkirch, en Montfort 1962 1/2, pg. 99

¹¹¹ JHGG 95, 1965, pg. 55

¹¹² AeC mappa 145, Rud. Blumenthal a «Illustrissim Decan» dils 9 da fenadur 1800

¹¹³ Simonet pg. 100. Archiv parochial Cumbel, Liber Baptizatorum, batten digl 1. da december 1766

¹¹⁴ AeC mappa 145, suprastonza da Morissen ils 2 da mars 1817 e notizia dalla canzlia dils 11 da mars 1817

lavurs dil funs parvenda».¹¹⁵ Denton ei sur Deplaz vegnius plevon a Dardin e suenter in onn eis el ius caplon a Selva en siu vitg nativ, nua ch'el ei staus cun ses vischins 41 onns tochen sia mort.¹¹⁶ Ils 11 da matg ha Morissen elegiu sur Gallus Fl. Deflorin.¹¹⁷ El ei fegl da Gion Bistgaun Deflorin e da Margr. Catrina n. Soliva. Caplon a S. Martin/Sursaissa 1816–1817. Naven da Morissen eis el ius a Schlans 1832–1835, nua ch'el ei morts dil «treranavos» ils 11 da schaner 1835, cun mo 43 onns. Satraus leu en Baselia.¹¹⁸

9. *P. Franz Salesi Brunner*, da Mümliswil SO, 1832/33. Il davos datum inscrets els cudischs parochials da sur Gallus Deflorin ei ils 13 d'avrel 1832. Suenter s'inscriva p. Franz Salesi Brunner tochen viaden els 1833. El ei staus mo proviser a Morissen c. in onn.^{118a} Missiunari el Grischun da 1831–38. A Schluein el casti ha el indrizzau ina scola per buobs e 1839 ina specia da seminari per spirituals. Lu eis el ius ella America USA sco missiunari. Naschius 1795, morts 1859. Ad el ha J.J. Simonet dedicau ina bufatga biografia: *P. Franz Salesius Brunner*, 1935. Quei pader vegneva numnaus da nies pievel, pervia da sia veta mortificada: «Il pader sogn».

10. *Tumasch Andriu Capaul*, da Lumbrein, 1833–1857. El ha studi-giau a Friburg el collegi da s. Mihèl 1928/29.¹¹⁹ Naschius 1805, fegl da Martin Capaul e Maria n. Casaulta. Ordinaus 1830. Cun Numnasontga 1833 surpren el la curazia da Morissen. Promotur dalla scola e confundatur d'in fondo da scola da vischnaunca. Fautur era dalla casa da scola baghiada 1856. Morts ils 16 da schaner 1857 e satraus en baselgia avon igl altar da s. Onna. El vevi la moda da dir: «Certa glied ei cretta, sch'ins lai far ella tgei ch'ella vul».¹²⁰ Sur G.B. Capaul da pli tard ha scret en sia cro-

¹¹⁵ AeC mappa 145, ugaus da Morissen, Hans Gieri ed Albert Collenberg agl ordinariat ils 7 d'avrel 1817

¹¹⁶ P. Baseli Berther, o.c. pg. 54

¹¹⁷ AeC mappa 145, Ugaus parvenda Morissen agl ordinariat Cuera ils 18 da matg 1817

¹¹⁸ P. Baseli Berther o.c. pg. 55

^{118a} «Sco farrer proviser a surviu cheu il pader soing Franz Salesi strusch in onn 1832», ina notizia da sur Gion B. Capaul denter la gliesta dils spirituals a Morissen. ApM B 3 b 3

¹¹⁹ F. Maissen, Bündner Studenten in Freiburg, en *Freiburger Geschichtsblätter*, Bd. 48, 1957/58, pg. 121

¹²⁰ L. Solèr, Flurs... o.c. pg. 35. ApM, Liber Defunctorum tiels 19 da schaner 1857

nica, che sur Tumasch hagi suenter sia mort schau anavos 10 000.— francs deivet.¹²¹

Duront la vacatura 1857 ha in pader caputschin. Filip a Novarra da Cività Nova, 1856/57 a Casti, provediu la curazia.¹²²

11. *Flurin Anton Solèr*, da Vrin, 1857–1861. Els cudischs parochials ha el inscret per l'emprema ga ils 5 da december 1857. Naschius 1829, ordinaus 1857. Naven da Morissen eis el serendus 1861 a Falera tochen 1867, lu a Rueras da 1867–73 plevon a Vignogn 1873–95, caplon a Sedrun 1895–1901 e morts ils 7 da december 1901. El ei morts el spital dalla S. Crusch a Cuera.¹²³ Dad el scriva pli tard siu successur G.B. Capaul, ch'el vessi bein fatg siu pusseivel per remediar (il mal) mo el eri «memia levs»¹²⁴ Plinavon di sur Capaul: «Sur Flurin Solèr ei ius naven, perquei che la casa-parvenda smanatschava da dar giu en muschnas».¹²⁵ Quei san ins crer ni schar star!

12. *Gion Bistgaun Capaul*, da Lumbrein, 1861–1870. El ei staus in um d'ina veta ed activitad externa, sco era d'ina pietusadad interna tut extraordinaria. Naschius ils 19 da schaner 1806, feagl da Gion Otto Capaul e da Mariuschla n. Collenberg. Fatg a casa il pur tochen 20 onns. Siu bab veva surviu 15 onns ella guardia papala Svizra. Il feagl ei ius tier la guardia dil retg da Frontscha, Carli X. Quel ei vegnius sfurzaus d'abdicar il fenadur 1830 dalla revoluziun. En quels cumbats ei nies Gion Bistgaun staus cumplicaus en grond prighel da veta. Recurrend tier Nossadunna dallas Dolurs ha el empermess da baghiar en siu vitg ina caplutta da Nossadunna digl Agid. Ils regiments Svizzers ein vegni relaschai e Capaul ei turnaus a casa, ha fatg il pur ed ha era empriu da fravi, luvrond aschia zacons onns. Ei tergeva el tiel sacerdozi. Cun 33 onns 1839, ei Capaul ius tier il pader sogn, Franz Salesi Brunner o Schluein, en sia scola latina ed empriu teologia tut alla svelta ed en strusch dus onns, da Numnasontga 1840 eis el vegnius ordinaus digl uestg auxiliar Prünster da Feldkirch/S. Pieder. Messa nuviala el casti da Schluein. Suenter aunc cuntinuau ses studis ella

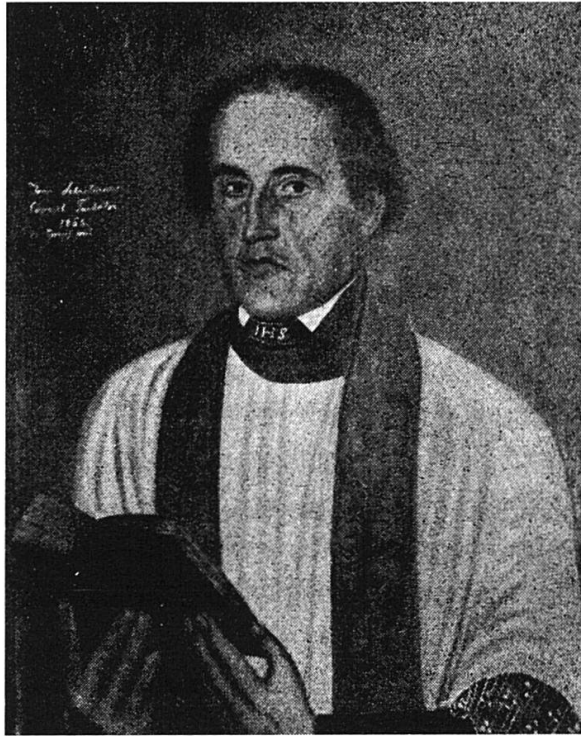
¹²¹ ApM B 3 b 3, brev da G. B. Capaul a «Illustrissims Superiurs» dils 12 da matg 1869

¹²² ApM, cudischs da baselgia, battens e mortoris. Christoph Willi, Die Kapuziner-Mission in romanisch Graubünden, 1960, pg. 189

¹²³ Folia Officiosa dioecesis Curiensis, 1901 pg. 92. Simonet o.c. pg. 210 cun avis sin Gassetta Romontscha 1901, n. 51

¹²⁴ ApM B 3 b 3, G. B. Capaul a «Illustrissims Superiurs» ils 12 da matg 1869

¹²⁵ ApM C 1, Liber Parochialis pg. 1



Sur Gion Bistgaun Capaul

scola da P. Brunner. Ensemen cun sur Felici Job da Schluein eis el staus zacons onns a Strassburg. Leu han els dirigiù la baselgia da peleginadi da s. Ottilia sul marcau. Cheu han els era giu da baghiar da bia, 1845 eis el returnaus ella patria a Lumbrein, cun debia experientscha, era el baghiar. Cheu ha el schau baghiar sin siu cuost e cun collectas ch'el sez veva rimnau en Frontscha, adimplend sia empermischun, la caplutta el curtin davos sia casa paterna. Collectond per sia caplutta eis el restaus tochen 1848 a Lyon en lavur pastorala. Lu eis el returnaus a Lumbrein e finiu sia caplutta 1849. El fuss ussa bugen emigraus cul pader sogn ella America sco missionari. Denton ha igl uestg duvrau el per Pasqual-Realta-Farschnò da 1848–54. Naven da Numnasontga 1854 tochen 1861 eis el plevon a Surcuolm. Cheu ha el baghiau la hodierna baselgia, consecrada 1858. Lu eis el serendus sur S. Carli neu a Morissen. Cheu ha el introduciu la devoziun dallas curont'uras, augmentau il fondo da scola e pastorau exemplaricamein. La lavur gronda ei stada la construcziun dalla nova Baselgia 1867/68. La notg dils 3/4 da fenadur 1870 ei quei exemplaric spiritual morts dalla daguota. Satraus en baselgia¹²⁶

¹²⁶ Tenor L. Solèr, Flurs. . . . o.c. pg. 37–53

Gion Rud. Caduff (1898–1964) ha scret en sia cronica denter auter: «Tenor cudisch da capitals pg. 341 ha sur Gion Bistgaun Capaul 1859, lu plevon a Surcuolm schenghiau in marenghin alla baselgia da s. Giachen a Morissen cun la cundiziun ch'ils vischins mantegnien sidretg la crusch si Curoms».¹²⁷ Denton ha sur Bistgaun era anflau resistenza tier ses parochiants a Morissen. El sesenteva buca adina capius, gie perfin persecuitaus. Cheu ina notizia scretta da siu agen maun: «Sur Gion Bistgaun Capaul da Lumbrein, quel ei la cuolpa ch'ils da Morissen han fatg giu lur baselgia veglia e baghiau ina nova e fatg si in deivet grond. Cun quei eis el lu era vegnius «hassigliaus e sprezzaus e persecuitaus» sco ins ha maniau ch'el meretti. Mo il sacrifici grond ha el aunc adina stuiu far. Quel ha cun dil siu ni cun collectar fatg il pli bia da tuts ils spirituals per Morissen, aber gliez han ei lu era pagau el sco s'auda. Quella pagaglia dil mund ei la pli segira enzenna che la caussa fatga seigi endretg avon Diu. O, mo sch'igl ei endretg avon Diu! Tgei emporta ei ch'il giavel et ils ses seigien vilai e furius sil spiritual che ha promoviu la baselgia nova.»¹²⁸ En ina nota da sias collectas per la baselgia scriva el: «Ei glei vegniu fatg il complott quest unviern da far il pusseivel per scatschar mei . . .»¹²⁹ Igl ei tipic per sur Capaul, quei ch'el scriva sur da sesez: « . . . Finalmein ha la divina providentscha mess cheu lur (!) minim survient, endislaus da purtar il giuv da giuven ensi, in che ei buca sesnuius per schar schular las balas sper il tgau vi, sunder fatg frunt agl inimitg generusamein, cudischius da dar cun il marti grond, schegie era enqual gadas empau uiersch e maltschec, sche ha sia lavur tuttina battiu e tschessentau il mal e dau ina buna entschatta al bien, a buns endrezs . . .»¹³⁰

13. *Gion Antoni Bisquolm*, da Brinzeuls, 1872–1896. El ei naschius 1826, fegl da Gion Benedetg Bisquolm. 1850/51 frequenta el la scola reala en claustra da Mustèr e 1851–55 il gimnasi. Ordinaus ils 21 d'uost 1859, caplon a Näfels 1860, proviser a Churwalden 1863–1872 e suenter a Morissen entochen sia mort, ils 23 d'october 1896 e satraus avon la porta-ba-

¹²⁷ ApM C 58, mappa Gion Rudolf Caduff, buca paginau e senza datum da quella inscripziun.

¹²⁸ ApM B 3 b 3, ina notizia da sur G.B. Capaul, senza datum, cun ina gliesta dils spirituals da Morissen, denton cun enzacons sbagls, Citau en quest liug tenor la scripziun dad oz.

¹²⁹ ApM Acts B 4, cun ina nota dallas collectas da sur Capaul, senza datum.

¹³⁰ ApM B 3 b 3, brev da sur G.B. Capaul a «Illustrissims Superiurs» dils 12 da matg 1869.

selgia.¹³¹ Duront siu temps han ins discussiunau repetidamein la dismembraziun ed era la dismessa dallas processions comunablas en Lumnezia. Sur Bisquolm ei staus in pietus e fervent spiritual.

14. *Michael Alig*, da Sursaissa, da 1897–1902. Naschius 1872 a Cuort Sursaissa fegl da Johann Peter Alig e M. Veronica Alig, studigiau da 1886–93 al collegi da Sviz, teologia a S. Leci, Cuera 1893–97, ordinaus 1896, suenter Morissen eis el staus a Lags sco plevon tochen sia resignaziun ord motivs da sanadad ils 20 da schaner 1930. El ei staus caplon campester e 1911 ha el surpriu la direenziun digl institut da Schluein. 1917 vegn el designaus vicari episcopal dil capetel dalla Foppa e 1925 canoni extraresidenzial. Morts ils 10 da mars 1930 el spital a Glion e satraus a Sursaisa.¹³²

15. *Flurin Camathias*, da Lags, 1902–1907. Naschius ils 6 da schaner 1876 a Lags, ordinaus a Cuera ils 21 da fenadur 1901. Plevon a Ruschein da 1907–1925. Suenter eis el staus catechet a Glion e spiritual dil spital. Morts ils 27 da fenadur 1936 el spital da s. Onna a Lucerna. Satraus a Lags. El vegn ludaus sco pietus e preziau spiritual.¹³³

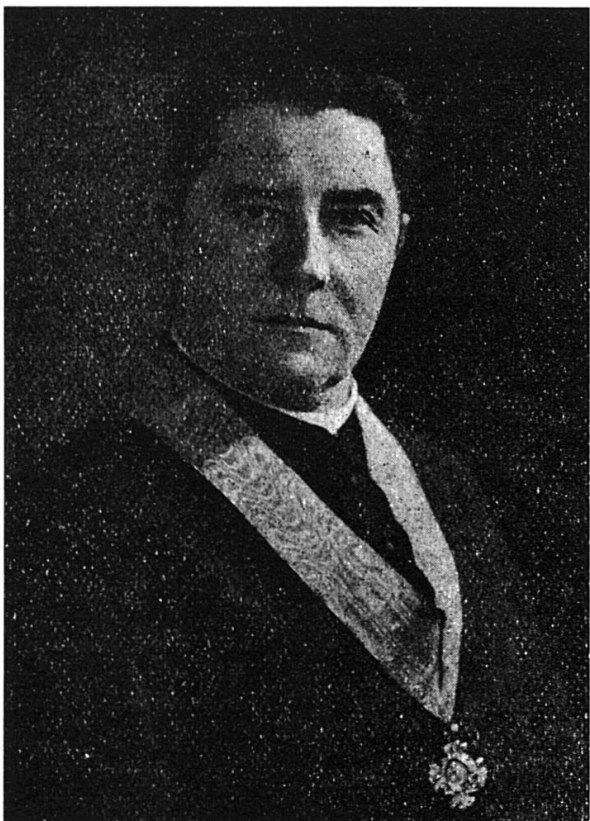
16. *Gion Tumasch Derungs*, da Vignogn, 1907–1922. Naschius ils 13 da schaner 1856, ordinaus a S. Pieder (Feldkirch) ils 17 d'uost 1879. El ei staus professor el collegi da Sviz 1880–1883, lu plevon a Sursaissa 1883–93 e plevon a Razen 1893–1907. Lu ha el pastora la pintga pleiv al pei dil Mundaun entochen sia mort ils 21 da december 1922. El ei vegnius designaus vicari episcopal 1908 e canoni extraresidenzial 1914. Decan dil capetel Sursilvan 1922. Satraus a Vignogn. El era in um da grondas qualitats spirtalas. Era ha el fatg beinenqual poesia per romontsch e per tudestg.¹³⁴

¹³¹ BM 1971 pg. 179. Folia Officiosa o.c. 1896 pg. 112 e Simonet o.c. cun avis sin Bündner Tagblatt 1896 n. 254

¹³² Toni Abele, Obersaxer Bürger geistlichen Standes, en JHGG 98, 1968, pg. 11

¹³³ Folia Officiosa o.c. 1936, pg. 112

¹³⁴ Folia Officiosa o.c. 1923, pg. 60. – In necrolog da sur Derungs, cun ina elecziun da sias poesias ei en Ischi 22, 1930, pg. 213–227

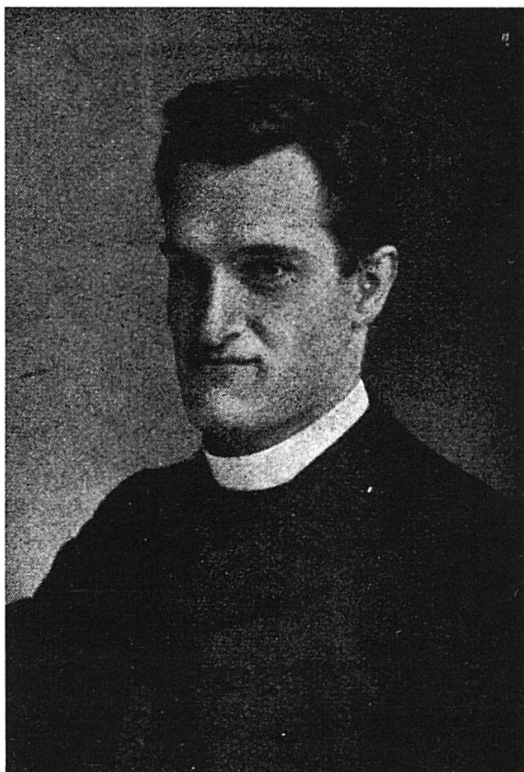


Gion Tumasch Derungs

17. *Leonard Solèr*, da Lumbrein, 1923–1936. Naschius a Lumbrein ils 25 da zercladur 1870, feagl da Martin Antoni Solèr e M. Ursula n. Nuth, student a Mustèr ed a Sviz, teologia a Cuera, ordinaus 1898, plevon a Vrin 1899–1903. Lu spiritual dils curants ad Arosa e vicari a Vevey VD, 1905–1920 plevon a Rabiis, 1920–1923 beneficiat a Nossadunna dalla Glisch e lu a Morissen tochen 1936 e lu spiritual el spital a Glion. El ei era staus decan dil capetel grond. Morts ils 15 da matg 1944 e satraus a Lumbrein. Sur Solèr ha era publicau pliras scartiras cultural-historicas ed ina historia ecclesiastica per las scolas.¹³⁵ El ei staus in spiritual fervent e pietus. A Morissen eis el era sepassaus en per fatgs e beinstar da cuminetel, mo ha buca adina anflau capientscha e schizun provocau malaveglia.¹³⁶

¹³⁵ Schematismus Dioecesanus Curiensis 1955, pg. 41. Folia Officiosa o.c. 1944, pg. 56. L. Solèr, Flurs. . . . o.c. pg. 69–71

¹³⁶ AcM C 1, 4, Protocol da vischnaunca 1867–1950, pg. 142 s.e. 152



Leonard Solèr

18. *Placi Huonder*, da Tujetsch, 1937–1944. Naschius ils 4 d'avrel 1910 a Sedrun, oriunds da Mustèr. Ordinaus ils 4 da fenadur 1937, da 1944–1961 plevon a Sursaissa e lu a Sumvitg e dacuort spiritual egl asil s. Martin a Trun.

19. *Carli Casutt*, da Falera, 1944–1952. Naschius a Falera ils 27 da schaner 1917, ordinaus a Cuera ils 4 da fenadur 1943, plevon a Vaz 1952–70 e suenter a Ruschein.

20. *Gion Rest Cadruvi*, 1953–1967, da Ruschein. Naschius a Surrein ils 13 da november 1921, ordinaus ils 4 da fenadur 1948, vicari en plirs loghens e plevon a Savognin da 1967–74, ad Alvagni 1974–78 e suenter ad Alvaschein.

VII. *Cultus religiosus*

1. *Sontga dumengia – di dil Segner*

Co veseva la dumengia ora en nos vitgs, mo aunc avon c. tschunconta onns? In fideivel maletg dil di dil Segner ei la «agenda» da sur canoni Tumasch Derungs, scretta probabel alla entschatta da sia activitad a Morissen (1907–1922). Ella suonda cheu en sia fuorma originala:

«Las 8 uras vegn tuccau l'emprema e d'uffeci pign da Nossadunna cun rusari da letezia ordavon. Las 9 tucca l'autra: Il pievel recitescha il rusari da tristezia. Las 9.25 tucca ei d'ensemien. Las 9.30 asperges, messa cantada – priedi cun 3–5 paternos – suenter messa aunghel da Diu. Las 12.30 ni las 13 ei viaspras. Suenter las viaspras reciteschan ils cantadurs e las cantaduras per ordinari las viaspras da Nossadunna u il complet. Quei croda cura ch'igl ei suenter viaspras ductrina ni ina processiu. Las 5, la stad, auters temps pli tard, rusari.»¹³⁷ Vid il rusari vegneva per ordinari aunc empuniu ina ualti varionta successiu da diversas oraziuns. Duront il temps d'unviern fageva il plevon ni caplon da viaspras ductrina pil pievel.¹³⁸ La damaun marvegl, denter las 5 e las 8 vesevan ins a mond e vegnend singuls ni trops, ch'eran stai «tiel prer» vul dir a prender penitenzia ed a sepevergiar. La s. Communiun vegneva repartida ordeifer la s. messa, duront quei temps mintga mes'ura. Quella practica ei svanida bein spert suenter il 2. concil Vatican. – La dumengia d'avon 50 onns era enzugliada en ina atmosfera da sollemnidad e pietad. En tutta admirabla sacrificontadad pils numerus survetschs divins: Ins veva ruaus per tgierp ed olma. Sontga dumengia – di dil Segner!

2. *Devoziuns*

Las curont'uras. Quella devoziun ha a Morissen siu origin dalla iniziativa da sur Gion Bistgaun Capaul. Da Buania 1863 ha la radunonza da vischnaunca/pleiv concludiu da far quella devoziun ils treis emprems dis da fevrer, «per rugar Diu, ch'el schurmegi quest pauper vischinadi da sventi-

¹³⁷ ApM C 9, Agenda seu Directorium Morissense, pg. 1 s.

¹³⁸ l.c. pg. 5

ras, da barschaments e preservi il salvaveni muvel da malsognas, sco malnér, dil lom, ni zupina ed autras, mo oravontut per urbir da Diu quella grazias spiritualas che nus vein il pli da basegns . . .»¹³⁹ Alla damonda da sur Capaul ha la canzlia episcopala rispundiu ils 15 da schaner: «Monsignur uestg ha favoriu la damonda da quei car pievel cun autorisar tras las presentas la devoziun dallas curont'uras, da far en lur baselgia ils emprems treis dis de fevrer, essend perschadius ch'ils da Morissen, seneziond da quella cun vera fervur vegnan a trer sur da sesez en abuldonza las benedicziuns dil tschiel . . .»¹⁴⁰ «Quels dis», scriva sur Capaul, «Han ins demussau gronda premura ed igl ei vegniu fatg bia bien».¹⁴¹ La devoziun ei vegnida observada tochen avon in diember onns cun gronda sollemnidad, duront treis dis, cun gronda participaziun als sogns Sacraments, exposiziun dil Sontgissim, uras d'adoraziun, duas tochen treis messas mintgadi e sut l'assistenza dils spirituals dil contuorn.¹⁴²

Via dalla crusch. Sut la pastoraziun da sur Gion Barclamiu Vieli (1800–1817) e «muort las supplicas dil pievel da Morissen», ha igl uestg Carli Rudolf Buol concediu dad ereger la via dalla crusch «culla condiiziun ch'ils ulteriurs survetschs divins ed il priedi vegnien cheutras buca alla cuorta.» Igl uestg ha delegau il pader Tomaso da Bergamo.¹⁴³ plevon a Cumbel, da benedir las staziuns. Quei ei daventau ils 3 d'uost 1806. Da leu naven vegneva la devoziun dalla via dalla crusch fatg mintgamai mintga tiarza dumengia da mintga meins.¹⁴⁴

Novenas. El decuors digl onn vegneva ei fatg treis novenas: La novena dalla Immaculata, dils 29 da november tochen ils 7 da december; la novena da s. Giusep, dils 10–18 da mars e quella dil s. Spert, nov dis avon tschuncheismas, e quei mintgamai la sera da rusari.¹⁴⁵ La novena dalla Immaculata vegneva fatga cun exposiziun dil Sontgissim e quei, sco ei secloma ella brev dalla concessiun episcopala digl onn 1866, «En honor dalla Immaculata Conzepziun e per contonscher l'assistenza da Diu en nos turbelai temps»¹⁴⁶ Pertenent la *ductrina*, *priedi* e la *oraziun Leonina* ha

¹³⁹ ApM C 1 Liber parochialis, ina cronica da sur G. B. Capaul, pg. 2, 8 s.

¹⁴⁰ ApM B 2 b 2, cancelier Appert a G. B. Capaul ils 15 da schaner 1863

¹⁴¹ ApM C 1 Liber parochialis, pg. 9

¹⁴² ApM C 9 Agenda . . . pg. 5

¹⁴³ P. Tomaso da Bergamo, viceprefect, plev. a Cumbel da 1787–1811 e morts cheu cun 75 onns, tuccaus dalla daguota sin scantschala duront il priedi. Christoph Willi, Die Kapuziner-Mission. . . pg. 30 e 236

¹⁴⁴ ApM A 20, brev digl uestg C. Rud. Buol dils 24 da zercl. 1806

¹⁴⁵ ApM C 9, pg. 5

¹⁴⁶ ApM B 2, ordinariat a sur G. B. Capaul ils 28 da nov. 1866

igl uestg Franz Constantin Rampa (1879–1888) tarmess silla cureisma 1884 in messadi. La ductrina hagi da suonar ils fastitgs dil catechissem Tridentin (Catechissem Roman). Il priedi dueigi buca cuzzar pli ch'ina mesa ura. Tras decret da papa Leo XIII dils 6 da schaner 1884 vegni ordinau dad urar treis salidas e l'oraziun «O Diu, nies refugi . . .» alla fin da scadina s. messa buca cantada.¹⁴⁷ Il *rodel dils morts* vegneva prelegius treis ga ad onn, da Numnasontga/Di dallas olmas, il fevrer e da s. Onna.¹⁴⁸ – Ei secapescha ch'ei vegneva, sco en ils auters loghens, urau mintga sera, stad ed unviern il *rusari*, cun silmeins tschun cuors.

3. Processiuns

Aunc avon in bien miez tschentaner vegnevan las suandontas processions fatgas ella pleivetta da Morissen: 1. Cargau ad alp tochen la discargada, mintga dumengia, avon ni suenter messa, procession cul Sontgissim entuorn baselgia. «Sin il crap avon carner vegn dau la benedicziun». 2. Mintga secunda dumengia da mintga meins procession dalla confraternitad dil SS. Num. 3. Duront ils treis meins da stad, mintga meins ina dumengia suenter miezdi procession e viaspras si S. Carli. Ex voto. Enstagl questas treis processions ha igl ordinariat episcopal concediu da far las viaspras en baselgia parochiala cun exposiziun dil Sontgissim e «cun resp. oraziuns liturgicas». – 4. Ulteriuras processions: Dumengia dil SS. Num, Nossadunna da Candeilas, Dumengia da Palmas, Venderdis Sogn, S. Marc, Anflada dalla s. Crusch (ils 3 da matg) ils treis dis dallas Rogaziuns, Anzeinza, Sontgilcrest, octava da Sontgilcrest, firau las auras s. Gion e Paul (26 da zercl.) procession a S. Carli, Visitaziun da Maria (2 da fen.) procession a Pleiv, S. Onna, S. Roc (16 d'uost) e s. Carli (4 da nov.) a S. Carli.¹⁴⁹

Entochen igl onn 1902 fagevan quasi tuttas pleivs dalla Lumnezia comunablamein quater ga ad onn processions. Da s. Marc serimnavan tuttas pleivs Lumnezianas deno Val e Vrin, a Degen. Igl empren di dallas Rogaziuns vegnevan tuttas pleivs deno Val, ensemen ora S. Murezi, tiel patrun dalla vallada. Il tierz di dallas Rogaziuns mavan tuttas pleivs, deno Cumbel e Val, a Vignogn. Per il di dalla Visitaziun da Maria (2 da fen.) proces-

¹⁴⁷ ApM A B 1 b, in stampat dils 27 da schaner 1884

¹⁴⁸ ApM C 9, pg. 5

¹⁴⁹ ApM C 9, pg. 4 ss

siunavan tuttas pleivs, deno Cumbel e Val «cun stedia participaziun» a Vrin.¹⁵⁰

Entuorn 1878 han ins empruau da midar quei uorden e simplificar las processions pervia dils disuordens: buidas, fieras, sescagnems e sedadas. L'emprova ha denton anflau ferma opposiziun ed ins ha suenter dus onns stuiu turnar anavos tiel vegl.¹⁵¹

Igl onn 1902 ha igl uestg Gion Fidel Battaglia, «en consideraziun dils abus e sin lamentaschuns» ordinau che mintga pleiv hagi da far sia procession sin siu intschess. Morissen veva dad ir ils 2. da fenadur a Pleiv enstagl a Vrin.¹⁵²

4. Confraternitads

Treis confraternitads ein avunda per ina pintga pleiv.

La confraternitad dil SS. Num. Quella pietusa associaziun ei vegnida fundada ils 12 d'uost 1810 sut curat Gion Barclamiu Vieli, e quei, sco ei secloma egl instrument d'erecziun: «sin giavisch dils fideivels da Morissen e per augmentaziun e pietad dils fideivels». Il nunzi papal veva dau la concessiun per l'erecziun ed igl uestg Carli Rudolf Buol l'approbaziun. Monsignor da Cuera veva delegau igl avat da Mustér, Anselm Huonder, per la solemna erecziun. La festividat ha giu liug il sura datum en preschientscha dils dus paders da Mustér, Ildefons Decurtins ed Ursizin Genelin e da plirs spirituals dil contuorn. Ils registers dils frars e dallas soras dalla confraternitad, naven da 1811 tochen 1863, ein aunc avon maun.¹⁵³

La confraternitad dil s. Rusari ha sur canoni Gion Tumasch Derungs instradau. Ils 9 da fevrer veva il magister general pader Lud. Theissling concediu d'ereger la confraternitad a Morissen ed igl uestg Georgius Schmid veva dau l'approbaziun. Igl 1 da matg 1917 ei la confraternitad vegnida inaugurada cun ina digna festividat en baselgia, en preschientscha da pader Urban da Cumbel e dil plevon da Pleiv, sur Murezi Derungs. Il cudisch dalla confraternitad cuntegn ils nums dils recepi, umens e femnas,

¹⁵⁰ ApM C 58, mappa Gion Rud. Caduff, pg. 36–38

¹⁵¹ Surlunder vegn reservau ina lavur speciala.

¹⁵² ApM B 2, 1902 fiasta da Pastgas, ordinaziun da uestg Battaglia

¹⁵³ ApM C 27, Liber Confraternitatis SS. Nominis Jesu, pg. 1 s.



entochen 1958.¹⁵⁴ Igl altar grond ei altar privilegiau dalla confraternitad e la fiasta titulara ei l'emprema d'october.¹⁵⁵

¹⁵⁴ l.c., buca paginau, sut il datum 1. da matg 1917

¹⁵⁵ ApM C 9, pg. 40 e ApM B 8 b, 1917, il document dalla erecziun dalla confraternitad digl 1. da matg 1917

La confraternitad dil s. Scapulier ha sur Leonard Solèr eregiu 1924. Per la dumengia Alva da quei onn ha el recepiu 43 persunas e dus onns pli tard puspei 11. Las gliestas dils recepi tonschen tochen 1942.¹⁵⁶

5. Uniuns

Ei vegn era il temps dallas uniuns. Sur Tumasch Derungs ha introduciu ils 26 da schaner 1919 *l'uniun dalla s. Famiglia da Nazaret*. Fiasta titulara ei la davosa dumengia da schaner, cun ina festività, priedi e renovaenziun dalla dedicaziun dallas famiglias alla s. Famiglia.¹⁵⁷ *L'uniun dalla s. Affonza* fundada da papa Leo XIII, ha sur L. Solèr introduciu a Morissen 1924. Gliestas da commembers cun contribuziuns existan tochen 1944.¹⁵⁸ Dus onns pli tard, 1926 vegn *l'uniun da s. Leci*, per susteniment da students da teologia, cun ina unfrenda annuala en baselgia per la fiasta da s. Leci. Igl onn 1934 per exempel ein sis students da teologia Lumnezians vegni susteni cun ensemen 700.— francs.¹⁵⁹ Ils 5 da mars 1933 eregia sur Solèr *l'uniun da mummas*, agreada alla arciconfraternitad da mummas a Regensburg. Fiasta titulara ei la Immacolata.¹⁶⁰ Nossa secziun locala viva e flurescha aunc oz. In onn pli tard, 1934, ils 15 d'avrel, ei ina secziun dalla «*Ligia catolica da dunnauns e mattauns dil Grischun*» seformada a Morissen. Ton l'uniun da mummas, sco era *l'uniun da giuvnas* ein «passadas tier in corpore».¹⁶¹ Quella uniun da giuvnas sto esser fetg veglia. Siu datum da naschientscha ei buca da puder tier. Il medem vala per la *cumpagnia da mats*. 1943 introducescha sur Placi Huonder aunc la *congregaziun mariana da giuvnas*: «Dent suatientscha», aschia scriva el, «ad enzacontas giuvnas da Morissen hai jeu cun approbaziun episcopala e cun il necessari document da Roma e perschadius dalla valetta eregiu la congregaziun sut il tetel dalla Assumziun da Maria e sut il patrocini da s. Nesa . . . Il firau dalla Naschientscha da Maria ein diesch giuvnas entradas cun tschaffen e legherment. Suenter viaspras ha sur Baselgia (a Cumbel) fatg il priedi.» Denter la obligaziun dalla congregaziun ha sur Huonder notificau: «Dar breigia da buca schar ir giu il bi usit dad urar igl uffeci da Nossadun-

¹⁵⁶ ApM C 28, Dumengia Alva 1924

¹⁵⁷ ApM C 9, pg. 40

¹⁵⁸ ApM B 8 c, 1924

¹⁵⁹ ApM B 8 d, 1926

¹⁶⁰ ApM C 28, protocol dils 5 da matg 1933

¹⁶¹ ApM B 8 c, 1934

na la dumengia avon messa.»¹⁶² – Buca meins che otg uniuns da character ecclesiastic en in pign vitget! – Nov uniuns cun igl *apostolat*, che jeu vess prest emblidau. El ei introducius 1952. Per quei onn schai in register avon maun sut il tetel: «Apostolat dalla pleiv da Morissen», cun ina gliesta dils commembers, 50 umens e 72 femnas.¹⁶³

6. *Firau sogn*

Sco en auters loghens, vegneva era en nossa pleiv celebrau in grond diember da firaus, firaus voluntaris ni da devoziun. Aunc per l'entschatta da nies tschentaner ha sur Tumasch Derungs registrau ils suandonts firaus: 1. Buania, 2. ils treis dis dallas curont'uras, 3. s. Giusep, 4. Annunziaziun da Maria, 5. s. Marc firau da devoziun, 6. s. Giachen e Flep, 7. gia il tierz di suenter, ils 3 da matg, anflada dalla s. Crusch firau da devoziun, 8. s. Gion Battesta e 9. s. Pieder e Paul, 10. ils 2 da fen. Visitaziun da Maria firau da devoziun, cun processiuin a Pleiv dapli 1902 ed avon a Vrin. La processiuin cantava da retuorn las viaspras, 11. S. Onna, 12. s. Roc, ils 16 d'uost firau da devoziun, 13. Naschientscha da Maria firau voluntari, 14. s. Carli firau da devoziun. 15. s. Leci firau voluntari, 16. Immacolata ils 8 da dec. 17. s. Gion apiestel ils 27 da dec. e 18. s. Silvester, firau da devoziun.¹⁶⁴ La radunonza da calonda-mars 1912 ha concludiu da tener il firau dils 3 da matg mo pli avon miezdi.¹⁶⁵ Il firau s. Gion evangelist ei curdaus tras conclus da vischnaunca 1939.¹⁶⁶ Il firau s. Gion stad denton ei en ina votaziun da 1949 aunc vegnius salvaus cun 13 encunter 12 vuschs.¹⁶⁷

7. *Pelegrinadis*

A caschun dil barschament dil vitg digl onn 1700 han ins empermess da pelegrinar en processiuin tier Nossadunna da la Glisch a Trun. Il text dalla tabla votiva secloma: «Igl entir vischinadi da Morissen dat perdetga, qualmein igl onn 1700, ils 17 da december, compigliaus en in grond bar-

¹⁶² ApM C 27, protocol dils 31 da mars 1943 e ApM B 8 g, 1952

¹⁶³ ApM B 8 g, 1952

¹⁶⁴ ApM C 9, pg. 16. Sur dils numerus firaus mira era BM 1966 pg. 309 ss.

¹⁶⁵ AcM C 1,4, Protocol da vischnaunca 1867–1954, pg. 93

¹⁶⁶ AcM C 1,4, pg. 203

¹⁶⁷ AcM C 1,4, pg. 275

schament – da barschar giu tut lur vitg, ussa empermettan da far proces-
siun tier Maria dalla Glisch a Trun e miraculusamein ei quel stizzaus.»¹⁶⁸

Il temps baroc prefereva pelegrinadis, era en loghens lontans, sco a
Roma, Jerusalem, a Campostella ed a Varallo.¹⁶⁹ Nos acts avon maun
plaidan buca bia surlunder, sulettamein da dus pelegrins a Varallo digl
onn 1614. Els giavischan dil cancelier dalla vallada ni scarvon Lumnezian
Hercules de Mont in attestat ni pass per lur viadi. Aschia sa il register dils
pelegrins a Varallo: Cristian Caviezel da Trun, P. Carli Decurtins e sur
Giachen Bearth¹⁷⁰ e sur canoni Mattias Sgier¹⁷¹ vegnir amplificaus cun
dus auters num: Simon Jöri e Tieni de Joch «honestia pietusa gliedud ord
la Lumnezia».¹⁷²

8. Reliquias

Il temps dil grond risvegl, dil baroc, veva ina speciala predilecziun per
reliquias dils sogns. Mintga pleiv era loscha da posseder biaras da quellas,
d'exponer e da purtar entuorn ellas en solemna processiu. – Igl onn
1863, ils 3 da fen. ha igl uestg Duri de Mont consecrau igl altar da s. Brida
e serau en reliquias da s. Fortunat, Felici, Saturnin ed Aurelia.¹⁷³ – Sur
Anton Arpagaus¹⁷⁴ veva survegniu 1712 da Roma sco schenghetg ina reli-
quia d'in bratsch da s. Vintschegn, che sto esser arrivada a Morissen, es-
send che la autentica sesanfla leu.¹⁷⁵ In prelat Henricus de la Vega attesta
ils 22 d'avrel 1730 da haver dau particlas dalla ossa da s. Onna, la mumma
da Nossadunna.¹⁷⁶ Ed ils 15 da matg dil medem onn conferma il medem
da haver dau parts «dil sogn vestgiu da Nossadunna en ina scatla d'argien
da fuorma ovala ornada da dus cristalls per exponer alla veneraziun dils
fideivels.»¹⁷⁷ – La particla dalla s. Crusch che vegn venerada aunc oz ei
vegnida dada ils 25 da matg 1732 ad in cert Lorenz Mayer. Ella ei vegnida

¹⁶⁸ Text citau tenor ApM C 58, pg. 11

¹⁶⁹ Surlunder mira: Iso Müller, en BM 1956, pg. 15–27, 33–49; BM 1957, pg. 24–31

¹⁷⁰ BM 1956, pg. 42

¹⁷¹ BM 1970, pg. 229

¹⁷² ApM A 4, ils 6 da zercladur 1614

¹⁷³ ApM A 9, dils 3 da fenadur 1683

¹⁷⁴ Sur Anton Arpagaus da Cumbel, protonotar apostolic, naschius c. 1660, da
1690–1707 a Degen. Simonet pg. 66

¹⁷⁵ ApM A 13

¹⁷⁶ ApM A 14, autentica dils 22 d'avrel 1730

¹⁷⁷ ApM A 15, autentica dils 15 da matg 1730

prida dil lenn dalla s. Crusch da Niessegner che sesanfla ella baselgia dalla s. Crusch a Jerusalem. Quella particla sappi vegnir collocada ed exponida en scadina baselgia per la veneraziun dils fideivels.¹⁷⁸ Co ella ha anflau la via a Morissen ei buca d'eruir. Ina autra autentica d'ina particla dalla s. Crusch datescha dils 6 da fenadur 1892.¹⁷⁹ Tenor notizia da sur Solèr sesanflan ellas scaffas digl altar grond reliquias da s. Mansuet e da s. Valentin, marters. Quellas eran, tenor l'autentica dils 22 da settember 1732, vengnidas pridas ord il santeri da s. Callist a Roma e surdadas ad in cert signur Gion Gieri Henni.¹⁸⁰ – Secapescha che ei stueva era neu ina reliquia da s. Brida. La autentica dallas particlas dalla «ossa da s. Brida», vieua, ei tschentada ora a Ravenna ils 10 da zercl. 1739.¹⁸¹ Ei settracta pia buca da s. Brida purschala che vegn venerada igl 1. da fevrer. – Plinavon ei la baselgia da s. Giachen e Flep vengnida en possess d'ina reliquia da s. Filip Neri che sur Francesc Caduff veva survegniu a Roma ils 29 da mars 1743.¹⁸² Perfin ina reliquia dil vel da Nossadonna en ina scatletta argentada, han ins acquistau sco il certificat dils 11. da fenadur conferma.¹⁸³ Secapescha astgan s. Giohen e s. Onna buca muncar¹⁸⁴ sco era s. Giachen.¹⁸⁵

9. *Perduns*

Sur Gion Bistgaun Capaul ha anflau 1863 egl altar da s. Brida ina pergameina ch'el ha copiau e che tradescha ch'igl uestg de Mont hagi a caschun dalla consecraziun da quei altar 1683 concediu (tras il papa) in perdun dad in onn per quei di ed in tal da 40 dis sil di digl anniversari dalla consecraziun als singuls fideivels che visetien questa baselgia.¹⁸⁶ – Papa Clemens XII ha concediu in perdun cumplein als fideivels che visetan la baselgia il di da s. Giachen. Il perdun, concedius 1733 per 7 onns ei vengnius prolungius da Benedetg XIV, 1741 per puspei 7 onns. Sco cundiziun per gudignar il perdun era ei denter auter destinau dad urar pils gronds basegns da gliez temps, numnadamein per la extirpaziun dallas he-

¹⁷⁸ ApM A 16, autentica dils 25 da matg 1732

¹⁷⁹ ApM A 46, ils 6 da fenadur 1892

¹⁸⁰ ApM A 17, autentica dils 22 da sett. 1732

¹⁸¹ ApM A 20, autentica dils 10 da zercl. 1739

¹⁸² ApM A 23, autentica dils 17 da mars 1743

¹⁸³ ApM A 28, autentica dils 11 da fenadur 1796

¹⁸⁴ ApM A 31, autentica dils 21 da fenadur 1797

¹⁸⁵ ApM A 35, autentica dils 26 da matg 1807

¹⁸⁶ ApM A 9, ils 3 da fenadur 1683

resias e per la unitad dils prencis cristians.¹⁸⁷ Clemens XII ha era concediu 1734 in perdun cumplein per quellas olmas, per las qualas ei vegni celebrau la s. messa sigl altar privilegiau da s. Onna pil di dallas Olmas, da sia octava e mintga mesjamna digl onn. La concessiun valeva per 7 onns ed ei vegnida prolungida 1741.¹⁸⁸ – Benedetg XIV ha concediu in perdun cumplein als fideivels che visetan la baselgia da Morissen il di da s. Brida ed uran leu per la extirpaziun dallas heresias e per l'unitad dils prencis cristians.¹⁸⁹ – Pius VI ha medemamein concediu 1796 per 7 onns in perdun cumplein als fideivels che visetan la baselgia da Morissen per la fiasta da s. Onna.¹⁹⁰

10. Capluttas

S. Carli. La caplutta veglia vegn carteivlamein ad esser vegnida construïda dil temps dalla cunterreforma, suenter il viadi da s. Carli a Mustèr (1581), pli probabel denton pér suenter ils embrugls grischuns, dil temps dalla gronda activitad denter 1640–1700. Avon 1886 duei ella haver possediù in bellezza altaret baroc. El ei vegnius destruius 1886 d'in disturbau da spert. Suenter ha igl altar survegniù ina semplà lavur da scrivari d'in indigen cun ina statua da s. Carli.¹⁹¹ 1940/41 ei la caplutta vegnida baghiada da niev. In pign altaret vegl che sesanflava en carner ei vegnius restauraus ed applicaus per la caplutta. Il maletg da s. Carli ei ina lavur dil pictur Huber da Pfäffikon. Da s. Pieder e s. Paul ils 29 da zercladur 1942 ei il sanctuari vegnius benediù dil plevon sur Huonder. Il zennet udeva alla caplutta da s. Roc ed ei in schenghetg dalla vischnaunca da Vella. Cuosts totals rodund 6 000. – francs.¹⁹²

S. Roc. La platta d'eternit cul maletg da s. Roc da Werner Andermatt, Zug, ei ina donaziun da professor Gieri Giusep Montalta, Zug. Il caplut restaurau ei vegnius benediù ils 29 da zercladur da sur plevon Carli Casutt. Quei ei daventau en uniun cun ina fiastetta.¹⁹³

¹⁸⁷ ApM A 18, brev dils 19 da december 1733 e A 21, dils 11 da matg 1741

¹⁸⁸ ApM A 19, brev dils 17 d'avrel 1734 e A 22, brev dils 29 da matg 1741

¹⁸⁹ ApM A 24, brev dils 12 da zercladur 1743

¹⁹⁰ ApM A 30, 1796

¹⁹¹ ApM C 58, pg. 3 s. Comp. E. Poeschel, Die Kunstdenkmäler Graubündens, tom IV, 1942, pg. 202. Il Glogn 1934, pg. 76s.

¹⁹² ApM C 1, cronica Pl. Huonder, pg. 39

¹⁹³ ApM C 1, cronica C. Casutt, pg. 52s.

11. Creisma

Tochen encunter la fin dil 19avel tschentaner vegneva igl uestg mo mintga 10 tochen 15 onns ella pleiv a cresmar. Tenor ils cudischs parochials da creisma da Pleiv e da Morissen han las creismas giu liug ils suandonts datums: 1744 creisma a Pleiv. Da Morissen ein vegni cresmai 52 affons, 20 buobs e 32 mattatschas.– 1759 creisma a Pleiv. Da Morissen cresmau 54 affons, 34 buobs e 20 buobas. – Denter 1759 e 1787 vegn aunc ad esser stau ina creisma buca nudada. – 1787 cresmau a Pleiv 54 affons da Morissen, 29 buobs e 25 buobas, ils 9 d'uost. – Suenten 17 onns, 1804 ils 27 d'uost ein vegni cresmai a Pleiv 73 affons da Morissen, 40 buobs e 33 mattatschas. – Puspei suenter 15 onns, 1819, ils 21 da fenadur, ei creisma a Pleiv per tut las filialas. En quest liug dil cudisch da creisma sesanfla ina cuorta descripziun co igl uestg C. Rud. Buol-Schauenstein ei vegnius retscharts il di avon: Ils mats en parada cun uniformas militaras e las giuvas e mattatschas cun tschupi. – Suenten 13 onns, 1832, ils 21 da fenadur creisma a Pleiv cun 90 confirmants giu da Morissen.– Puspei suenter 12 onns 1844 creisma a Pleiv cun 98 confirmants da Morissen. – Suenten 11 onns, 1855, ils 27 d'uost, quellaga mo 54 affons da Morissen. – Da cheu naven ha la creisma liug pli e pli savens, mintgamai a Pleiv era per Morissen: 1863, 1875, 1884, 1890, 1896, 1902, 1908. – Igl onn 1913 ha igl uestg Georgius Schmid da Grüneck cresmau per *l'emprema ga* a Morissen, 19 confirmants. Suenten, 1918, 1923 e 1928 han ils confirmants da Morissen puspei stuiu serender a Pleiv per la creisma. 1933 secunda creisma a Morissen entras uestg Luregn Mattias Vincenz. Da cheu naven ei adina vegniu cresmau a Morissen mintga 5 onns.¹⁹⁴

12. Usits da bara

Surlunder ha sur canoni Tumasch Derungs scret en sia «agenda»: «Nov dis suenter la sepultura vegn mintga sera recitau per l'olma dil defunct, cantau ni recitau, il Miserere ed il Deprofundis ed il rusari da tschun cuors, sch'ei vegn buca preferiu sco antruras, da recitar treis seras il rusari grond. *Da barets*: Ei igl affon vivius mo paucs dis u forsa morts mo cul batten a casa, sche ha la sepultura liug direct naven dalla casa e sin

¹⁹⁴ ApV e ApM Liber Confirmatorum

santeri cun in pign riug sur fossa. Ha el viviu pli ditg, zacons meins ni onns, vegn il baret purtaus en baselgia, fatg leu il riug, celebrau la messa e suenter satrau. Affons che ein arrivai al diever dalla raschun, che han priu penetienza e retschiert il sogn Ieli, vegnan satrai sco bara gronda»¹⁹⁵.

Ils 28 da fevrer curdava mintg'onn igl *annual* a Pleiv per igl *uestg Duri de Mont*. Lu veva la parvenda da Morissen: «da procurar e pagar quater curtaunas sal da spenda als paupers, tenor urbari. Vegn publicau cheu la dumengia avon»¹⁹⁶ Lu suandava aunc igl annual per signura Castgina Caduff-de Marmels-de Mont e ses signurs fegls cun ina spenda da 14 curtaunas sal. Sur Derungs noda: «Il plevon ha da dar mintg'onn las ordras al consum da Vella da schar parter ora per 12 francs sal leu ed a Morissen per 6 fr. Milsanavon ei da pagar quei di a Pleiv al plevon per sia messa fr. 1.36, per quella dil caplon 1.15 ed al caluster 85 raps.»¹⁹⁷

L'almosna da bara. Gion Rudolf Caduff scriva en sia cronica: «Tochen igl onn 1944 eis ei adina vegniu partiu ora ina almosna als paupers tier ina sepultura e quei il di dalla messa dil tierz. Miu bab risdava ch'ins miravi adina dad haver en provisiun in schambun, in stèr pischada ed ina magnucca en cass d'in mortori en famiglia: Il schambun sco gentar da bara, il ster pischada vegneva mess en baselgia sin in bi taglier da zinn sin il baun dalla s. communiun e mess sissu ina candeila u tep-tschera che vegneva envidaus duront la s. messa. Il stèr vegneva lu vendius entras igl ugau-baselgia ed il recav mava alla baselgia. Mintga cass ei quei tenor nies manegiar aunc ina restonza dil temps vegl nua ch'ins ardeva la glisch perpetna cun pischada. Dismess quei usit igl onn 1931 (defunct Gion Luregn Blumenthal) ed ussa dat la famiglia dil defunct c. 20–30 francs, c. igl importo dil stèr. La magnucca vegneva repartida als paupers, sco era paun ni era vestgadira dil defunct. Quei vegl e bi usit ei ius giu, ni vegnius dismiss, perquei che negin vegneva pli per tala almosna».¹⁹⁸

(Cont. suonda)

¹⁹⁵ ApM C 9, pg. 9 s.

¹⁹⁶ ApM C 9, pg. 16

¹⁹⁷ ApM C 9, pg. 23. Cheutier Annalas SRR 90, 1977, pg. 159s.

¹⁹⁸ ApM C 58, pg. 39. Cheutier cumpareglia: P. Notker Curti, La glisch de piaun en nossas baselgias, en Ischi XIII pg. 149–164

Davart craps chi ans quintan da temps remots

da Men Gaudenz

La terra cha nus abitain es in cuntin müdamaint. Tuot vain e va. Uschè as müda perfin la surfatscha da la terra, bainschi in epocas uschè lungas, cha nus nu pudain gnanca ans metter avant inandret. Diversas voutas es statta bod tuot l'Europa, per discuorrer be da quella, cuverta cun enormas uornas da glatsch. L'ultim temp da glatsch dess tenor ils scienziats avoir dürà var 100 000 ans. Ma finalmaing as han retrattas eir quistas massarias da glatsch, da las qualas ans dan novas ils grandius muglins da vadret p. ex. a Malögia. Ellas han fat lö al nouv temp interglacial, in il qual nus vivain amo. Insembel cul avanzamaint da la flora e fauna in nossas vals alpinas, stattas infin quella vouta inabitablas, sun rivats infin quia eir ils prüms umans dals quals nus savain novas. I's craja cha quai stopcha esser stat il cas d'ün temp tanter 20 000 ed 8 000 ans a. Cr. Quist temp vain nomnà «il prüm temp dal crap» o cun ün term plü scientific: «il temp paleolitic». Eir da quist temp uschè remot ans dà la crappa testimonianza perfin in nos chantun Grischun, il crap chi nu schmarschischa e chi «grosso modo» nun as disfà gnanca cul gir dals millaisems. L'an 1917 ha il magister Theophil Nigg scuvert restanzas da quels tuot prüms temps aint il «Cuvel dal Dragon» sur il cumün da Vättis sper Ragaz. Insembel cun Emil Bächler han quists duos homens fat s-chavs aint in quel cuvel e fat infin dal 1923 chats interessantischems chi resguardan ils prüms umans, dals quals nus savain novas. Quels abitaivan in cuvels o speluncas, han nom in rumantsch ils troglodits e vegnan in tudais-ch nomnats «Höhlenmenschen». Els appartegnan a la razza umana nomnada «die Neandertalerrasse», in rumantsch forsa il Neandrins (?). Restanzas da quist uman primitiv sun il prüm da tuot gnüdas chattadas in Germania, illa Val Neander sper Nürnberg. Pro'l Neandrin as tratta quai dad ün uman cun

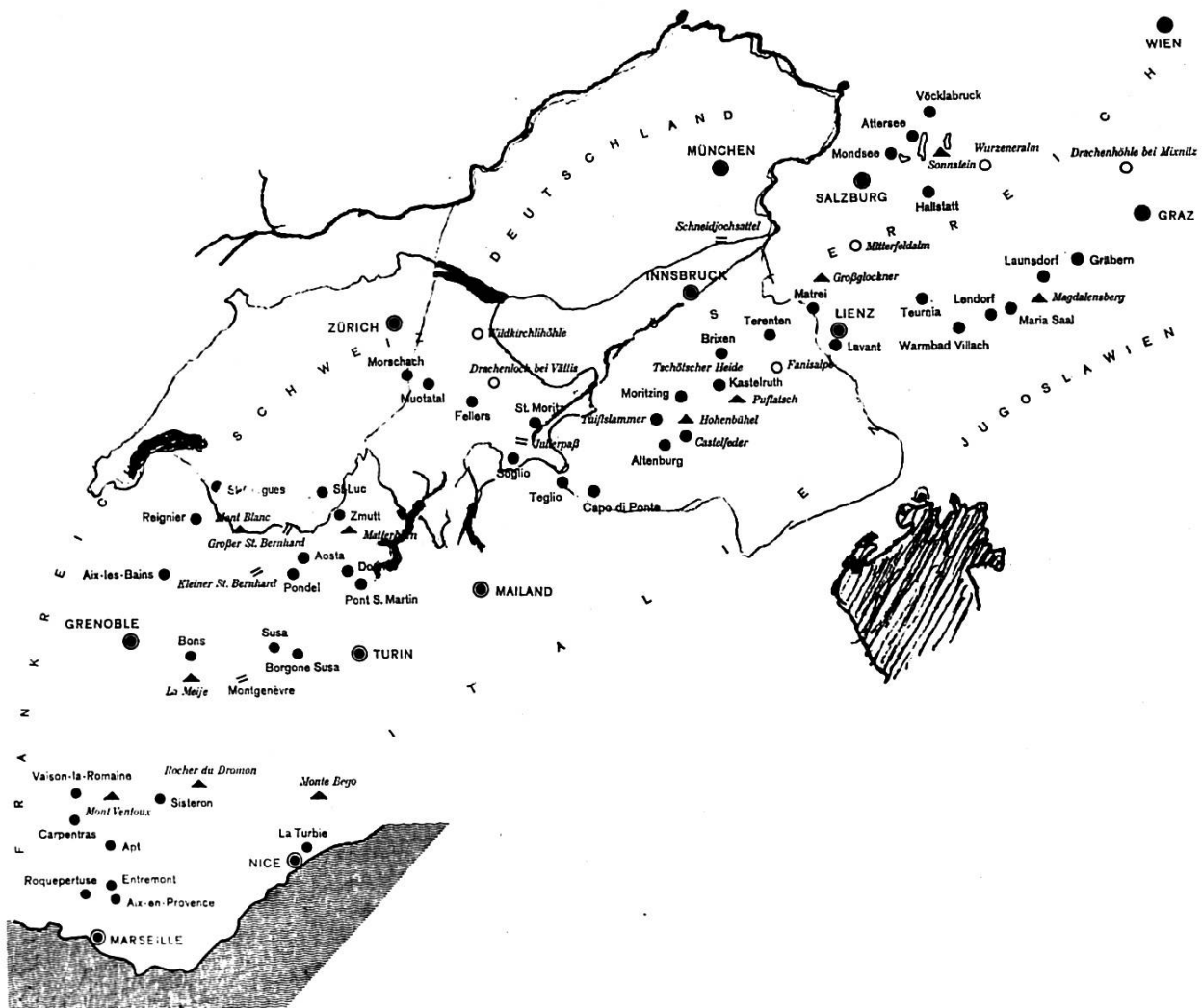
tscherts trats da bes-cha. A dedüer dals skelets chattats, sumagliaiva seis gnif a quel dad ün orangutan. Scha el eira plus o bricha, quai nu s'as saja, aviand chattà unicamaing si'ossa. El avaiva in media üna grandezza da 160 cm ed ossa fich grossa. Sch'el vivaiva quia tuot an o sch'el gniva quia be pel temp da chatscha, quai nu s'as saja, ma ch'el as dedicaiva a la chatscha e dovraiva lapro üna intelligenza chi nun es da chattar pro ingünas bes-chas, quai demuossan il chats. Là ingio chi sun gnüts chattats skelets da troglodits sun bod dapertuot gnüts chattats eir skelets o almain cupigliuns dad uorsuns poleolitics, in tudais-ch Höhlenbären, in rumantsch uors da cuvels (ursus spelaeus). Que eiran enormas bes-chunas. Ellas ston avair pasà tenor ils calculs dals scenziats var 500 kilos e drizzats sü, dessan els avair gnü üna otezza da 3–4 meters. A Vättis es gnüda chavada oura üna chaista da crap, plü precis, müraglias chi fuorman ün quadrat da 95:90 cm ed üna otezza dad 1 m, cuvernà cun üna platta da crap da 12 cm grossezza. Laint d'eiran set cupigliuns dad uors da cuvel amo bain conservats. I's presuma cha quels cupigliuns sajan gnüts tgnüts sü sco trofeas da chatscha. Ün da quels, specialmaing bel, es uossa dad admirar aint il «Museum patria» da San Galla. Pro quel es gnü trat l'öss dal gialun dad ün uorsin giuven tras l'öss giuf. Chats dad ossa dad uors da cuvel sun gnüts fats dapertuot intuorn, scha neir dapertuot güst uschè richs sco aint il cuvel dal dragun (Drachenhöhle) a Mixnitz illa Steiermark. Là as haja scuvert 170 000 kgs ossa derivanta dal temp paleolitic, la plüpart da quella dad uors da cuvel. Aint in bod tuot ils cuvels as haja chattà eir armas ed üsaglias dal tuot primitivas, fattas our da crap, naturalmaing. Aint il cuvel dal dragun a Mixnitz sun gnüts chattats eir quarantamilli disegns preistorics gravats aint il spelm. Ma quai chi per quist artichel es il plü interessant datuot es, cha, chavand aint il cuvel sur Vättis, es gnü a glüm üna spezcha dad uter, resp. altar per quels chi nu cugnuoschan il pled uter. Quist es stat üna granda sensaziun, ün chat da granda importanza per l'istorgia dals umans in nossas regiuns, per la filosofia e perscrutaziuns chi regardan las religiuns pajanas, uschè Karl Lukan sün p. 7 da seis stupend cudesch: «Alpenwanderungen in die Vorzeit». Chi chi fa offertas, quel sto crajer in üna pussanza superiura, a la quala el as suottametta. Pür cur cha quist uter es gnü miss a glüm aint il cuvel dal dragun sur Vättis s'haja attribui ponderaziuns religiosas perfin als Neandriuns, quai cha avant as vess retgnü per exclus. Dalander resulta eir ün bun argumaint per datar l'erecziun dals numerus craps cultics chi as rechattan eir in nossa val.

Cul ir dals millaisems as vaivan eir nossas valladas alpinas inverdidas, i d'eira creschü bels gods, pradaria e pas-chüras. Il prüm saran rivadas infin in Engiadina be singulas gruppas nomadisantas, forsa be sur stà e chatschaders, ma cul temp as ha stabilida qua la tuot prüma populaziun. Il prüm temp davo il temp poleolitic vain nomnà «il temp dal crap d'immez» il mesolitic, ed a quel segua il temp da crap plü rezaint, resp. «l'ultim temp da crap» neolitic. Quel dess avair dürà ca. da l'an 3 000 infin ca. l'an 1 800 a. Cr. Bler nu's saja neir da quists temps dal crap, ma alchet as lascha listess dedüer dals blers chats fats cun s-chavs illa terra, uschea cha ils pövels gnüts nanpro, eir quels chi sun rivats infin in nossas vals muntagnardas, avaivan perfecziunà lur üsaglias ed armas da crap e cha els nun as dedichaivan plü be a la chatscha e nu staivan neir plü be aint in cuvels e speluncas, ma els savaivan fingià far chamannas ed avaivan noziuns da l'elevaziun da muaglia e da l'agricultura. Quists prüms umans chi as han domiciliats pro nus, scha neir in grand numer, schi tantüna in plü blers, derivaivan natüralmaing da cuntradas plü bassas e sun, seguind als flüms cun lur scossas ed eir surmuntand pass da muntagna bain transibels, rivats na be infin pro nus, ma han cul ir dal temp occupà tuot las Alps, dal Friaul infin a las Alps Maritimas da la Frantscha, resp. la Provence. Il pövel chi's vaiva stabili sco prüm illas Alps, in temps preistorics, sun stats, in quai sun tuot ils scenziats da listess avis, pövels ligurics, derivants da l'Asia, cuntschaints suot la definiziun: «Indo-Europeics» nomnats plü bod, main güst; Indogermans. Al pövel liguric alpin as vaivan, tenor Pellegrini in sia publicaziun «La lingua venetica» superpostas uondas celticas e cun quai as tratta quai pro'ls prüms abitants da l'Engiadina d'ün pövel celto-liguric. Bainschi disch Pellegrini cha la teoria («cara al Hubschmid»), tenor la quala pövels illirics sajan gnüts sco prüms in nossas cuntradas nu saja güsta, ma perche nu pudessan ils Ligurics gnüts da l'Asia o da l'Africa s'avair il prüm domiciliats illa Illiria e pür da là davent rivats illas Alps, di-mena esser be listess da la razza celto-ligurica, eir schi vegnan nomnats Illiriers?

Tenor las retscherchas las plü rezaintas, pustüt da filologs italians, han ils pövels celto-ligurics discurrü üna lingua parainta, almain in tscherts regards, dal latin. «La lingua da quels pövels», scriva Pellegrini, «demos-sa üna plü granda affinità cul latin co quai chi s'ha pudü presumer infin in uossa». Quai vala impustüt per la lingua celtica. «I linguaggi dei Celti son ben più prossimi ai latini che ai germani» constateschan eir Gillon & Charik in «I regni dei Celti», Milan 1968. «Dal celto-liguric es nat», sco chi

fan valair, quel celtic particular da las inscripziuns. I'm para da m'algor-dar dad avoir let dad alch vart cha nos il plü renomnà vaschin da Scuol, e quai vaschin onurari, il prof. Jud, vaiva eir fingià constatà quai, e Pellegrini disch perfin illa prefacziun dal cudesch «De Prisca ac vera Alpina Raetia», scritta dal 1538 dad Aegidius Tschudi e restampada a Bologna da Mingardi dal 1976: «I'm schmütscha ün pitschen surrier, legiand la pretai-sa da Tschudi cha ils celts hajan discurrü tudais-ch ed in conseguenza ils Lepontiners». Scha tuot quistas supposiziuns tuornan e cha ils prüms abitanti in nossas vals han propcha tschantschà üna lingua parantada cul latin, schi as inclegia tant plü bain, cha our da lur lingua e quella dals colonists romans chi tils han suottamiss e chi han regnà in Rezia d'ürant var 500 ans sun resultadas las linguas neolatinas chi as cumpuonaran da plets vegls per part latinisats e da plets latins accomodats ün zich a la lingua primitiva. Quist sun natüralmaing be mias supposiziuns privatas. Schi han alch per sai, quai nu sa eu, ma i paress logic.

I nun as sa dimena gnanca uschè tremendamaing pac sur dals abitants da l'ultim temp da crap. I's sa dingionder nan chi sun gnüts, co chi vivai-van, da che chi as nudrivan e perfin alchet davart lur lingua. Probabelmaing cha nus gnin a savair alch eir sur da lur religiun e sur da lur möd da pensar, e quai tras tscherts craps miraculus chi, schabain materia morta, san da'ns quintar fich bler. Quai sun ils uschè nomnats «megalits» (mega = grand, lithos = crap) «Menhirs» (men = crap, hir = lung) «Dolmen» (dol = maisa) ed oters, chi ston tuots avoir servi al cult pajan in temps remots. Caminada disch in seis stupend cudesch: «Die verzauberten Täler» cha'l chantun Grischun saja il pajais classic dals craps preistorics. Quai tuorna, be ch'el avess stuvü quintar pro l'inter territori ingio chi's discorra o chi's discurriva üna vouta rumantsch, quai sun quellas vals muntagnardas chi sun a seis temp statts abitadas dals pövels ligurico-celts. Dal Friaul davent s'extendaiva quel sü pel Vnuost, tras l'Engiadina e tuot il chantun Grischun, alura giò per las vals vallesanas e da là davent, includand il Jura infin al süd da la Frantscha (Provence). Quai resulta cle-ramaing our da la skizza annessa, reprodütta our dal fingià nomnà cudesch: «Lukan, Alpenwanderungen in die Vorzeit. Schrollverlag Wien und München».



Ma quels craps misterius eir plattas cun tsherts disegns be per part in-clegiantaivels, nu sun forsa da chattar be illas Alps, ma in grand numer eir in Africa ed in Asia. Quai po gnir resguardà sco üna ulteriura cumprova cha'ls Ligurs e Ligurico-Celts sun rivats in Europa da quels continents nan e ch'els as han chasats aint specialmaing illas regiuns alpinas. Ma perfin in America sun da chattar similis craps. Quai pudess esser ün argumaint per l'ipotesa cha tsherts pövels indians sajan navigiats in temps preistorics da l'Egipta davent infin in Mexico. Da quai saraja da dir amo alch in lö plü adat.

Tenor üna enumeraziun dals megalits (maniats sun tuot ils craps cultics preistorics) publichada da J.C. Spahn cul titel: «Les mégalithes de la Suisse» (Institut für Frühgeschichte in der Schweiz) as rechattan aint il chantun Grischun 48 craps preistorics, dals quals 5 in Engiadina. Eu sa percunter novas da var 9 o 10 ed eu sun sgür chi existan o han existi amo bler daplüs. Ün dals motifs ch'eu publich quist artichelet ais eir quel, ch'eu speresch cha scha ün o tshel dals lectuors savessan novas da craps sül territori da lur cumün, schi chi as fetschan dudir.

Il nom megalits ais per uschè dir ün nom cumplessiv chi includa tuot ils craps sacrals preistorics. Per far ponderaziuns sur da lur adöver e da lur importanza sarà que percunter meglder da tils trattar separadamaing, tenor lur differentas fuormas. Megalits vuol dir be craps grands, e ils craps grands in libra natüra ston avair giovà üna rolla speciala pro'ls pajans. Quels eiran sainza dubi persvas cha aint in quists grippuns hajan avdanza deïtats divinas o almain spierts cosmicos tuotpussants. Quai pudain nus dedüer – i nun ais bod da crajer – cha restanzas da quista superstiziun sun restadas vivas infin da temps, dals quals noss perdavants as algordaivan amo, dimena fin incirca avant var 100 ans. Be giosom l'Engiadina Bassa, sainza gnanca vulair ir plü dalöntschi, sun cuntschaintas diversas da quistas peïdras, uschè, p.ex. il crap da la brunzina, dasper la via per ir aint in S-charl, il crap chi sclingia, tanter Vnà e Zuort, sur Muntatsch, il crap da l'ura, dasper il piz Lad tanter Ramosch e Danuder, il crap burdun in Val Chamuera, il crap in Val Laver, forsa il crap forà dasper Martina, la Peïdra da Roland, da la quala ans quinta Chiampell, la peïdra grossa sur Scuol e probabelmaing amo oters.

Da mattet, dimena avant var 70 ans, vaiva eu pudü ir per la prüma vouta in S-charl e quai cun ün vegl paur chi giaiva aint cun muvel. Rivats pro'l crap da la brunzina, am ha'l fat metter l'uraglia cunter üna da las parais da quist crappun e dit chi sclingia quaint a tadlar bain e da til dir subit ch'eu dod a sclingiar. Lura am ha'l largià ün schleppun per tshella uraglia aint, ed eu n'ha clamà, m'inaccordschand che ch'el vuol e per nu survgnir amo ün schleppun: «Uossa sclingia quai e fich ferm!». «S-chüsa, ch'eu at n'ha dat il schleppun», ha dit sar Nuot Ruet, «ma sast, cur chi sclingia vuol quai dir cha nus possan ir sainza temma aint in S-charl, chi nu succedarà nüglia. Schi nu sclingia, schi capita alch». Eu sun sgür ch'el eira persvas da quai. Che ans quinta Victor Stupan in sia novella «La Lavera», nr. 93 da la Chasa Paterna? – cha'ls mats vaivan amo da seis temp da dar ün clos bütsch, ün da quels chi sflatscha e chi's doda, ad ün crappun chi as rechatta süsom l'ultim dals set chants da la crusch. Suotaint quist crappun es ün pitschen cuvel, aint il qual viva amo adüna la mammaduonna o veglia da la crusch, eir duonna da l'aua, quai chi sa mincha kindel da Sent. Las cruschs saran probabelmaing da derivanza cristiana cul intent da sbandir ils spierts, scha la crusch nu vaiva forsa alch significaziun sacrala eir in temps pajans, quai chi pudess esser, perche sün blers megalits sun inchavadas cruschs. Cun quai cha sül plan da la crusch cuorra ün cler aualet da las costas giò, pudessa esser cha dal temp dal crap il

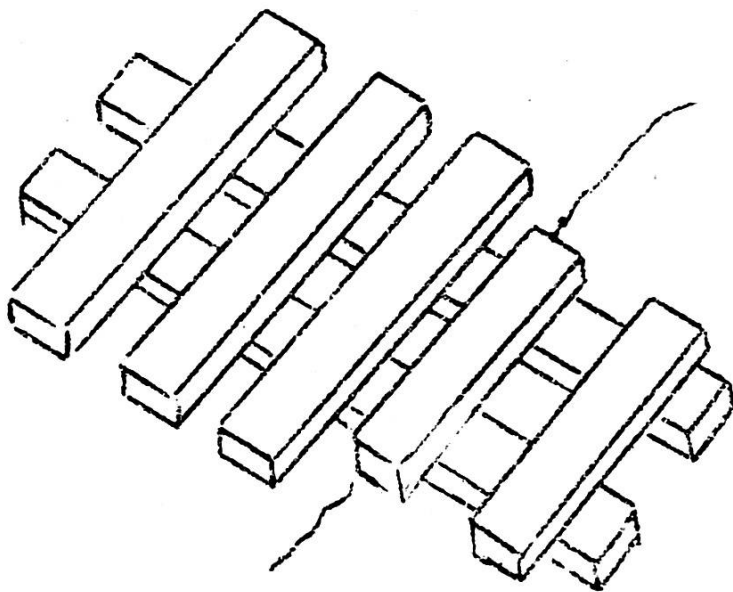
plü rezaint as haja vuglù ingrazchar a la deità da l'aua per quel aualet cun bütschar il crap, aint il qual la deità respunsabla per quel aualet as varà rechattada tenor lur religiun.

Id es da star be stut co cha veglias superstiziuns ed üsanças as mantengan tschientiners, scha na millaisems a l'inlunga. Durich Chiampell ans quinta co cha amo da seis temp i gnivan fattas processions a Chapella pro ün bösch, retgnü per sonch dimena lönch davo cha la populaziun as vaiva convertida al cristianissem.

Aint illa «Peidra Grossa» sur Scuol as crajaiva, sco chi quintaivan, chi stessan las dialas da Pratuor ed ün veglin, sar Uagliem à Porta, sen. am vaiva quintà üna vouta, cur ch'eu sgiava be là daspera, bainschi riand, sco cur chi's quinta ün bun viz o chi's disch üna nardà, cha mattas chi nu chattan da's maridar ed eir duonnas chi nu survegnan ingüns uffants, han be da sezzer giò sün quel grip la not cur cha la glüna crescha e cha lur giavüsch s'accumplischa – üna parabla dals vegls! Ma forsa neir brich, forsa üna reliquia da temps pajans, perche cha craps, als quals i gnivan e vegnan perfin amo uossa attribuidas forzas surnatüralas per giavüschs sexuals e da fructificaziun, da quels dà quai fich blers illas regiuns da las Alps. In lös, ingio chi vain discurrü tudais-ch han els pel solit nom «Kindlisteine». I's tratta generalmaing da schlaisas fructifichantas (Rutschbahnen) Üna specialmaing bella as rechatta illa Pirra Lucenta (peidra glüschainta) sper Vissoye illa Val d'Anniviers. Illa schlaisa pro Castelfeder (Castel veder) es inchavada üna crusch, probabelmaing per scongürar ils malspierts. Illa part veglia dad Athen exista üna schlaisa sül Aeropag, ingio cha las duonnas han da sglischar giò cul chül nüd.

Scha noss perdavants ils plü remots attribuivan a la crappa forzas surnatüralas, schi esa pac da's dar da buonder. Suotour il glatsch etern eira cumparü il crap, las muntagnas majestusas. Il crap as demuossa sco la fundamainta da la terra, sülla quala l'uman pozza seis pè ed al qual el ha dad ingrazchar la pussibilità da viver. Sainza crap ingüna terra, sainza terra ingüna creschentscha, dimena ingüna vita. La terra prodüa nossa nudritura, (frütta ed uschè inavant), ma fa crescer specialmaing l'erba chi nudrischa la sulvaschina e las bes-chas chasanas e quellas ans procuran il bsögnus, charn, chüram e'ls prodots dal lat. Il crap es adurabel, l'incharn da forzas divinas, crappuns eiran perquai lur baselgias. Tals blocuns vegnan pel solit nomnats «Druidensteine». Ün da quels as rechatta a San Murezzan, descrit ed explichà in möd exemplaric da Peter Kasper, directur da cura, in sia lavur: «Die Druiden und das Engadin».

Dad ün oter da quels craps, forsa amo plü interessant per l'exploraziun dals cults preistorics less eu relatar quia be cuortamaing, nempe da quel peidrun chi as rechatta sü tanter la bos-cha pac toc sur la platta da strias da Sgnè a Tarasp. Sün chartas geograficas da l'Engiadina Bassa ün pa plü veglias nu vegnan quellas pêr chasas chi fuorman la muntogna o pitschen vih da Sgnè nomnadas «Sgnè», ma «Sass Sgnè» (maniamaint probabel «sass segnà o eventualmaing sass sanguinà, franz. saigné). Pro quel nomnà peidrun as tratta quai forsa dad ün crap erratic, ma ch'el serviva al cult pajan es sgür. Da la vart vers mezdi es intaglià aint il crap ün s-chalun, per chi's possa rivar plü cumadaivelmaing sül crap ed aint il s-chalun sun incrösadas trais cuppalinas, sco quellas sül crap segnà. Da tschella vart dal peidrun fuorma sia paraid, ma be ourasom da la vart nord, sco ün pitschen cuvel, schabain na fich chafuol. Sül crap, precis sur l'immez da quista excavaziun o cuvel as rechattaiva, quai ch'eu vuless nomnar l'observatori. Siand quel mal descriver cun pacs peds n'ha eu provà da far üna skizza. Natüralmaing cha quels craps sül peidrun chi eiran pozzats giò là be per tegner a lö il cucarin quadrat chi penda sur il peidrun oura, nun eiran ne uschè bain tagliats, ne lovats ün davò tsel uschè regularmaing. Id eira plü o main be üna mantunada surcreschüda, ma i's vezzaiva listess craps sco s-chaluns, eir da quels per quai d'intuorn. Il prüm ch'eu n'ha gnü temp davò quista scuverta sun eu i sü amo üna vouta per far fotografias e masüraziuns plü precisas ed eu vaiva l'intenziun dad ir sü eir üna saira pro tsel staili. Ma cur ch'eu sun rivà sü, nun eira plü avant man in-

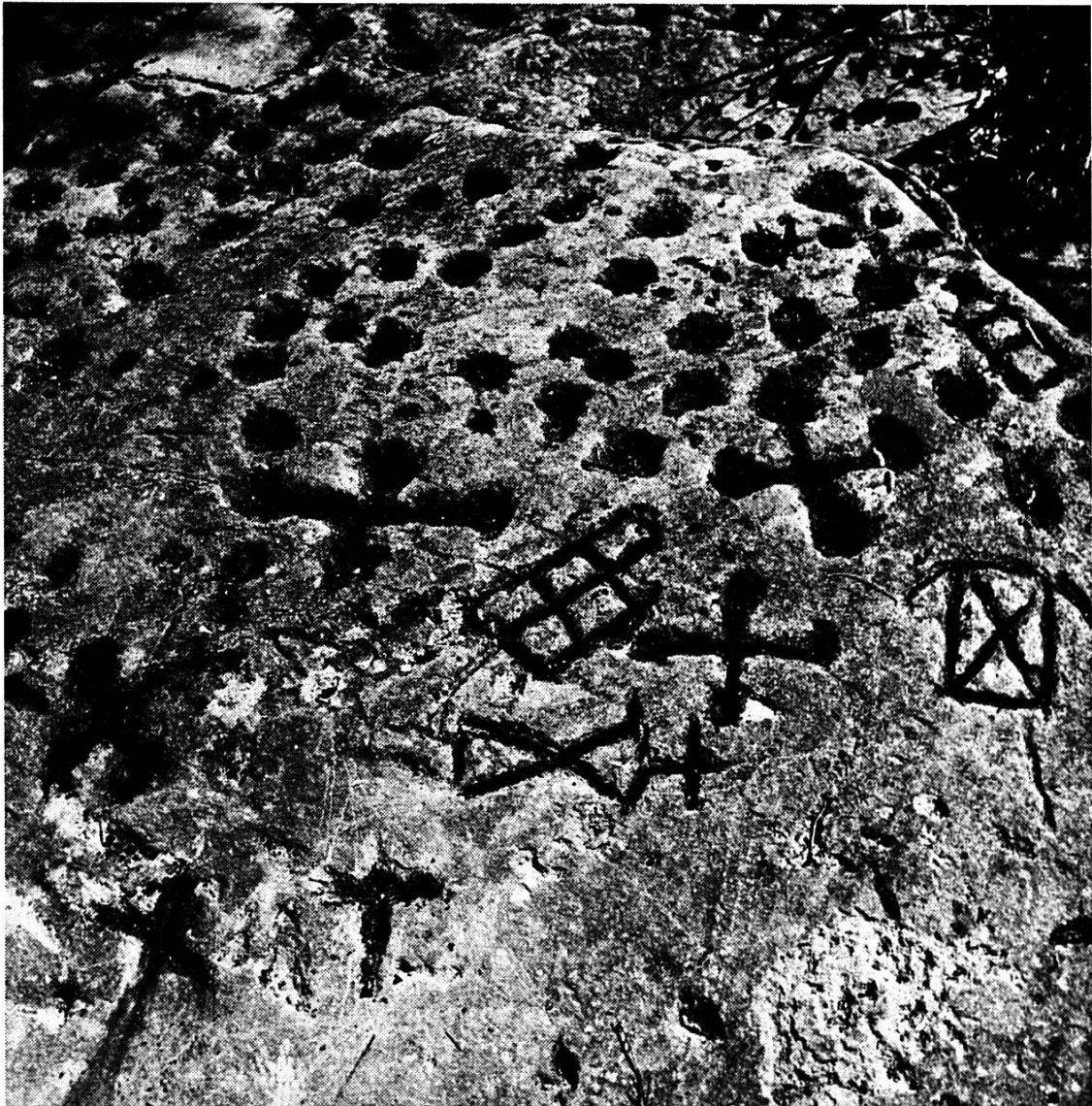


guotta – propcha zist. Davo cha l'importanza dal «Sass segnà» eira gnüda cuntschainta tras mia publicaziun massa anticipada, ha ün impressari chi eira stat incumbenzà dal cumün da render quella remarkabilità, degna da gnir vissa, plü accessibla als esters, fat üna s-chala da crap per chi's possa ir plü bain sü per la costa. Ils lavuraints, chi nu san novas ne dad observatoris preistorics ne dad archeologia han dovrà quels craps sül peidrun per far la s-chala. Puchà, ma eu craj chi's stess be listess far là alch s-chavs, ma natüralmaing das-chan far da quels s-chavs be archeologs perits.

Dals megalits füssa tschertamaing da quintar amo bler, ma uossa laina ans dedichar ad üna gruppa da megalits chi as clama *ils menhirs*, dimena ils craps lungs. Quels as pudessa congualar, ils grands forsa cun culuonnas survart plü stiglias e'ls pitschens cun pütas e pösts. Da quels po quai avair dat massarias, ma i's po s'impissar cha davo 5000 ans (els vegnan datats dals cugnuoschiduors sün var 3000 ans a. Cr.) ils blers da quists craps saran gnüts o allontanats o desdrüts. I's craja cha quists craps a guliv sü hajan servi sco üna spezcha uras da sulai, per fixar cul gir da la sumbriva l'avanzamaint dal temp. Als umans preistorics nu staivan a disposiziun ingünas uras sco a nus umans moderns chi vain perfin uras da bratsch electronicas. In nossas cuntradas ais da chattar be raramaing ün singul megalit, uschè exista ün sur la via ün pa plü inoura co Chünettas, ingio chi as rechattaiva la fuorcha, forsa dasper quel lö ingio chi sto esser statta la baselgia dal San Valentin, da la quala ans quinta Durich Chiampell. Ün oter es gnü chattà sün Flöna da sar Albert Tall. Ingio cha quel as rechatta uossa, nu sa eu. Ma il lö classic dals menhirs es Stonehenge in Ingalterra (per interessents: vide «Stonehenge and Avenbury» dad R.J.C. Atkinson, 1959, Reitz, Her Majesty's Stationary Office, London). Là sun interas lingiadas da menhirs. Üna tala es gnüda scuverta sur il stradun tanter Glion e Flem sün la Muotta da Falera, sün la quala as rechattan restanzas dad üna colonia preistorica. Sün la costa orientala as rechatta l'unica lingiada da menhirs, nempe ses da quists, tuots lovats sü in listessa distanza ün davent da tschel. I pudess eir esser cha quists menhirs hajan servi a böts calendaris, perche sün la stipa paraid da spelm da la vart occidentala da la collina as rechatta üna ura da sulai. Il rinch chi vain fuormà tras ün inchav dad $1\frac{1}{2}$ cm aint il grip ha ün diameter dad 1,2 meters.

Tscherts menhirs ston, da quai chi's craja, avair servi eir ad oters böts co a quel nomnà. Probabelmaing sun tals eir stats erets sco culuonnas memorativas, dimena sco üna spezcha da monumaint per persunalitats im-

portantas, e tschertüns saran forsa stats dedichats a tschertas deitats sco onurificaziun ed ingrazchamaint, p.ex. davo esser schmütschats dad alch privel e salvats tras la deità. Ün e l'unic bel menhir chi s'ha rechattà, ma be in visita, aint il sunteri da San Gian a Schlarigna, deriva vairamaing da la Bregaglia. El ais gnü chattà dasper o aint il flüm da la Maira e transportà a Schlarigna sco monumaint. Uossa as rechatta el aint illa Chasa Granda a Stampa. Aint il crap sun ingravadas lingias chi rapreschaintan sainza dubi l'aua. Quist peidrun sarà stat dedichà al dieu da l'aua, forsa causa ün salvamaint attribui a quel.



La terza fuorma da megalits sun ils dolmens, dimena las maisas, resp. ils uters, sün ils quals gnivan fattas las offertas. Quels ans interessan il daplü da tuot, ed a quels vulain nus dedichar nossas ulteriuras ponderaziuns. Pro nus sun quels craps cuntschaints cun noms sco «il crap da strias» «il crap ingio cha las strias ballaivan», «il crap da las dialas», «il crap dal diavel» e.u.i. In quels craps sun inchavadas coppalas plü o main grandas, pel solit colliadas almain per part tras pitschens chanals, e pel solit sun ingravadas aint illas listessas peidras eir cruschs, sulais ed oters intagls, sco p. ex. sün la platta da Sass Sgnè.

Quai chi'd es gnü scrit sur dals dolmens impliss bod cumplettamaing üna biblioteca privata. Malgrà las numerusas ipotesas, sun uossa bod tuot ils scenziats da listess avis, nempe chi's tratta pro'ls craps incrösats cun coppinas dad uters per far offertas da sang e, considerand tschertas üsanzas constatablas in nossas regiuns amo uossa o be avant var 100 ans, as craja perfin da savair co cha quellas offertas gnivan fattas.

Ellas pudessan fich bain avoir sumaglià a l'offerta dal puledrin, chi vaiva lö in Surselva in fuorma da feista populara. Da quella ans relatescha il prof. Guglielm Gadola in ün artichel publichà l'an 1948 aint il Bündner Jahrbuch. Quel artichel porta il titel: «Das Füllenopfer im Bündner Oberland». Gadola disch cha el haja pudü discuorrer cun ün hom fich attempà chi vaiva dudi a quintar a sia nona da quista offerta e chi savaiva amo tuot ils detagls. Eu am permet da reprodüer quia quel artichel in excerpt. «Üna dumengia da prümavaira in favrer o marz gniva amo l'an 1750 manà sül far not ün puledrin festalmaing ornà ed accumpagnà da tuot la giuventüna cun musica da tschüblots, tamburs e clavazins da man infin pro ün grand peidrun chi sa rechatta dasper ün aual. Rivats là, faiva la giuventüna ün mez rudè intuorn il crap. Alura mettaiva il chapitani dals mats seis man dret sül puledrin e recitaiva cun granda dignità, guardand fiss aint pels ögls da quel chi vaiva dad executar l'offerta, sco ch'el fess üna uraziun tscherts vers cha ingün nun inclegia plü. Uossa tira il cutsch seis stilet – ün straglüschi da la lamma, e'l sang dal pover puledrin sbuorfla in arch. Il sang vain tschüf sü in üna coppa parderta e svödà per mità sur il crap da l'offerta giò. Alura s'approzman las mattas giuvnas cun pitschnas coppalas a la platta e minchüna survain ün sichin sang our da la coppala granda. Quel sang ha qualitats müravgliusas. El ais sco üna masdina striunada chi guarischa malatias ed ha eir otras qualitats surnatüralas. Scha quai tillas reuschescha da far baiver da quist sang ad ün giuven, p. ex. til masdand cun vin, schi as inamurescha quel infallibelmaing in ellas. Trais

giuvens tschernüts tras la sort, s'approzman uossa al crap d'offerta, recitand solennamaing il seguaint vers: «Eni, eni, dep, utclamana, schnep, utclamana, isatana, eni, eni, dep». (Pleds cha nus cugnuschaivan e dschaivan eir sü dad uffants, sainza savair scha quai voul dir alch o brich). Sün il s-chandler fat sün il crap vegnan miss il cour, il leiv ed il grass dal puledrin. Intant cha'l fö arda, Alvainta la cumpagnia ün tremend sbragizi e güblöz da s'insturnir. Quel sto esser uschè dad ot, ch'el vain dudi in tuot ils cumüns là daspera. Dal grass chi cula giò e chi's maisda cul sang sülla platta po tour minchün ün sdun plain per avoir il mez chi dosta da malatias e chi protegia da tuots malams. Alura segua la tschaina in comuniun.» La charn dal puledrin sarà gnüda brassada in listess möd sco cha nus fain hozindi ils tschiainders o zigeuners pro feistas champestras. Quist möd da far l'offerta ais sainza dubi ün cler muossamaint co cha las offertas gnivan fattas in temps remots. Oters exaimpels: In Carinzia (Kärnten) vegnan, sco cha Lunkan scriva sün p. 48, fattas amo hozindi offertas da bes-chas vivas. Bainschi vegnan las bes-chas mazzadas, vendüdas a favur da la baselgia, ma la procedura va sainza ingün dubi inavo sün restanzas d'ün cult pajan. In tschertas baselgias as rechattan maisas dad offerta ed in tschertadünas perfin davant baselgia uschè nomnadas stallas d'offerta per metter aint las bes-chas. L'eivna da Pasqua vain ün botsch bain ingraschantà, ruellä ed infittà, manà in granda processiu da Virgen e da Prägraten davent infin a Lavant, dasper Lienz, ingio chi ha lö üna procedura, sco quella descritta da Gadola. E nun ans algorda la chanzun da la cumedgia a Sent ad alch siml? «Hoz füt cumedg'in Sent, das war so herrlich. Ün bouv püschlà stupend, so schön so zierlich, manà intuorn cumün, mit Musikanten, il bouv quel giaiv'il prüm, die Narren rannten. Rivats aint a Curtin, bei einem Hause, al bouv füt fat la fin, nach einer Pause».

Avant pac temps n'ha eu vis üna emissiu a la televisiun sur dal Mexico e sun stat be stut. Malavita nun ha eu vis il cumanzamaint e nu sa schi's tratta dad üna üsanza amo uossa actuala pro'ls Indians o scha l'offerta chi han muossà as referiva al temp cur cha'ls conquistaduors han occupà quel pajais. Ma l'offerta sco chi tilla han mussada correspuonda exactamaing a quella dal puledrin. Eir quia han las giuvnas indianas, chi as vaivan missas sü in ün rinch intuorn l'uter, fat tuot lur pussibel per surgnir sang in coppalinas chi vaivan tut cun ellas. Quist ais ün fat fich interessant, impustüt per las ponderaziuns dingionder nan chi sarà derivà il cult da las offertas e dal sang. Cuntschaintamaing exista l'ipotesa cha'ls Indians sajan navigiats in temps fich remots da l'Egipta davent e sajan rivats in America.

Quist möd da far l'offerta pudess esser ün ulteriur argumaint per quella ipotesa, ed in quel cas as pudessa dir cha quist cult preistoric saja rivà eir in Europa nan da l'Africa o da l'Asia e füss in quel cas rivà illas Alps tras il pövel liguric-celt. Effettivamaing vegnan las plattas cun coppalas datadas dals scenziats sün 3000 ans a. Cr., dimena sün ca. 5000 ans davent da nos temp. Cha uters da crap per far offertas eiran in adöver in Asia Pitschna, quai ans quinta eir la Bibla aint il Vegl Testamaint. Caminada adüa diversas passadas, p.ex. quista: «Tü dessast eriger ün uter da crap na elavurà e sün quel dessast tü far cun il fö offertas al Segner, teis Dieu (Dt. 27, 4–6)».

In ün oter lö ans quinta Caminada cha suotaint la baselgia da San Clemente a Roma as rechatta amo ün taimpel pajan cun ün uter. Sur quel esa üna pictura chi illustrescha üna offerta pajana. Il sacerdot ha chatschà seis curtè tras la gula da la bes-cha d'offerta e guarda lapro insü vers la schaubgia dal sulai, al qual l'offerta ais dedichada. I sun da chattar, sco cha Caminada scriva, amo numerus exaimpels da talas offertas eir in oters lös. Il möd da mazzar la bes-cha ais interessant, perche cha schi's taglia tras l'aorta dal culöz, impè da dar il cop, schi sbrinzla oura ün sbrüj da sang. Quai facilitess natüralmaing al sang da's disperder sur la platta d'offerta e da cular fin aint illas coppinas, üna teoria ch'eu n'ha expost aint in meis artichel publichà als 4 gün 1948 aint il Fögl Ladin, suot il titel: «Il crap da Sgné».

Da che Dieu varan noss perdavants pajans vuglü implorar agüd e bainvuglientscha tras lur offertas, che Dieu buniar cur chi crajaivan da til avoir grittantà? Bod tuot ils autuors sun da l'avis ch'els hajan adurà in prüma lingia ils asters celests, avant tuot il sulai e la glüna e sper il crap eir il fö e l'aua. I's po presumer cha tuot las religiuns da quels pövels derivants da l'oriaint sajan il prüm stat ün pa sumgiaintas üna a tschella. Ma sco cha tuot as müda cul ir dals millaisems s'avarán müdadas cul ir dal temp eir las religiuns ed ils cults sacralis. Tenor ils istorikers sun l'an 597 a. Cr. rivats ils Etruscs in nossas vals alpinas chi saran statta be s-charsamaing abitadas, nu varan fuormà ingün pajais politic ed ils fügitivs etruscs nu varan perquai neir gnü da cumbatter per pudair as domiciliar in Grischun. Ils Etruscs appartgnaivan ad ün pövel dad ota cultura. Da lur ouvas artisticas chi sun gnüdas chattadas in grand numer e chi demuossan ün sen artistic excepziunal as haja pudü admirar l'an passà üna grandiusa collecziun a Turich. Quist pövel derivant, sco chi's craja da savair, o da l'Egipta o da l'Asia Pitschna, abitaiva avant co gnir assagli e sparpaglià in diversas direcziuns, illa planüra dal Po, ingio chi existivan fingià quella

vouta 12 citads florizantas. Ils Galliers, ün pövel celtic chi avaiava occupà fingià plü bod la Gallia e chi s'augmantaiva uschè svelto chi crajaivan da nun as pudair cuntantar cul pajais chi vaivan, ha assagli l'Etruria per tour possess da quel bel pajais. Illa battaglia dal Ticino han las truppas etruscas subi üna tala sconfitta chi nu tils ais restada ota letta co da's retrar vers nord in las valladas alpinas. Las truppas etruscas e la populaziun da la vart süd da l'Etruria sun mütschats in direcziun vers l'odierna Italia e quella part dals Etruscs chi nun ha pudü scampar ni vers nord, ni vers süd ais simplamaing gnüda s-chatschada adüna plü inavo vers oriaint infin sur il Po oura aint il Friaul, vers las Dolomitas e sü pel Vnuost. Quist ha tantinavant üna importanza per quist artichel, pel motiv cha precis ingio chi s'han retrats ils Etruscs as chatta ils plü blers da quels craps sacrals chi stan in discussiun. Forsa cha alchüns da quels derivan eir dals Etruscs, ma la granda part da quels deriva, sco cha'ls scenziats han chattà our, dad ün temp bler plü antic, dimena dals Celto-Ligurs.

Id ais da presumer cha'ls Etruscs hajan gnü üna granda influenza sün la populaziun indigena, cun quai chi derivaivan dad ün pövel dad ota cultura. Probabelmaing cha armas, clinöz ed oters ogets dad art chi sun gnüts chattats pro s-chavs archeologics derivan dad els, scopür ils patnals. Il temp dal bruonz, (ün liamaint da 90% aram cun 10% zin) ha dürà da 1800 – ca. 800 ans a. Cr. In Engiadina nun eiran ingünas minas dad aram, uschè cha'ls chats dad ogets da bruonz cumprouvan chi existiva fingià quella vouta ün tschert commerzi. Sur da la religiun e dal möd da pensar dal pövel Etrusc scriva Livius, il bap da l'istorgia romana: «Ils Etruscs pensan bler supra il misteri da la mort e supra la voluntà dals dieus. Lur sacerdots provan dad eruir quella in differents möds. Els interpreteschan ils orizis, las sajettas e'l tunöz. Id examineschan il svoul dals utschels, in che direcziun chi svoulan. Eir examineschan els minuziusamaing l'intern da las bes-chas d'offerta, specialmaing il gniram. As basand sün lur observaziuns predischan els l'avegnir e dan cussagls a lur pövel chi observa rigurusamaing quai cha lur sacerdots tils cussaglian da far». Scha lur sacerdots gnivan eir els nomnats «druids», sco pro'ls Celts, quai nu m'ais cuntshaint. In lur concepziun fundamentala paran percunter las duos religiunis, quella dals Etruscs e quella dals Celts dad esser fich sumgiaintas, scha na listessas. Eir ils Celts as resguardaivan sco sugets dependents da las forzas cosmicas, specialmaing dal sulai, da la glüna e da las stailas e sün terra da l'aua, dal fö e dal crap. Quistas appariziuns ad els na inclegiantavlas e las qualas els nu pudaivan influenzer, gnivan aduradas, retgnüdas

per manifestaziuns divinas e perquai sco d'itats. Nossas cugnuschentschas dal pövel celt as baseschan avant tuot sün quai cha Julius Caesar ans ha transmiss in seis cudesch: «De bello gallico», plü inavant sün quai cha alchüns dals numerus perscrutaduors dals pövels celtics han pudü eruir, sco p.ex. Jacques Moreau e Hedwig Kenner. Implü n'ha eu trat a nüz quai cha G. von dem Borne ans quinta in seis cudesch: «Der Gral in Europa». Quel disch cha la religiun pajana dals Celts haja sias ragischs illas concepziuns cosmic-transcendentas da l'oriaint.

Sün collinas o lös elevats as rechattaivan dasper peidrums, retgnüts per sonchs, lur sanctuaris, pro'ls quals lur sacerdots, ils druids perscrutaivan il gir dals asters celests, dal sulai, da la glüna e da las stailas, specialmaing dals zodiacs (Tierkreise) per rapport a la terra. Ils druids han gnü vastas cugnuschentschas. Els sun ils portaduors da ciencias architectonicas, medicinalas ed avant tuot teologicas ed astronomicas. Els dan instrucziun in lur ciencias, scriva J. Caesar, a giuvens chi vöglan gnir plü tard druids e da quels sun blers, perche cha'ls druids sun dispensats dal servezzan militar, da las impostas e dad oters agravis, ma els han suvent dad imprendere 20 ans a l'inlunga avant co gnir tuts sü i'l uorden dals druids. Avant tuot oter tscherchan ils druids da persvader a lur pövel cha las ormas sajan immortalas e ch'ellas as transmettan davo la mort dad ün esser vivaint aint in ün oter, dimena la migraziun da las ormas. (Seelenwanderung). A quella adereschans amo hozindi milliuns da crettaivels budists e dad otras religiuns orientalas. Quista concepziun, disch Caesar, fa chi nun han ingüna temma da la mort. I sun per quel motiv guerriers ourdvard valurus e desparativs (sco ils Japanais). Sco tuot an, uschè dumandan ils Celts eir in guerra a lur sacerdots che chi han da far. Ils druids tscherchan dad eruir da las constellaziuns da las stailas quai chi cussaglian. I dà eir amo hozindi fich blers chi crajan a l'influenza da las insainas e guardan minch'eivna aint in lur periodics las profezias chi sun là da leger suot l'insaina da lur zodiac, il di cha quel dominaiva cur chi sun nats. Il pövel celtic, ans relate-scha J. Caesar plü inavant, ais fich religios. Scha ün dad els ais fich amalà o sch'el ais in guerra ed as rechatta in grand privel da vita o per oters simils motivs, fa'l üna offerta o almain il vut dad üna tala per implorar salvamaint, e cun agüd dals druids vegnan in tals cas sacrificats perfin umans. Eir l'idea chi's possa bunifichar il Segner tras sacrificis ais restada impressa tras tuot ils millaisems oura, in mincha cas infin pro la penultima guerra mundiala. Plü co ün giuven o giuvna ais gnü dedichà a la baselgia sco ingrazchamaint al Segner per il spendramaint dad uffants in guerra.

Ma in quist regard am ais cuntschainta üna interpraisa amo bler plü interessanta. Cur ch'eu eira amo ün uffant a Schlarigna, s'ha üna davomezdi elevà ün orizi straminabel. Üna sajetta nu spettaiva a tschella ed i tunaiva da nur crajer. Üna duonnetta, eu craj derivanta da la Val Malenc, ha cumanzà ad urar dad ot, ais currida be anguoschas aint in chaminada, ha tut ün grand fiasc cun öli e til ha svödà oura sün la via. La famiglia eira in povertà e vaiva malapaina da mangiar avuonda. L'öli chi possedaivan eira perquai ün grand sacrifici. Percunter eira ella persvasa cha'l Segner, vezand ch'ella til offra alch ad ella uschè custaivel, protegia sia chasa da sajetta ed incendi. Tuot chi savaiva in seis cumün chi saja da proceder uschea in cas da privel.

Il pövel celt as laschaiva guidar fich ferm dad appariziuns vi dal tschêl. Caesar ans quinta cha'ls Celts eiran landervia a guadagnar üna battaglia, cur chi s'ha elevà ün ferm orizi. Sün uorden dals druids chi han pretais cha'ls dieus sajan cunter l'attacha, as han ils guerriers retrats precipitadamaing. Restanzas da la cretta in appariziuns dal tschêl sun restadas i'l sentimaint dal pövel infin dal temp da la prüma guerra mundiala. Cur cha'l prinz ereditari Franz Ferdinand ais gnü mordrià a Sarajewo eira la saira il tschêl, almain in Engiadina, tuot cotschen insolit. Eu m'algor d cha giò Praem la glieud ha tut quai per ün cler segn chi vegna üna guerra fich sanguinusa. Eir avant la seguonda guerra eira il tschêl cotschen, ma intant ans rechattaivan nus fingià in l'epoca tecnica, ed eu craj cha bod ingün nun haja plü dat blera bada a quista appariziun, be ün pêr vegliets chi s'algor daivan amo da la prüma guerra.

Ma turnain pro Julius Caesar. Ils Celts eiran aderents d'ün crudel cult, dal cult dals cupigliuns (Kopfjägerkult). «Schi pon mazzar ad ün da lur inimis, schi til taglian els giò il cheu, lian quel vi da la sella e til piglian a chasa sco trofea. Ils cheus dad inimis importants inbalsameschan els cun öli da ceder e tils tegnan sü in scrigns per tils pudair muossar a lur giasts. Praschuners nu fan els ingüns, anzi els mazzan a tuot quels chi tils vegnan per mans e nu schanajan ne duonnas ne uffants». Scha nus udin quist, schi ans daina pac da buonder cha l'inter pövel etrusc ha tut la fùgia davo la sconfitta pro'l Ticino.

Perfin dal cult dals cupigliuns as poja constatar restanzas eir amo davo l'introducziun dal cristianissem. Uschè ans quinta Lukan cha a Hallstatt, ingio chi fluriva üna vouta la cultura celtica, as haja mantgnüda infin a noss dis l'üsanza da pitturar ils cupigliuns a cotschen e da tils expuoner

in sanctuaris in möd bain visibel sün curunas. Chi fetschan ün inter cult culs cupigliuns.

Nus vain dimena vis cha'ls Celts as laschaivan guidar in lur concepziuns cosmic-religiusas d'ün express misticissem. In lur vita privata eiran els percunter realists. Da quai dà prouva tanter oter eir il viv commerzi da barat ch'els faivan e quai perfin cun pajais fich lontans. Lur zuond abels mansterans eiran capabels da construir barchas. Els nu savaivan elavurar be il lain, ma eir il bruonz ed il fier, uschè chars da battaglia ed armas, sco ils sabels lungs a duos mans chi saran stats specialmaing adats per decapitar lur inimis, eir stilets celtics sun gnüts chattats. Ma i savaivan far eir tuorns per fuormar vaschella e coppalas. Quellas eiran per els ogets per il cult, sco chi resorta da divers chats, specialmaing in Austria. Ma perfin maschinas da sgiar savaivan els construir, sco chi's ha pudü dedüer dad ün relief. Quista maschina da sgiar ais gnüda reconstruida davo il relief ed i s'ha propcha pudü tschuncar cun quella ün champ da granezza. Quist ans muossa l'importanza chi vaiva pro els la pauraria. Els tгнаivan muvel, savaivan elavurar il lat e cultivaivan il fuond, forsa in möd ün pa plü primitiv co uossa, ma dal rest na fich different da quel da nossa antenats avant co chi vegna il temp mecanisà, perfin aldüms artificials vaivan els in adöver, bainschi nu sa eu co cha quai ha pudü gnir cumprovà. I sun gnüts chattats eir grampuns resp. s-charpellas chi derivan, sco chi para da l'ultim temp da crap. I saran rampignats eir sü per las muntagnas e là – o stupefacziun! – faivan els eir il «Jodeln» («strepentes et horridos iubols pastorales») = tremends ed orribels güvels da pasters. Per s'asgüar lur existenza cunter inimis solaivan els eriger fortificaziuns fich bain fattas sün collinas o lös strategicamaing avantagijs, dimena sco'ls Etruscs lur patnals, scha quai nu's tratta pro quels da l'antic pövel indigen.

Tenor Jacques Moreau nun eiran ils Celts üna unica razza, ma be üna aglomeraziun da cumünanzas chi discurrivan linguas parantadas. Sco territori d'origen vain resguardada da part meridiunala ed occidentala da la Germania odierna. Ma natüralmaing cha eir els eiran ün pövel indo-europeic o indo-german, sco cha nus dschaivan. Quist pövel vain classificchè sco ün pövel guerresc e fich intelligiaint, ma inquiet, inabel da fuormar ün stadi stabel. La brama da verer e da conquistar nouvs pajais til procha-tschaiva ad adüna novas interpraisas. Ün argumaint per talas sarà stat eir la creschentscha extraordinaria dals pövels celtics. Els eiran grands admiratuors da tuot quai chi nu tils eira amo cuntschaint e savaivan s'assimilar dapertuot e trar a nüz novas cugnuschentschas. Il prüm han els occupà

las parts nordicas da la Gallia (uossa Frantscha), davo, sco cha nus vain vis, l'Etruria, alura sun els rivats infin a Roma e cun lur barchas süllas islas britannicas, da tschella vaet infin in Asia Pitschna. Quists pajais lontans e las grandas aventüras da lur conquistas tils avaran plaschü plü bain co nossas regiuns muntagnardas. In Grischun nu sun ils Celts, sco pövel conquistatur, mai rivats. In Svizra bain, là sun els rivats, ma, in regard a nossas ponderaziuns, fich tard, nempe 100 ans a. Cr. Quels Celts chi han occupà la Svizra vaivan nom ils Helvets. Sco tuot ils oters Celts han els subit tschüf sguozchas da tscherchar pajais definitivmaing cun lur conductur Orgetorix, scha Julius Caesar nu tils vess vints in üna battaglia pro Bibracte e fat turnar l'inter pövel inavo là, dingionder chi eiran gnüts. I pudess bain esser cha singuls dad els sajan rivats fingià il prüm o davo subida la sconfitta infin sü pro nus. Cha quists Celts vessan pudü avair üna granda influenza sün las üanzas e'l cult dals indigens, quai ais exclus, tantplü cha pac plü tard, fingià l'an 15, sun rivats ils Romans e han conquistà la Rezia suot Drusus e Tiberius. Schi existan in Engiadina da tuotta sorts indicaziuns chi pudessan esser dad attribuir ad influenzas celticas, sco tscherts plets, noms, superstiziuns e tscherts fats chi's craja da pudair dedüer dals peidrums e da las plattas segnadas, schi nu pon quistas influenzas dal celtic derivar da quels pövels nettamaing celts chi abitaivan in Germania, ma be da quel tuot prüm pövel chi ha colonisà las valladas alpinas, dals Celto-Ligurs. Quai sarà forsa stat ün pövel bastardà, ma id es fich pussibel cha l'esser celtic saja stat predominant.

Sch'eu n'ha tut sco tema da quist artichelet: «Davart craps chi ans requintan da temps remots», schi vess eu natüralmaing stuvü quintar eir da quellas plattas chi sun ingravadas cun da tuotta sorts interessantas figüras. Ils plü vegls da quels as rechattan aint in ün cuvel in Spagna, ma fich blers sun da chattar sün grips e plattas illas Alps ed eir aint in cuvels. Uschè sun ingravats aint il «cuvel dal dragun» a Mixnilz, sco cha Lukan ans fa asavair, 40 000 disegns preistorics (eu m'impais cha schi sun tants, schi chi as trattarà bain be da figüras na dad inters disegns). Dad oters da quists disegns chi as rechattan sül grip nomnà «l'infiern», sper Linz ans relatescha eir Lukan. Ma quels algords a temps remots intagliats in spelm cha nu cugnuschain il plü bain pon gnir admirats illa Val Camonica. Il prof. Hercli Bertogg p.m. ha stübgia quels minuziusamaing e publichà las conclusiuns da sias extaisas retscherchas aint i'l «Bündner-Monatsblatt» dal 1966, suot il titel: «Felsbilder in Alträtien». Dad el deriva eir la preziosa lavur: «Vom alträtischen Heidentum» (Hist. antiquarische

Gesellschaft Grbd. 1952). A quai chi ha scrit Bertogg nu savess eu dad agiundscher inguotta, tantplü ch'eu gnanca nun ha vis quels disegns. Il li-stess vala per las inscripziuns eternisadas in crap. I's dschess cha plü bain co tras novas per scrit nu possan gnir sclerits ils temps passats tras nü-glia. Id existan bain diversas inscripziuns da temps antics ed i pon gnir di-sferenziadas trais scrittüras differentas tenor ingio chi sun gnüdas chattadas. Id es eir reuschi da disferenziar ils singuls custabs. Il mal es be quel chi nu s'inclegia la lingua e chi nun es reuschi dad incleger il mana-giamaint da tschertas inscripziuns. Hercli Bertogg, l'instancabel perscru-tadur da noss antics perdavants ha stübgia e stabili diversas supposiziuns lasupra in: «Die alten Rätier und die Schrift» (84. Jahresbericht der Hist.-ant.-Gesellschaft Graubündens). Sch'eu poss agiundscher alch a quella



lavor, schi unicamaing quai, ch'eu craj dad avair scuvert üna inscripziun o celtica o etrusca sün la paraid meridiunala dal crap da strias dad Ardez.

Dal tuot sgür nun esa, ma i paress. Eu sun i davo plü bain pussibel cun la craida e n'ha fotografà. Ma fich clers nun eiran ils strichs e pudess eir esser i in tscherts lös ün pa fos. I füss bun scha ün archeolog perit controless quai ch'eu n'ha segnà avant blers ans e pigliess giò l'impronta. Forsa nun es quai neir plü pussibel. I m'han quintà cha üna part dal crap da strias dad Ardez saja gnü ruvinà cun far là üna nouva via champestra. Id es propcha da's dar da buonder chi existan amo da quistas peidras sacralas e quai perfin in granda quantità. Cur ch'eu vaiva dudi per la prüma vouta dal crap da Sgnè e sun i sü per til verer, eira güst là ün hom chi ha dit chi sajan intenziunats da dovrar quella platta per far terms e tasmuongias. Uschè, per tils trar a nüz in alch möd o eir be per far lö, sarà svanida üna quantità da quistas restanzas da temps antics, ma la granda part fingià dal temp cha'l cristianissem ha rimplazzà ils cults pajans. Quai es bain cler cha quists uters d'eiran üna spina aint il ögl dals cristians. La baselgia ha subit tut sü il cumbat, ma ha gnü da cumbatter tschientiners dad ans per gnir a böt. Caminada citescha decisiuns da divers concils chi han proibì l'aduraziun da craps, tanter oter decisiuns da quel dad Arles e da quel da Toledo. Quels chi nu pon as distachar cumplettamaing da veglias superstiziuns vegnan nomnats: «veneratores lapidum, ignorantes creatorem» ed «adorantes lapidem» (Kirchenvater Hieronymus (431–420) Eir dal temps da Carl il Grand (768–814) ha stuvü gnir proibida tras ledscha l'aduraziun da craps. Per cuntrafacziuns eira previssa la paina da mort. Gnanca quai nun ha güdà ed eir scha'l daint dal temp varà in var 5000 ans rus gnanca mal vi da quistas restanzas pajanas, schi as chattan amo, sco bod dapertuot illas Alps, eir in Engiadina divers uters, uschè ün a Grevas Alvas (Segl), ün a Schlarigna (forsa artefact natüral), ün sü Crapalv sül pass da l'Alvra, ün a Zernez, ün ad Ardez e duos a Vulpera. Probabelmaintg chi existivan a seis temp massarias da craps uter, eir la plü pitschna aglomeraziun da glied pajana varà gnü ün crap per far offertas a lur dieus. Quels pêr craps sacrali chi restan amo sun da congualar cun cudeschs antics e rarischems, dals quals minchün rapreschainta ün unic e zuond custaivel exemplar. Perquai vules eu finir quist artichel cul fervent giavüsch a comunitats e privats da tils metter, schi as rechattan amo da quels craps sün lur territori, suot protecziun dal chantun e da far bain atenziun chi nu vegnan ruinats.

Alch our da l'istorgia dals temps primitivs in Grischun

Ils trais artichels seguaints cuntegnan caracterisaziuns in fuorma da survista da las epocas las plü marcantas dals temps primitivs fin a la cum-parsa dals Romans in Grischun. Id es gnü fat adöver da blers resultats da perscrutaziun dals ultims 20 ons (na amo publichats) dals archeologs grischuns.

Els sun tuots trais gnüts miss in rumantsch dad Ines Gartmann

*Il Grischun, refügi dals ultims chatschaders da sulvaschina
dal temp paleolitic e pajais da pionier per ils prüms paur*

da Christian Zindel, Cuoir

Istorgia i'l plü vast sen cumainza fingià lönch avant las prümas notiz-chas in scrit davart ils abitants d'ün pajais. L'istorgia dals temps primitivs as legia in ün cudesch richamaing illustrà chi's rechatta suot il tschisp d'apertuot là ingio cha umans han vivü. Schi's driva quist cun precauziun, schi's piglia d'avent üna straisa davo tschella da las restanzas d'activitats umanas e schi s'observa bain – lura il cudesch cumainza a discuorrer.

Uschea funcziuna eir il cudesch sur da l'istorgia dals temps primitivs in Grischun. I nu s'ha cumprovà chi'd han vivü in nossa regiun chatschaders d'uors da cuvel d'ürant ils müdamaints climatics da l'ultim'epoca glaciale (Würm, ca. 40 000 a. Cr.), mo ils chats our dals cuvels da la Svizra orientala (Wildkirchli, Wildmannlisloch e Drachenloch) laschan spettar sainz'oter üna scuverta sumgliainta eir in Grischun. Eir ils chatschaders da rens da plü tard (ca. 15 000 a. Cr.) saran girats suvent tras la cuntrada da la val dal Rain chi paraiva be üna tundra.

La fundamainta per üna gronda tscherna da nudritüra vegetabla ed animala per gruppas d'umans plü grondas e per plü lunga dürada es gnüda s-chaffida pür cul cumanzamaint d'üna vegetaziun da tieus e vduogns (causada tras il chod) e'l svilup da la cuverta da plantas fin ad ün vaira god vergin da bos-cha da föglia ed aguoglia (ca. 8 000 a. Cr.)

In quist temp (ca. 8 000–4 000 a. Cr.) crouda il mesoliticum, il temp d'immez paleozoic, cur cha'ls umans as domiciliaivan per plü lönch a las rivs da pitschens lais o da flüms, suot spelms surpenduoss ed in oters lös topograficamaing favuraivels.

Quists abitants primitivs dal mesoliticum d'eiran chatschaders da sulvaschina ourdvert specialisats ed universals. La natüra tils spordschaiva nudritüra bler plü variada co als chatschaders dal paleozoicum: sulvaschina, peschs, frütta ed erbas ramassadas. Quista fuorma economica possessiva varà chaschunà la tschercha da novs territoris da chatscha; las vias d'eiran dattas tras las grondas vals cun flüms.

Uschea nun esa da star stut chi's cugnuoscha illa val dal Rain sangal-laisa diversas staziuns da quists ultims chatschaders fingià sten residents. Plü bod o plü tard as pudessa far similas scuvertas eir i'l Grischun dal nord.



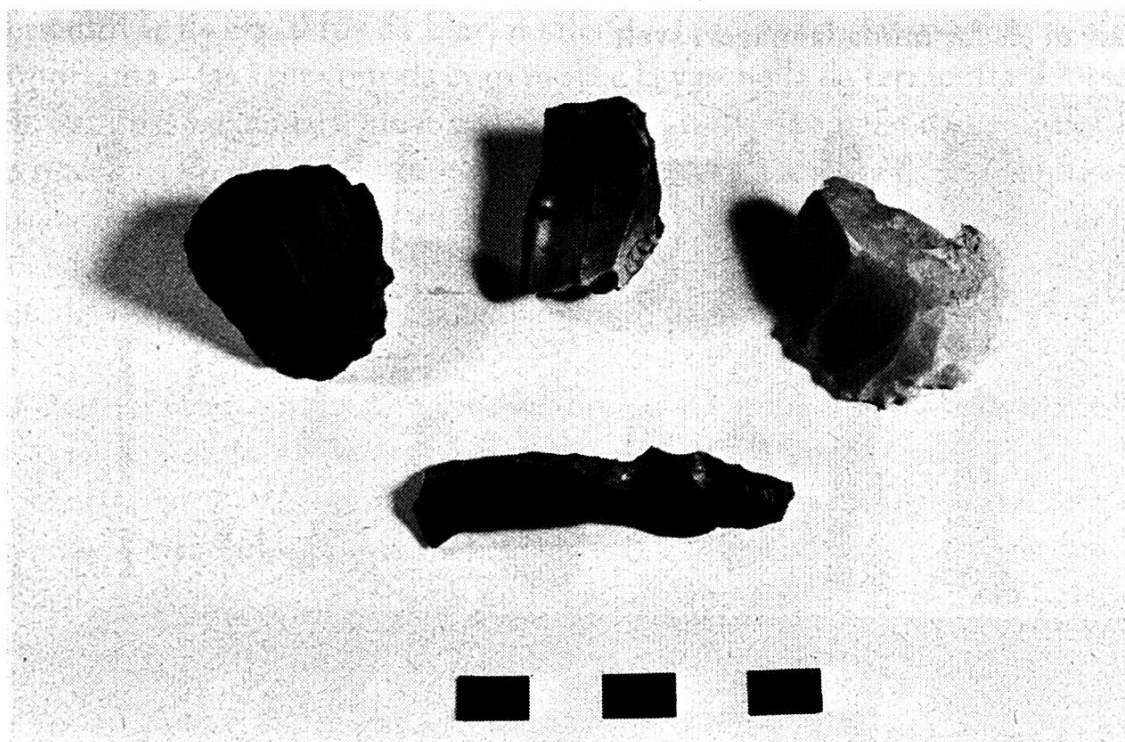
Sguard sülla stretta da Mesoc cul lö da chat mesolitic (frizza) (foto AD)

La colonia mesolitica da Mesoc

I surpranda cha la prüma e fin uossa l'unica colonia mesolitica as rechatta i'l Mesoc. Dals 1974, cun fabbrichar la via, s'haja nizzà cun machinas da fabrica üna tala staziun da chatschaders al pè dal Chasté da Mesoc, illa foppa tanter il spelm dal chastè e la costa vers nord. La perdüta da la colonisaziun, üna straisa da terra naira da ca. 60 cm. otezza, d'eira sepulida suot alch meters material d'üna bouda. Ils chats sorprendan in divers regards e sun uschè tipics ch'els pon rapreschantar importants fats istorics.

Pro'l material chattà as tratta quai da millis e millis urdegns our da crap da fö (silex), da radiolarit cotschen e verd e da cristal.

Fin a la fin dal mesoliticum d'eiran quists minerals ils unics materials da crap. Malgrà lur ot grà da dürezza as laschaivan els sfender facilmaing. La materia prüma, chi consistiva our da tocs plü gronds, gniva redotta il prüm sün ün crös (nucleus) e da quel gnivan sfess lomas pitschnas e minimas.



Nuclei e lomas da Mesoc, Tec Nev (Foto AD)

Grazcha a lur abiltà creschüda our da tradiziuns da plü co milli ons han ils chatschaders preistorics pudü s-chaffir urdegns da tuot gener: ras-

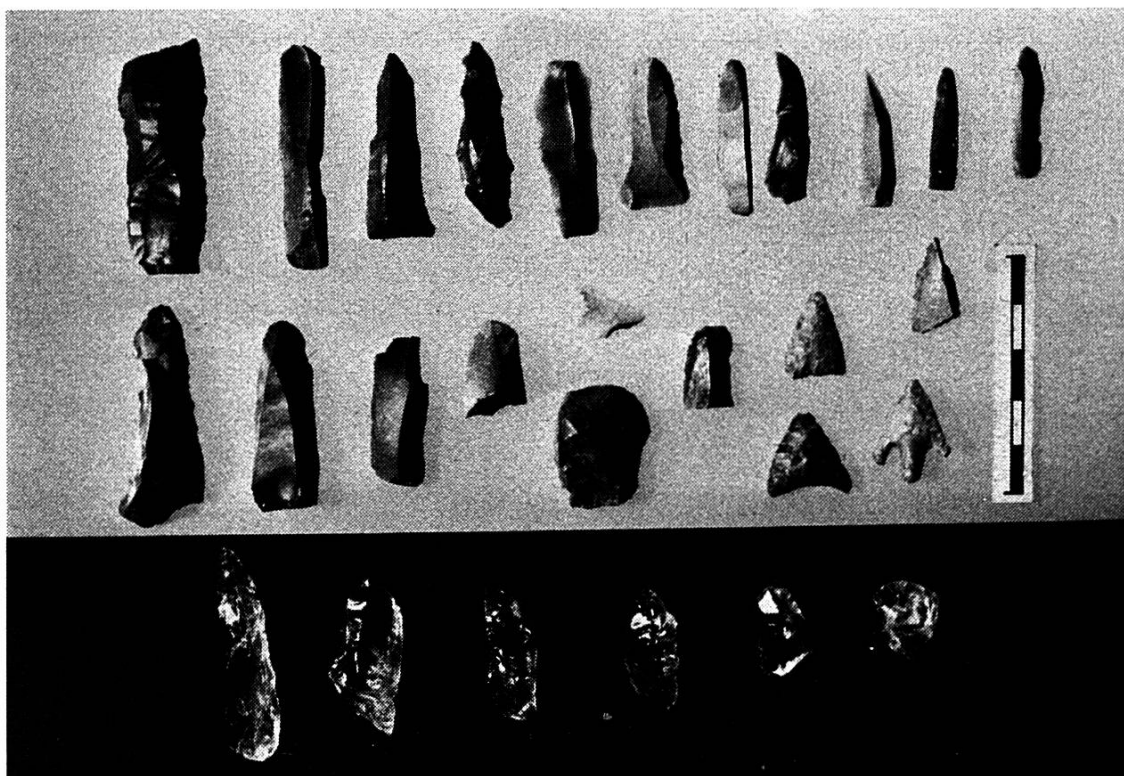
pas, süblets, terraders, curteïns dad ün e duos tagls, sgrattaders per far intagls, urdegns cumbinats, pizs da frizzas ed oter plü.

I dà in ögl cha la gronda part dals pitschens urdegns ha üna fuorma geometrica (triangul, romboïd). Els sun tipics per la fin dal mesoliticum e gnivan miss vi da monchs da lain, öss o corn da tshiervi. In quista maniera gniva fat ils pizs da las lantschas ed arpunas per la chatscha da tshiervis e püerchs sulvadis o per la pes-cha. Frizzas cun piz triangular o cun tagl transversal (per la chatscha d'utschels) gnivan trattas cun balaisters our da lain da taisch.

Il butin nü furniva be la charn: our da pels ed ossa as faiva büschmains ed urdegns.

Malavita la cumposiziun chemica da la terra in Mesolcina es ourdvard nuschaivla per substanzas organicas (lain, öss), uschè cha nus pudain be suppuoner la basa da nudritüra vegetabla ed animala in congualond cun similas colonias da la Svizra.

Quists ultims chatschaders vivaivan probabelmaing in brajadas o stirpas ed as stabilivan per plü lönch in ün grond territori. Siond ch'els stavian in tendas e suot spelms surpenduoss adattats a quist scopo pudavian els far müdada magari svelt.



Lomas ed oters urdegns de silex e radiolarit, lomas e sgrattaders da cristal. Mesoc, Tec Nev. (foto AD)

Neir la colonia da Mesocco nun ha furni ils minders stizis da chasas. La fabrica da chasas e la stabilità sun colliadas fermamaing cun l'era seguainta da l'istorgia, cul neoliticum (l'ultim'epoca paleozoica) o l'uschedit temp da prüma pauriglia.

Tanter 5 000 e 4 000 a. Cr. – in quist temp tocca eir la colonia mesolitica da Mesoc – ha gnü lö in grondas parts da l'Europa üna revoluziun enorma, gnüda nan da l'oriaint. L'es bainschi gnüda be pass a pass, mo quai es listess amo sten svel – ans impissain be als 600 000 ons precedaints ingio cha'ls chatschaders dominaivan!

I s'ha nemp cumanzà ad allevar muvel (bouvs, bescha, chavras, püerchs) ed a cultivar granezza e fava. L'occupaziun cun l'allevamaint da muvel e cun la cultivaziun dals ers premetta ün müdamaint spiertal enorm grond. Ils umans as fan libers, per gronda part, da favur e disfavur da la natüra e han tut per mans svesa la producziun da nudritüra, planisada ed integrada aint il ritmus annual.

Las consequenzas sun stattas: runcadas per ers e pascul, stabilisaziun in chasa e cumün sco eir invenziuns da tuots genres chi servivan al nouv möd da viver. Nomnain be ün pêr da tuot quistas innovaziuns: üsaglias per cultivar ils ers, il füs da filar, il talèr e – faquint sco innovaziun la plü importanta – las sgürs our da crap molà e la vaschella da terracotta. Uossa era stat pussibel da cuschinar trats liquids aint illa vaschella da keramica e da tgnair sü las provisiuns per l'inviern. Causa cha la terra d'ardschiglia as lascha fuormar sco chi's voul, as vezza daspö il neoliticum la funcziunalità ed il sen per la bellezza dals vaschlers d'üna stirpa o dafatta d'ün pövel aint illa fuorma, l'ornamentaziun ed il möd da far la vaschella.

La terracotta chattada permetta dimena a l'archeolog da fixar magari exactamaing la data e l'appartgnentscha culturala d'üna colonia.

Güsta cun talas innovaziuns neolitics sun gnüts confruntats ils chatschaders mesolitics, e quai dafatta in üna cuntrada uschè giò d'via sco'l Mesoc. Alch tocs da terracotta suot las üsaglias, da crap da fö ans dischan cha'ls chatschaders da Mesoc hajan fingià gnü contact cun paur neolitics our da l'Italia dal Nord. Ils pacs fragmains da vaschella – tanter quels ün monch cun ornamaints characteristics – toccan pro l'uscheditta cultura da Fiorano. I s'ha fat analisas da prouvas da charbun seguond la metoda C 14, e quellas analisas cumprouvan l'appartgnentscha da la colonia Mesocco Castello al tschinchavel millenni a. Cr. Quai correspuonda fich bain a la data da simlas colonias i'l Trentino.

Ella muossa plünavant il fenomen da la preschentscha dad «üsaglias agriculas» in ün ambiaint da chatschaders.



Cuoira, Welschdörfli (areal Ackermann). Il profil da straisas muossa set sedimaints da colonias preromanas. Straisa 16 es la colonia dal temp paleolitic giuven dal terz millenni avant Cristus (foto AD)

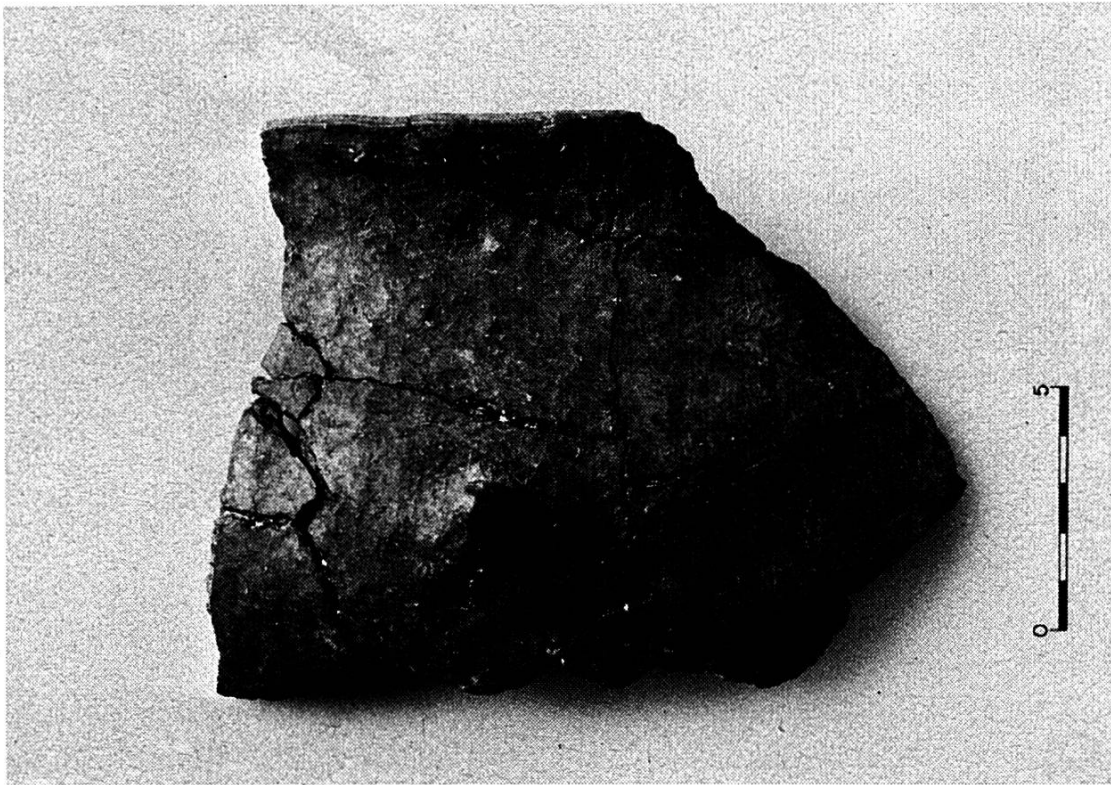
La colonia neolitica da Cuoira/Welschdörfli

Our dal temp neolitic s'haja chattà in Grischun be duos colonias importantes: a Cuoira/Welschdörfli e sül Petrushügel sper Cazis.

La colonia a Cuoira, al pè dal Rosenhügel, s'haja chattà dal 1967. Ella tocca pro l'uscheditta cultura da Lutzengüetle, nomnada uschea seguond ün lö da chat aint il principadi da Liechtenstein.

La data illa prüma mità dal terz millenni es sgüra causa la supraposiziun da differentas straisas da cultura neolitica in otras colonias. La keramica da quista cultura nu lascha nascher ingüens dubis. Avnas cun ün ur chi sta oura ed ün ornamaint d'arcada sül ur, fat cun pressiun da la dainta, sun listess tipicas sco vaschella cun ornamaints simpels da pitschnas elevaziuns raduondas sco virüclas sül combel dadoura. Oters recipiaints cun sü anzas verticalas varan servi per conservar las provisiuns.

Il fragmaint d'ün vasin cun sü gruppas da pitschnas fouras tradischa la parantella cun la cultura amo plü veglia da Rössen (Rössen sper Leipzig,



Cuoira, areal Zindel (pro la plazza da la halla da faira): fragment da keramica our dal temp paleolic giuven dal terz millenni a.Cr. (foto AD)

DDR), e cun quai eir la direcziun d'immigraziun our da la zona tudaischa e sü da la val dal Rain. Pro'l material da chat üsità toccan eir lomas da sgürs fattas our da serpentin, ossa da bes-chas e.u.i. I dà in ögl ch'üna gronda part dals pitschens urdegns nun es fatta our da crap da fö, dimpersè our da cristal. Quist material nu's lascha sfender e metter in üna fuorma uschè facilmaing sco il silex. Ils pioniers paurils in Grischun stuvaijan però as cuntantar cun cristal e radiolarit, causa chi nu's chatta in nossas regiuns il s-chet crap da fö e causa cha'ls marchadants da craps da fö chattaivan be d'inrar la via fin pro quist post d'avantguardgia aint il «god primitiv».

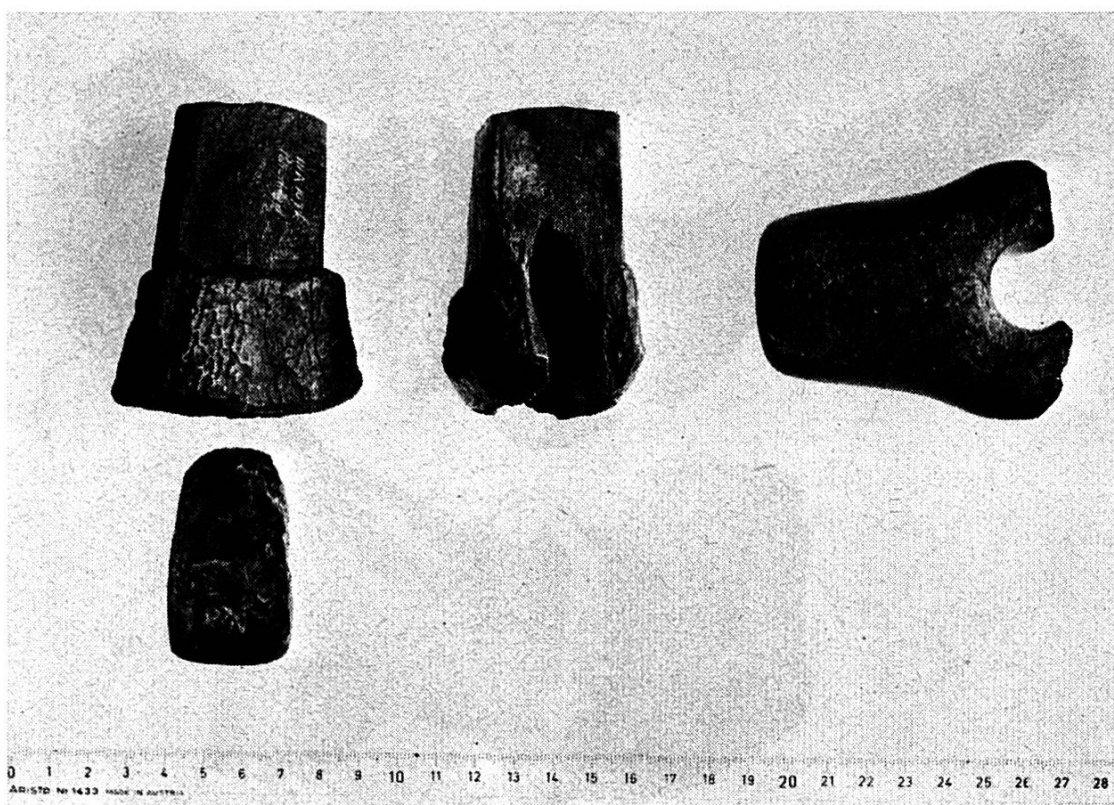
Il Petrushügel sper Cazis

Walo Burkard ha scuvert ün'otra colonia tschertamaing neolitica sül Petrushügel sper Cazis. Ella tocca pro l'uscheditta cultura da Horgen ed es var 1 000 ons plü giuvna sco la colonia da Cuoira.



Il Petrushügel sper Cazis (foto RM)

La glied da la cultura da Horgen staiva intuorn 2000 a.Cr. in ün vast territori tanter la Germania dal Süd e la Svizra dal Vest. Nus tils chattain impustüt a las rivas da lais ed in cuntradas palüdaintas, mo eir quia in Tumngias-cha, in quista colonia marcanta in ün territori extremamaing parà. I's tratta d'üna gruppa culturala serrada tant in regard geografic co eir in regard a lur particularitats tuot specialas. Pro las plü bleras culturas neoliticadas muossa il material relaschè dad ossa da bes-chas ch'üna part dominante da bes-chas chasanas ha furni la charn. Ils umans da la cultura paura da Horgen percunter faivan chatscha – impustüt sün chavriöls e tschiervis – in üna masüra considerabla. Nus pudain be suppuoner che tradiziun chi sta davo quist agir. Ils perscrutaders sun da l'avis cha la cultura da Horgen giaja inavo sün üna gruppa chi staiva oriundamaing aint illa regiun da Seine-Oise-Marne (cudera da Paris). Sun quai forsa las restanzas da culturas da chatschaders chi sun gnüts s-chatschats d'üna vart tras la cultura paura e chi han fat uschè gronds viadis per tscherchar lur novs (ed ultims) territoris da chatscha? D'eira quai üna renaschentscha da la veglia paschiun per la chatscha chi s'ha mantgnüda fin hoz qua in Grischun?



Cazis, Petrushügel. Monchs da corn da tshiervi e fragmaint d'üna loma da sgür da crap (foto RM)

Eir l'inventari dals urdegns ans muossa tshertas specialitats: la kera- mica as cumpuona bod exclusivmaing da grondas sadellas cun parais grossas e fuorma conica. Quistas avnas sun ornadas be d'inrar ed han su- vent suot l'ur üna chava da la largezza d'ün daint e sun foradas tras. Eir las sgürs da lavur han lur character special. Tanter il monch da lain e la lo- ma da serpentin gniva miss aint üna floudra da corn da tshiervi per megl- drar la penetraziun e l'elasticità dal cuolp. Ün'otra specialità dals paurs- chatschaders dal Petrushügel d'eira quella ch'els faivan lomas da sgürs our da serpentin (crap verd).

Cun resgias fattas our da plattas da crap da sablun tagliaivan els il prüm ils tocs our da craps plü gronds e tils molaivan lura fin chi vaivan la fuorma giavüschada.

In ingün'otra colonia neolitica in Svizra nu s'haja chattà ün'ufficina da sgürs uschè richa sco quella sül Petrushügel. Dasper las trais colonias im- portantas Mesoc, Cuoira e Cazis as stoja considerar eir amo alch chats sparpagliats. Els ans muossan ch'eira otras parts dal Grischun gnivan transidas d'ürant il neoliticum, e quai probabelmaing eir d'ürant quellas periodas chi fin hoz nu's laschan documentar cun chats.



Cazis, Petrushügel. Ogets da corn da tshiervi elavurats (foto RM)

Mo tuot quistas prouvas d'introdüer l'agricultura illa cuntrada muntagnarda pac prüvada e da's stabilir quia d'eiran be singulas e da cuorta dürada. Pür cul temp da bruonz (ca. 1 800 a. Cr.) cumainza tuot in üna jada ün'immigraziun plü intensiva in Grischun.

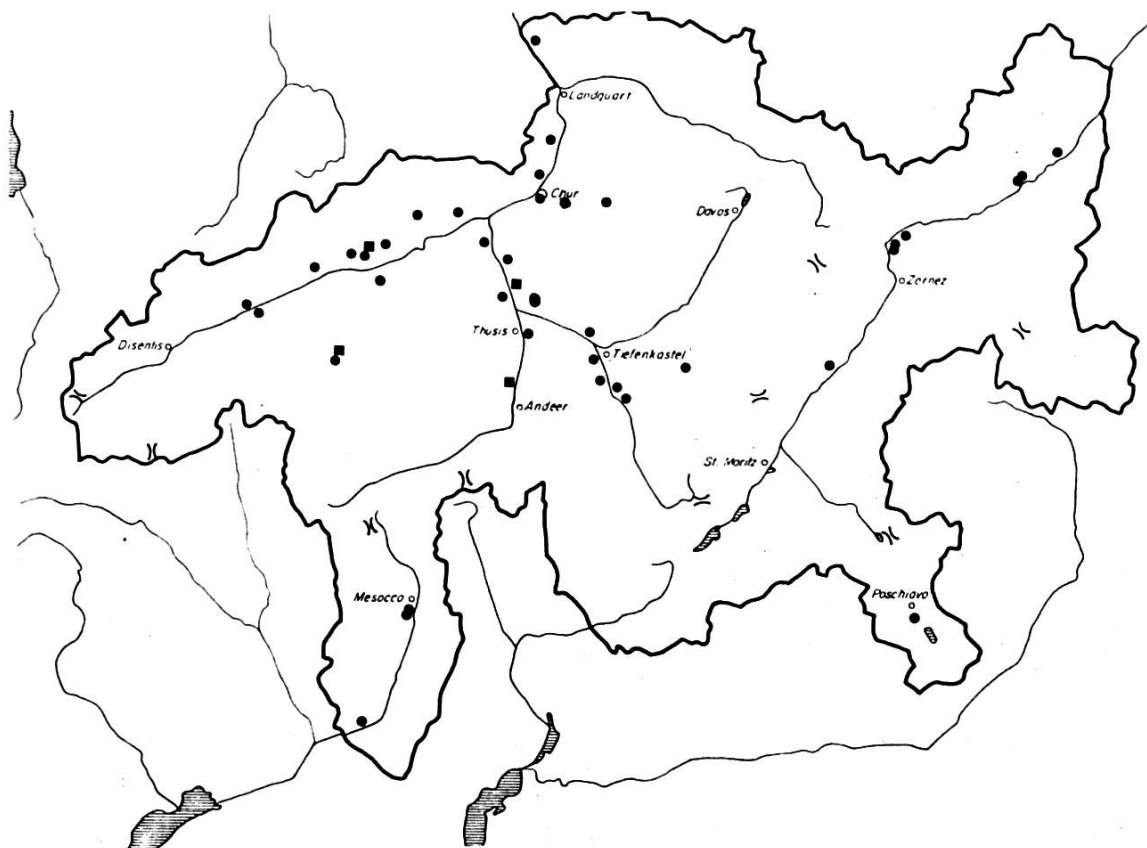
Il fundamaint agricul d'eira amo adüna il listess. OTRAS radschuns d'eiran attractivas ed importantas: in Europa vaiva cumanzà la chatscha dals metals.

*Il paur dal temp da bruonz piglian
definitivmaing possess dal Grischun*

da Jürg Rageth, Cuaira

Dal punct da vista istoric nu's tratta d'ün tagl cler pro'l passagi dal neoliticum al temp da bruonz.

Bainschi capita ün evenimaint important sül glim da duos lungas epocas: üsaglias da crap ed öss sco eir clinöz vegnan rimplazzats dad ogets da



Carta da derasaziun dal temp da bruonz grischun (seg. Wyss, cun cumplettaziuns)

■ fossas ● rests da colonias

bruonz da megltra qualità. I füss però fos da crajer cha'l metal saja gnü cuntschaint pür cul temp da bruonz. Fingià in straisas dal neoliticum tard as chatta urdegns e clinöz d'arom. Il fat determinant es dal sgür quel cha cul principi dal temp da bruonz as fa valair la tecnica da liar metals (bruonz as cumpuona da 90% arom e 10% stagn) e pustüt eir cha'l bruonz chatta üna derasaziun svelta e vasta. Ils nouvs mansters (lavurants da chavas, farrers da bruonz e commerciants da metal) varan provochà ün tschert müdamaint social.

L'introducziun da nouvs urdegns da metal, q.v.d. dad üsaglias correttas e megltradas, varà chaschunà ün tschert svilup tecnic. La dislocaziun da l'actività dals centers ingio chi gniva chavà ed elavurà il silex a quels centers nouvs d'arom in l'Europa dal süd e da l'ost e las consequenzas illa politica commerciala varan provochà necessariamaing ün svilup ed ün'otra structuraziun economica. Id es da suppuoner cha quist process s'haja realisà plansieu ed in üna cuntinuità istorica sainza sfessa. Il temp da bruonz ha dürà ca. dal 1 800 fin 800 a. Cr. El vain sparti sü in trais epocas plü grondas: il prüm temp da bruonz (ca. 1 800–1 500 a. Cr.), il temp

da bruonz d'immez (ca. 1 500–1 300 a. Cr.) ed il temps da bruonz tardiv (ca. 1 300–800 a. Cr.).

Il temp da bruonz in Grischun

Fin uossa vaina be pacas cumprouvas per üna colonisaziun indubitabla da las vals alpinas in Grischun d'ürant il neoliticum. D'ürant il temp da bruonz però cumainza in Grischun ün'intensità da colonisaziun bler plü ferma ed universal chi cumpiglia dafatta valladas ün pa giò d'via. Uschè chattain nus lös da colonias e tömbels in Engiadina, in Surmeir, in Tumgias-cha, illa val Schons, in Valrain, i'l Mesoc, illa val dal Rain da Cuaira, i'l Schanfigg, in Surselva e dafatta aintasom la Lumnezia.

I's po cumprovar cha tschertünas da quistas colonias cumainzan fingià d'ürant il prüm temp da bruonz (ca. 1 800–1 500 a. Cr.), sainza chi's chattess suot las straisas dal temp da bruonz amo restanzas plü veglias our dal neoliticum. Nus pensain p.ex. vi da Surrin/Lumbrein-Crestaulta, Trun - Grepault, Falera-Muotta, Cazis-Cresta, probabelmaing eir Salouf-Motta Vallac, dal sgür Savognin-Padnal e probabelmaing eir ulteriuras staziuns in Engiadina. Quist grond augmaint dandet da l'intensità da colonisaziun illas vals alpinas grischunas ans preschainta il problem d'ün evenimaint istoric, nempe d'ün'immigraziun parziala o totala illas vals alpinas. Diferentas jadas esa gnü discurre dad üna «conquista da las Alps tras l'uman dal temp da bruonz». Il stadi da perscrutaziun dad hoz nu permetta üna resposta clera e la dumonda, dingionder ch'üna tala immigraziun vess pudü gnir, causa cha la situaziun d'avant il temp da bruonz nun es sclerida ni per la regiun alpina ni per il territori in prosma vicinanza da las Alps.

I'l decuors dal prüm e dal temp d'immez da bruonz as fuorma impustüt in üna zona grischuna üna gruppa culturala chi nu po gnir missa in connex direct ni cun las gruppas culturalas da l'Italia dal Nord (cultura da Polada), ne cun las gruppas culturalas da la Germania dal Süd e la Svizra (cultura da Straubing, cultura da las fossas a collina). L'uman alpin dal temp da bruonz preferiva collinas marcantas e terrassas vi da costas chi spordschaivan evidaintamaing üna buna protecziun e pussibiltaiavan üna defaisa strategica. Dimena nun es quai sgür brich üna casualità, schi's chatta hozindi restanzas culturalas dal temp da bruonz suvent suot fortezzas e chastels medievals. Mo eir la preschentscha d'aua in prosma vi-

cinanza o in tscherts cas la situaziun vi d'üna via da comunicaziun saran stat argumaints per tscherner ün lö da colonia.

L'abitant alpin dal temp da bruonz d'eira paur. El s'occupaiva cun l'allevamaint da muvel (impustüt bouvs, chavras, bescha e püerchs) e cun la cultivaziun da granezza e früa e forsa eir fingià cun l'economia d'alp. La chatscha d'eira be plü d'importanza secundara pels umans dal temp da bruonz. Ossa da bes-chas e vegetabels charbunisats chattats a Surrin-Crestaulta, a Cazis-Cresta ed a Savognin-Padnal ans han furni diversas infuormaziuns in quist regard.

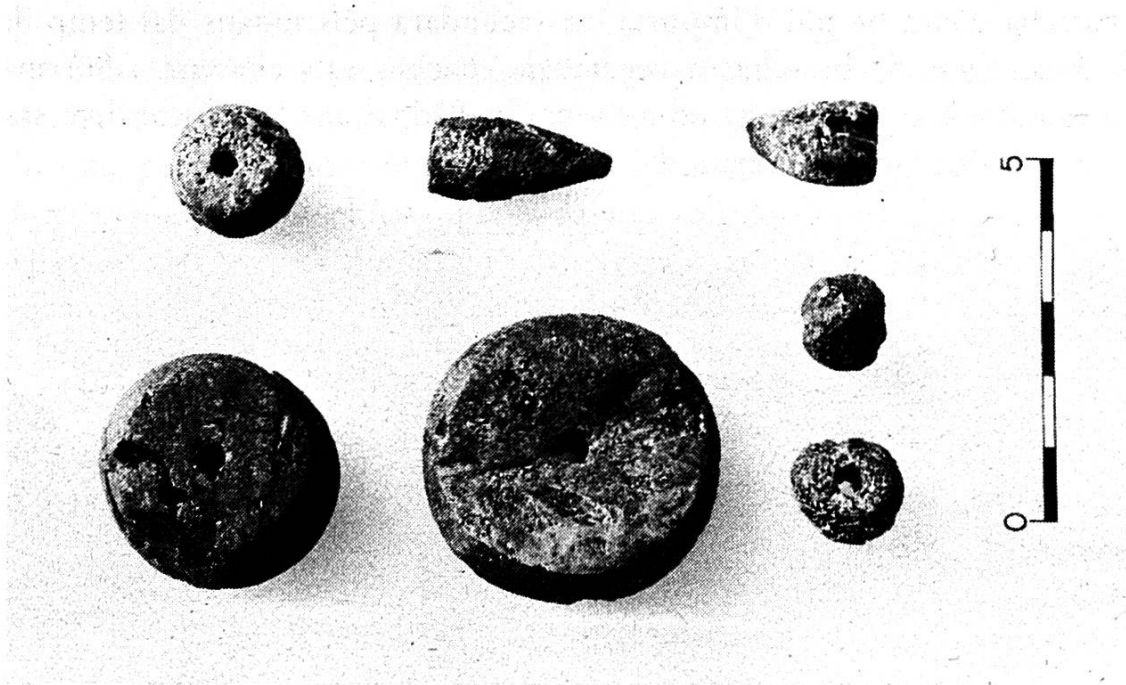


La collina dal Padnal (Mot la Cresta) sper Savognin (foto AD)

Pro las ultimas lavuors da s-chavamaint sül Padnal sper Savognin s'haja chattà plüssas fuormas da crap per cular gluas da bruonz, daspera üna gronda quantità da minerals da fier, dad oxid da fier cun stizis d'arom e dafatta splümgias. L'analisa chemica da singulas prouvas a Turich e Bochum ha cumprovà la preschentscha da pirit d'arom e da minerals sulfidics chi d'eiran gnüts suottamiss ad ün'oxidaziun per gnir transfuormats in arom in ün process tecnicamaing perfet. In seguit gniva fat landroura il bruonz.

Cun quai esa cumprovà cler e net chi'd ha dat in Surmeir üna tscherta «industria metallurgica» – schabain faquint modesta. Üna fuorma da cu-

lar our da bruonz da Cunter-Carschligns, chats da splümgias da Crestaulta e la fuorma crüa d'üna glua cun duos alas da Ftan pudessan render attent sül fat ch'ün'elavuraziun da metals d'eira cuntschainta eir in otras colonias grischunas dal temp da bruonz.



Las perlas d'ombra our dal chat dal Padnal sper Savognin sun ün indizi cler per ün commerzi sur ils pass via d'ürant il temp da bruonz (foto AD)

D'ürant il temp da bruonz, las vals alpinas nu d'eiran brichafat isoladas. Tras las vals e sur ils pass via as sviluppaiva ün commerzi magari intensiv. Cumprouva clera pel commerzi sur ils pass via es ün deposit da var 140 perlas d'ombra a Savognin. Mo eir blers fragmants da keramica da Savognin, da Cazis-Cresta, da Surrin-Crestaulta, da Falera, e da Ramosch-Mottata mettan in evidenza las relaziuns existentas d'ürant il temp da bruonz cun las culturas da l'Italia dal Nord sco eir cun las culturas da la Germania dal Süd e da la Svizra.

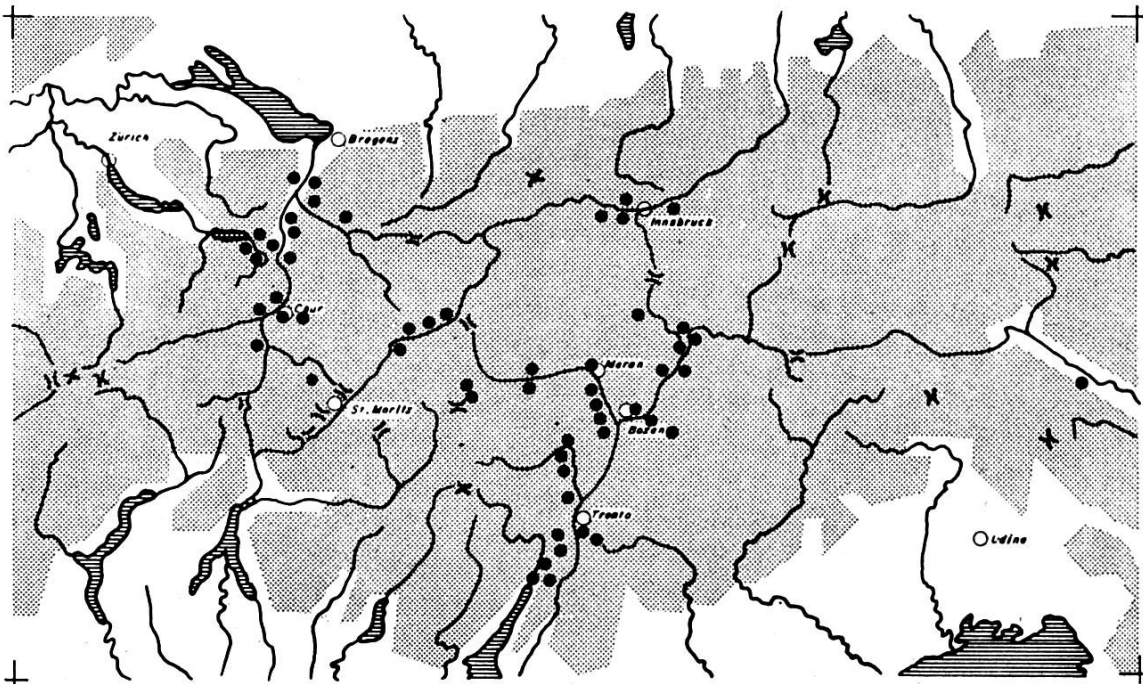
In divers bruonzs derivants da colonias sco eir in chats singuls da bruonzs as vezza tscherts connex cun regiuns orientalas, regiuns da la Germania dal Süd e da la Svizra sco eir da l'Italia dal Nord.



Mottata sper Ramosch (foto RM)

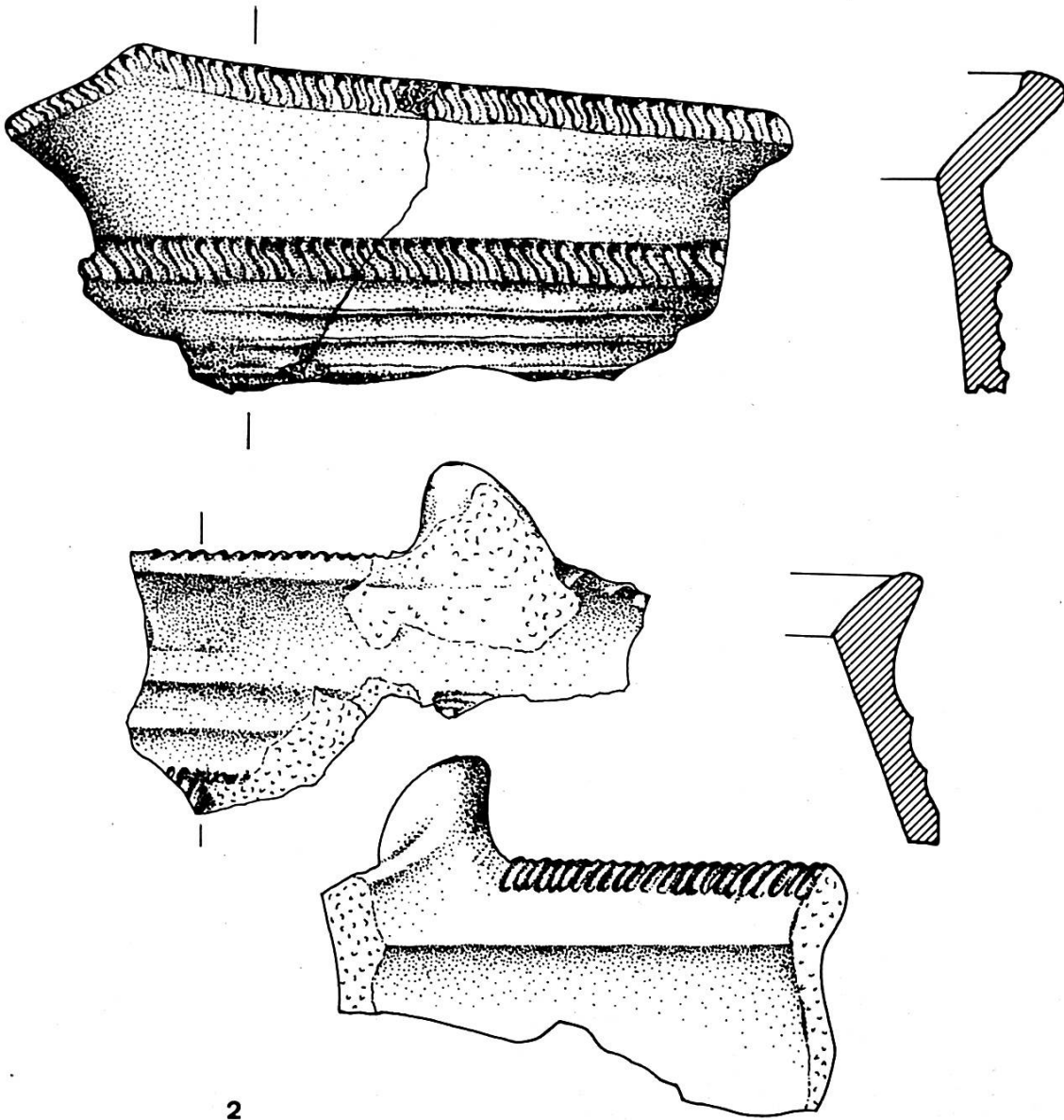
La cultura da Laugen

Dürant il temp da bruonz tardiv, ca. intuorn 1200–1000 a. Cr., chattaina in Grischun üna nouva gruppa culturala cun üna cultura tuot particulara e fich caracteristica, l'uscheditta cultura da Laugen (fin uossa nomnada cultura da Melaun). Ella nu cumpiglia però be las vals alpinas (impustüt l'Engiadina, per part la Tumgias-cha e la val dal Rain da Cuaira), dimpersè seis center principal as rechatta sainza dubi aint il Tirol dal Süd (Trentin, Bulzan, Val Vnuost) e s'extenda fin aint il Tirol, illa val dal Rain Sangallaisa ed i'l Vorarlberg.

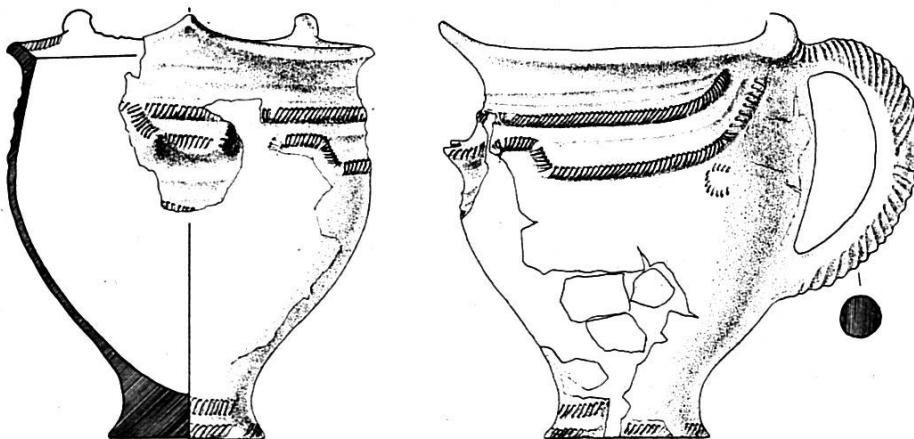


Carta da derasaziun da la cultura da Laugen/Melaun dal temp da bruonz tardiv (seg. Frei e Lutz, cun cumpletaziuns)

La cultura da Laugen dal nord as diferenzchescha in möd cler da la cultura da sunteris d'urnas da la Germania dal Süd e la Svizra, aint il ost cunfina ella cun la cultura da sunteris d'urnas tirolaisa ed i'l süd cun las gruppas culturalas da la planüra dal Po e las vals alpinas dal süd dal temp da bruonz tardiv. Illas vals alpinas grischunas – e dal rest eir illas regiuns our dadour il Grischun – chattaina las staziuns las plü importantas da la cultura da Laugen. Eir ellas as rechattan impustüt sün collinas marcantas e sün fuormaziuns da terrain in fuorma da terrassa, sco p.ex. las colonias da Ramosch-Mottata, Ardez-Suotchastè, Scuol-Collina da baselgia e Susch-Padnal o Cazis-Cresta.



Fragments da keramica da la cultura da Laugen/Melaun da Scuol/collina da baselgia (disegn AD)

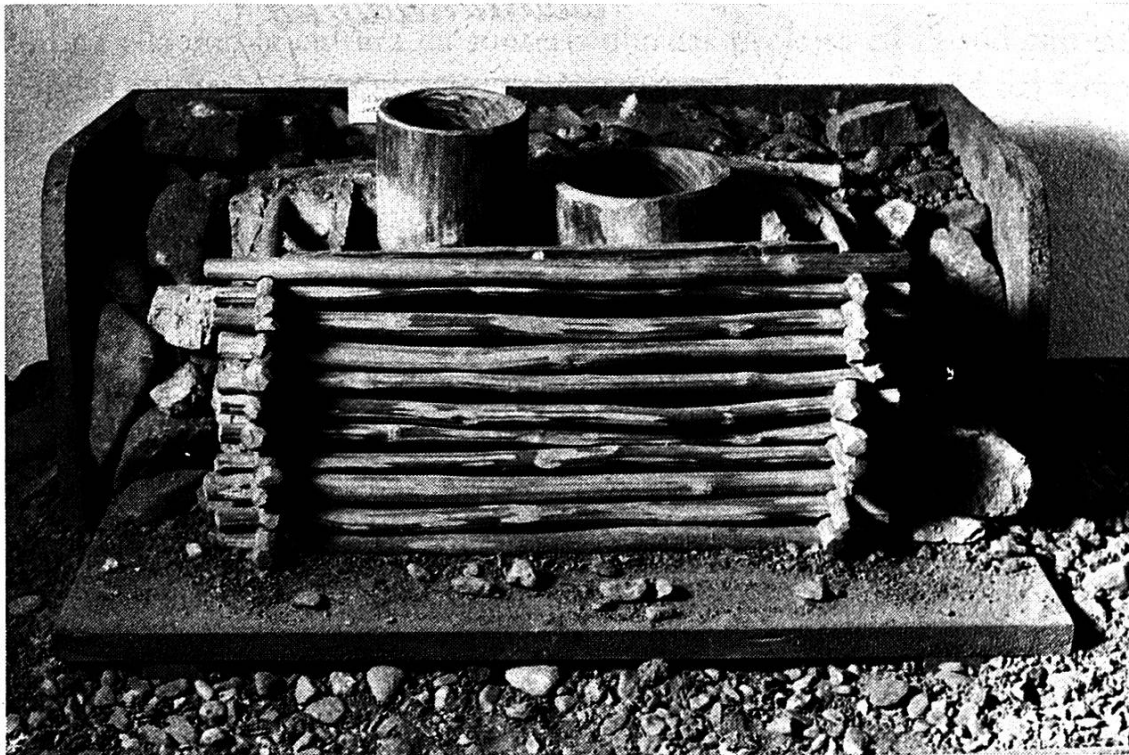


Recipiaint da la cultura da Laugen/Melaun da Ciaslir del Monte Ozol, Valle di Non (Trentino – Tirol dal süd) (seg. Perini)

La cultura da Laugen as distingua i'l territori inter da sia derasaziun tras crias tipicas cun monchs, cun ün ornamaint tipic, ün fuond massiv, cun urs profilats in möd caracteristic e cun ün ornamaint curius da craistas.

Seguond il stadi d'hoz da la perscrutaziun as pudess la cultura da Laugen avair sviluppada our da la cultura da Polada da l'Italia dal Nord (Tirol dal Süd). Davo füss ella ida inavant fin aint illas valladas grischunas e fin pro'l lai da Constanza. I para cha la cultura da Laugen haja s-chatschà la «cultura da bruonz grischuna» d'avant. I nu's sa amo hoz brich co cha quista penetraziun da las vals alpinas tras la glied da Laugen ha funcziunà in realità. Es quai stat üna penetraziun culturala paschaivla o es quai stat ün act militar, q.v.d. üna conquista?

Id es sgür cha la cultura da Laugen s'ha mantgnüda in seis center i'l Tirol dal Süd ed in Engiadina sco eir in otras zonas da derasaziun (sco p.ex. la Tumgias-cha) fin aint il prüm temp da fier (ca. 800–500 a.Cr.). Sco prüm s'ha ris-chà B. Frei dad identifichar la cultura da Laugen sco ün origen d'üna cultura «retica» alpina (retic nun es manià i'l sen da grischun).



L'inchaschamaint dal temp da bruonz tardiv da la funtana da San Murezzan (prouva da reconstrucziun RM, foto RM)

La definiziun da Frei es ris-chada causa cha cun la cultura da Laugen ans rechattaina 500–1000 ons avant la prüma funtana in scrit chi quinta d'üna gruppia etnica retica. La cultura da Laugen nu d'eira l'unica gruppia culturala in Grischun d'ürant il temp da bruonz tardiv. I'l Mesoc (Mesoco-Tec Nev) as vezza segns tipics d'üna cultura tessinaisa-lumbarda, ed aint il Grischun inter s'observa nan dal nord fermas influenzas da la cultura dals sunteris d'urnas. Quistas influenzas culturalas in Grischun sun il prüm be fenomens marginals. Üna differenziaziun plü ferma as muossa pür d'ürant il temp seguint, il temp da fier.

*Il Grischun sco part alpina da
differentas culturas europeicas d'ürant il temp da fier*

da Christian Zindel, Cuaira

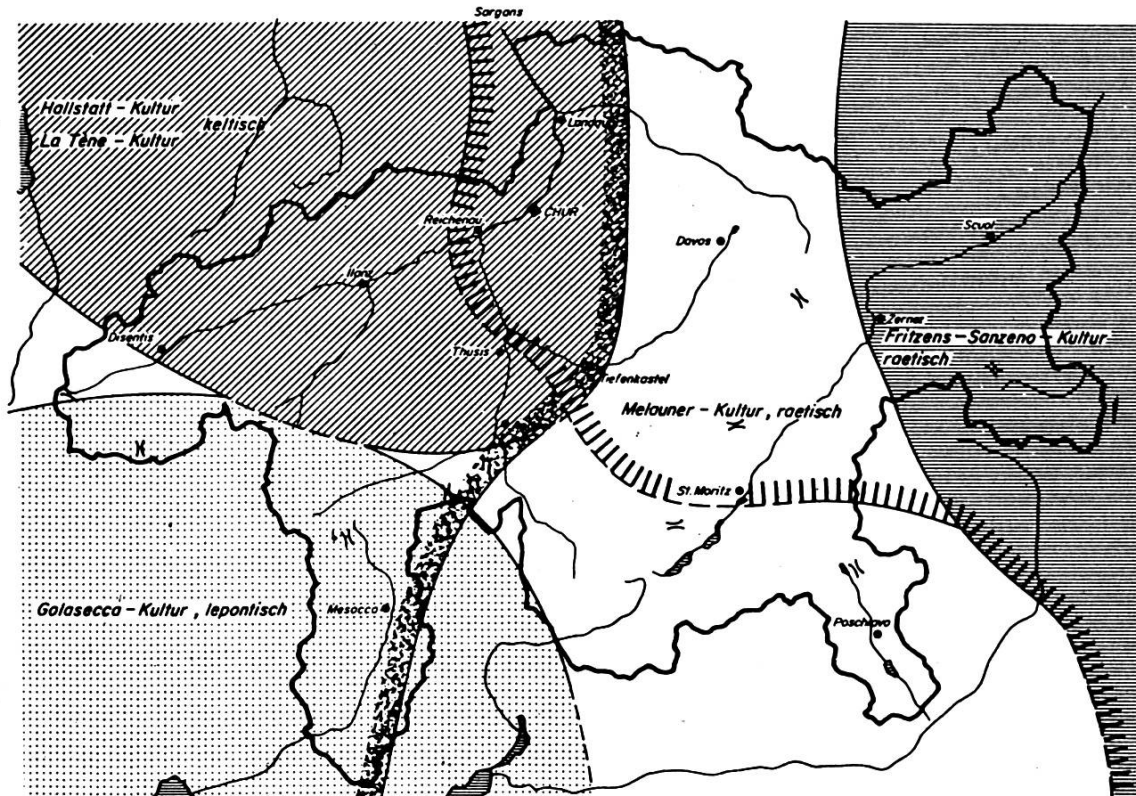
Schi's less caracterisar cuortamaing ils fats istorics in Grischun d'ürant las prümas duos epocas da l'istorgia primitiva, lura as stuvess dir uschea: Il Grischun d'eira il refügi pels ultims chatschaders mesolitics ed a glistess temp pajais da pionier pels prüms pauris neolitics. Sün quai es il Grischun gnü occupà definitivamaing da la glieud dal temp da bruonz.

Pel temp da fier chi's scumparta in temp da Hallstatt, (ca. 800–500 a. Cr.) temp da La-Tène (ca. 500–15 a. Cr.), vessa nom: Il Grischun es la zona da contact per differentas gruppas culturalas da l'Europa. Quist'appartgnentscha ad almain trais divers centers da cultura (situats our dadour il Grischun) vaina constatà fingià d'ürant il temp da bruonz tardiv.

Pel Grischun dal Süd ans referina darcheu sülla colonia dasper il Chastè da Mesoc. Là s'haja chattà bainschi be pac material, mo i's tratta sainza dubi da fuormas correspondentas a quellas da la gruppia lumbarda da Canegrate. A glistess temp d'eira il Grischun dal Nord occupà per gronda part da la cultura da Laugen our dal Tirol dal Süd e da l'Engiadina.

Illa val dal Rain alpina as poja cumprovar la cultura da fossas da collinas da la Germania dal Süd sco eir la cultura da sunteris d'urnas.

Uschea, il Grischun as sparta d'ürant il temp da fier in trais regiuns sten differentas, determinadas dals flüms principals. Las singulas regiuns as lian talmaing vi dals gronds vaschins chi's po dir chi sajan las parts alpinas da quels.



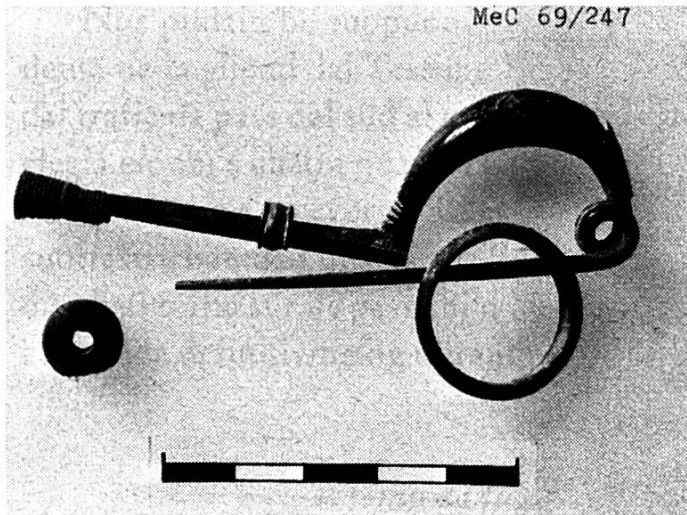
La carta muossa in möd da skizza la repartiziun culturala in Grischun d'ürant il temp da fier. I s'ha resguardà eir la cultura da Laugen/Melaun dal temp da bruonz tardiv precedaint (problem dals Rets!)

La carta da derasaziun skizzada, creschüda our da numerusas observaziuns plü novas, ans dà ün purtret bain schi incumplet, mo tantüna fundamental da la distribuziun da las funcziuns culturalas e pöliticas d'ürant ils ultims tschientiners avant il domini unificant dals Romans.

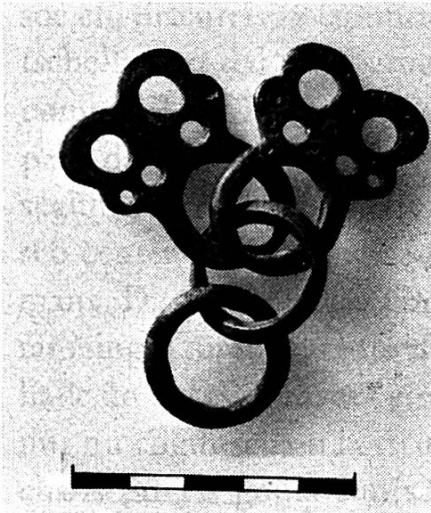
Tanter ils singuls circuls culturali chi vegnan preschantats i'ls prossems chapitels as rechattan ils pass alpini. I dà in ögl ch'contacts vischandaivels d'eiran üsitats malgrà quists impediments. Da mincha vart chattaina bain culturali our da las valladas vashinas. Eir in cas da diversità culturala d'eiran las Alps ün element d'uniun e na da separaziun.

*Il Grischun dal Süd sco part da
la cultura tessinaisa-lepontica da Golasecca*

Displaschavelmaing nu's cugnosccha bod ingünas colonias o restanzas chi'ns dessan ün purtret da la vita da minchadi da la populaziun dal temp da fier, ne our dal Mesoc ne our da la Val Calanca ne our dal Tessin.

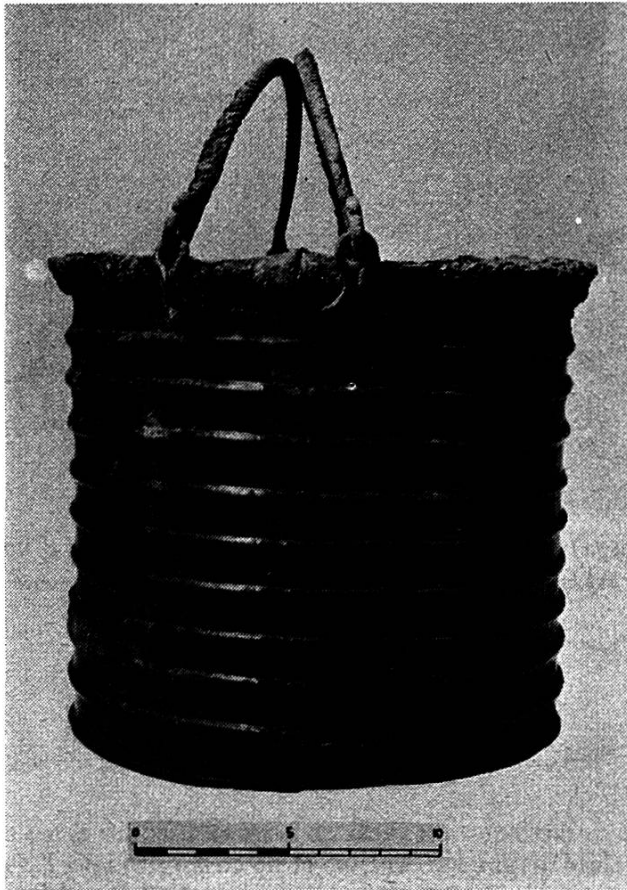


Fibla d'arch da bruonz (fibla da Sanguisuga) cun anè da bruonz e perla d'ombra our d'ün inventari da fossa da Mesoc (Coop) (foto AD)



Pandem da bruonz our d'üna fossa da Mesoc (Coop) (foto AD)

Bleras indicaziuns as tschüffa però our dal material ourdvar rich chi s'ha chattà aint illas numerusas fossas sper Castaneda e Mesoc. Uschè as saja cha la glieud da la cultura da Golasecca vaiva üna predilecziun per büschmainta richamaing ornada. Per quist intent dovraivan els fiblas (per serrar la büschmainta), urachins, pandems e fiblas da tschintas da bruonz, perlas da vaider e d'ombra e.u.i. I's sto s'imaginar cha clinöz nouv da bruonz glüschiva sco or. Üna duonna da Mesoc dal temp da bruonz varà fat ün aspet ourdvar majestus sch'ella d'eira vestida in seis custüm da festa. Minchatant s'haja l'impreschiun chi saja gnü exagerà ün zich cun quist accutramaint exteriur, ed i's sto far la dumonda scha quista roba da pumpa gniva portada mincha di o schi's daiva als morts lur tocs ils plü prezios sün lur ultim viadi.



Recipiaint da bruonz cun costas our d'üna fossa da Mesoc (Coop) (foto AD)



Pitschna coppina cun monchs cun ornamaint buollà our d'üna fossa da Mesoc (Coop) (foto AD)

Ils ulteriurs chats our da las fossas muossan cha la cretta in üna vita davo la mort d'eira fich viva: sadellas pressadas our da tola da bruonz (sittula e cista cun costas), chantas, crüas cun monchs, recipiaints per tour oura e per baiver da keramica. Mangiativas e bavrondas stuvaivan allegrar e rinforzar seis ultim viadi.

Nus pudain be suppuoner dingionder chi deriva la ricchezza sorprendente da la glied dal Tessin e Mesoc. Probabelmaing faivan els viva part dal trafic da pass dal süd al nord e cun quai eir dal commerzi. Uschea s'inclegia eir chi's chatta qua a là keramica our dal Grischun dal Nord in fossas da Mesoc e viceversa. Talas influenzas estras sun bainschi raras. Ellas suottastrichan dad üna vart la diversità, da tschella vart ils contacts. I's po dir cha'l trafic sur ils pass chi'd ha cumanzà d'ürant il temp da bruonz s'ha consolidà definitivmaing d'ürant il temp da fier.

Il temp da fier i'l Grischun dal Nord

La linguistica nu po amo dir dal sgür scha'ls abitants dal Tessin e Mesoc chi discurrivan leptic inclegiaivan bain ils dialects da lur vaschins da tschella vart dal San Bernardin. La populaziun chi staiva aint il cuntorn cumpiglià dal Rain d'eira sainza dubi d'origen celtic. Chur – Curia deriva para dal pled celtic korja chi vuol dir «tröp, pövel». Cuaira chi'd es in seguit dvantà la chapitala da la provinza Raetia Prima d'eira destinà sco center da comunicaziun e da trafic fingià lönch avant l'arriv dals Romans. Daspö il neoliticum d'eira il Welschdörfli colonisà bod cuntinuantamaing. D'ürant il temp da fier as rechattaiva là tanter Obertor e Markthalle ün bel cumün, ars giò diversas voutas, mo adüna refabrichà. Eir schanus nu cugnuschain la structura politica da quel temp pudaina suppuoner cha'ls pövels gnüts cuntschaints davopro dals Romans d'eiran l'expressiun d'üna divisiun regionala cun reglas politicas fixas chi cumanzaiva fingià d'ürant il temp da fier. Chur/Welschdörfli – grazcha a sia situaziun e tradiziun – varà giovà üna gronda rolla fingià a quel temp.

La populaziun vivaiva in cumüns bain organisats. Ils chats da Cuaira fan pensar vi da construcziun in lain incharna. La glied s'occupaiva cun la cultivaziun dals ers e cun l'allevamaint da muvel sco d'ürant las epocas precedentas. I nu mancaivan però neir mansters specialisats e differentas activitats in connex cun commerzi e trafic, uschè cha la vita da quel temp sarà statta sten variada. La basa economica d'eira l'autoproducziun da la singula chasada o da la cumünanza.

Numerusas üsaglias, materias prümas e restanzas da splümgias da Marmorera, Lenz/Lantsch ed oters lös cumprouvan cha la glied as dedicaiva eir intensivmaing e cun success a l'explotaziun da chavas ed a l'alguar da metal.

Pro la vita da minchadi normala d'üna famiglia toccaiva eir il filar ed il tesser. A Cuaira s'haja chattà serias interas da pais da talèrs ars, bod in mincha chasa vi da la paraid vers la costa.

Che – arsalv alch noms da cuttüra – ans sforza da suppuoner cha'l Grischun dal Nord saja stat colonisà da Celts d'ürant il temp da fier?

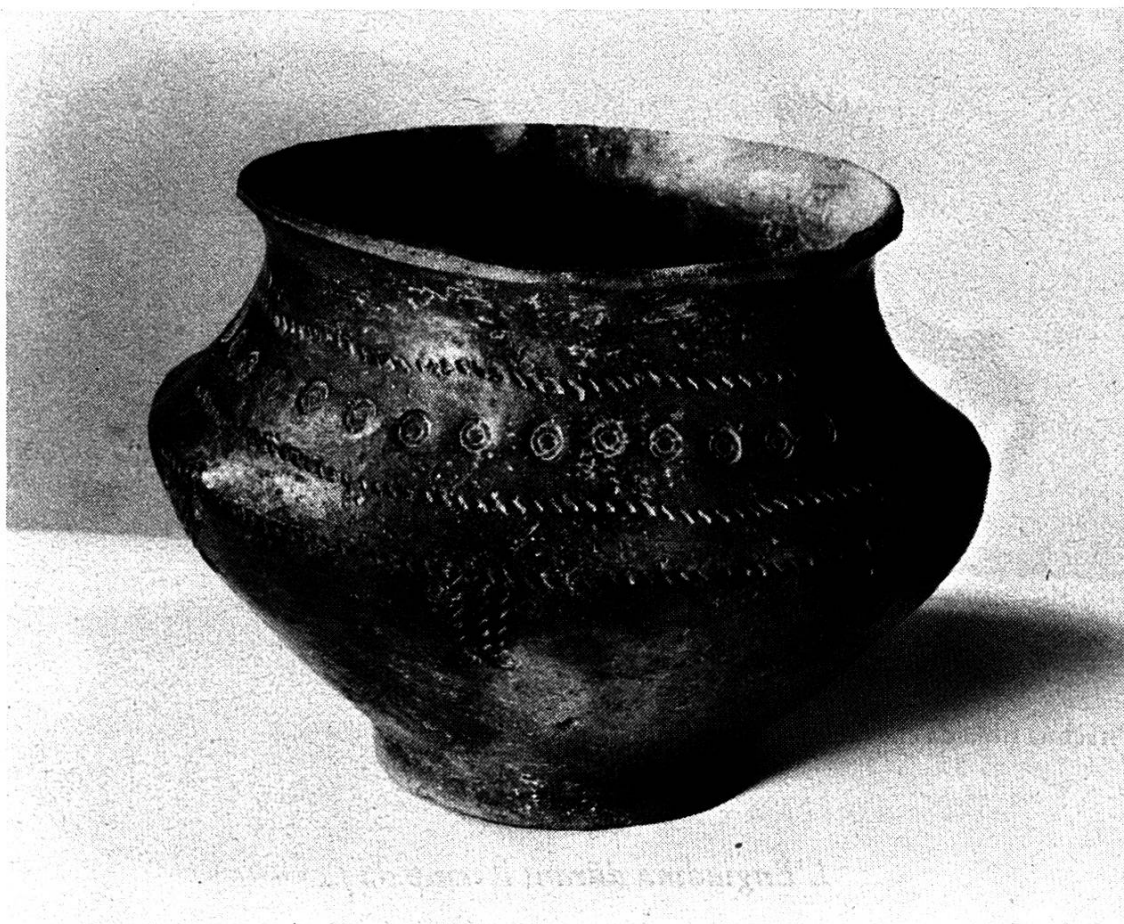
Dasper la «porta geografica» tras la regiun dal Lai Rivan e dal Lai da Constanza fin pro'l territori celtic da la Svizra Centrala e la Germania dal Süd d'eiran quai darcheu chats our da la val dal Rain Sangallaisa, il principiadi da Liechtenstein e d'ün pêr colonias e sunteris grischuns fich importants sco Chur/Welschdörfli, Haldenstein/Lichtenstein, Lenz/Bot da Loz, Trun/Darvella, Tamins ed oters plü.



Lantsch/Lenz, Bot da Loz, colonia our dal temp da La-Tène tardiv (foto AD)

Il criteri principal per la cracterisaziun da l'appartgnentscha culturala es la keramica. Our dal temp da fier plü vegl cugnuschaina recipiaints piturats ed ornats cun buols. Ün tal recipiaint s'haja chattà a Felsberg.

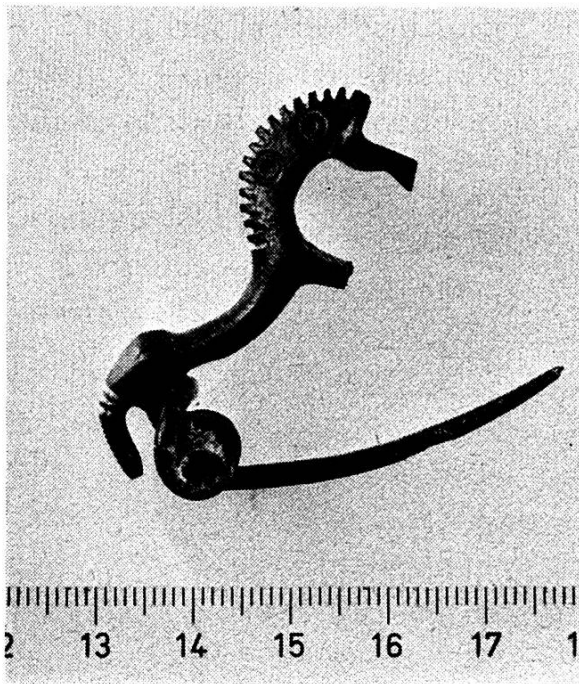
Fich important es il sunteri a cremaziun al pê da la collina da baselgia da Tamins chi datescha da ca. 500 a.Cr. Diversas da las urnas o recipiaints muossan amo la varietà da culuors dal temp precedaint o tschertas influenzas da la cultura da Laugen. La gronda part da las urnas grisch-nairas cun paraid ourdvard finas es ornada sülla spadla in maniera celtica cun motifs d'arch, ögls raduonds, rosettas ed oters motifs. Keramica cun



Urna our da la fossa d'urnas 8 da Tamins, suot il cumün (uscheditta roba da Tamins) (foto RM)

quists ornamentals chattina in tuot il territori celtic da quel temp, da la Bretagne fin in Tschecoslovakia. Singuls bachers tessinai-lepontics nu disturban brichafat il purtret da las fossas da Tamins. L'uscheditta keramica da Schneller (FL) deriva fingià our dal temp da La-Tène. Eir ella porta sainza dubi il caracter celtic: urs chi stan oura, ornamentals da burlun sül culöz ed impressiuns da buols o da la dainta sülla spada.

Il territori da derasaziun i'l Grischun dal Nord correspuonda incirca a quel da la keramica da Tamins chi ha precedü la keramica da Schneller. Las fiblas da quel temp conferman las relaziuns commercialas cul süd e cul ost. Dasper ils tocs classicamaing celtics as portaiva fiblas dal tip da Golasecca e Certosa our da l'Italia dal Nord. Dafatta üna fibla da testa d'animal ha chattà la via our da la regiun da südost da las Alps fin a Cuoi-ra, probabelmaing tras il Tirol dal süd e l'Engiadina.



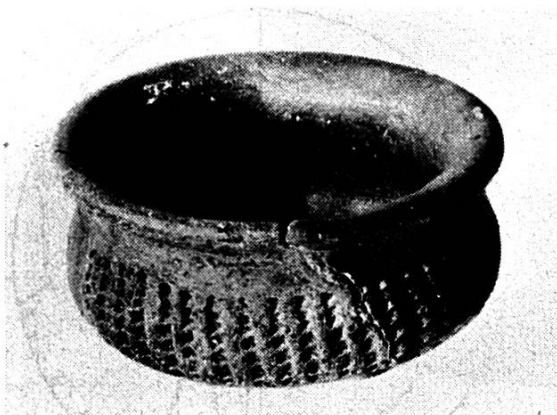
Pitschna fibla da chavaglin da bruonz da Scuol Russonch (foto RM)

L'Engiadina d'ürant il temp da fier

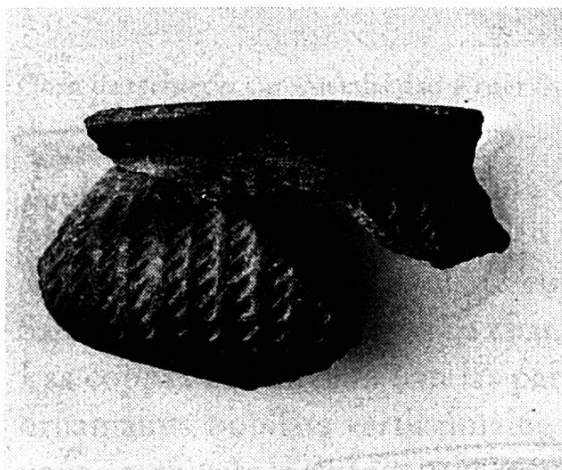
La cultura da Laugen our dal temp da bruonz chi ha raggiunt per alch temp eir il Grischun dal Nord d'eira domiciliada da prüma d'avent illa regiun dal Trentin – Tirol dal Süd – Engiadina. In quist territori s'ha'la sviluppada plan planet fin aint il temp da fier. Qua faja dabsögn da duos cumplettaziuns:

Prüma svanischan las influenzas da la cultura da Laugen i'l Grischun dal Nord ed illa val dal Rain a favur da la cultura celtica indigena. Mo la penetraziun aint il Tirol dal Nord para da cumpensar quista perdita da terrain. I nun es da far quint cun ün müdamaint da la populaziun aint illa zona centrala, dimena neir brich in Engiadina.

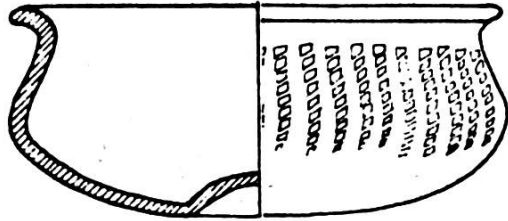
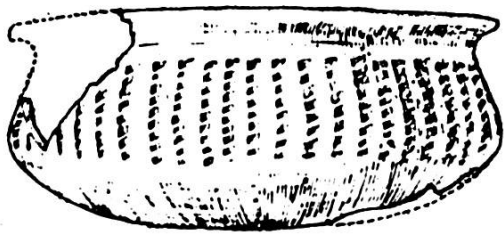
Seguonda: il territori circumscriit preschainta, sco d'ürant il temp da bruonz tardiv, ün purtret unifuorm ed in bliers regards different visavi als Celts e Leponts.



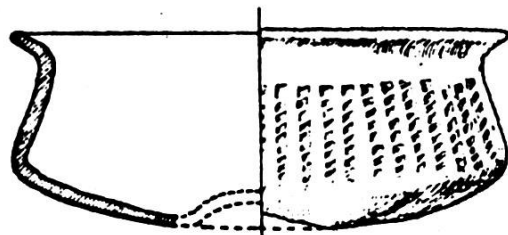
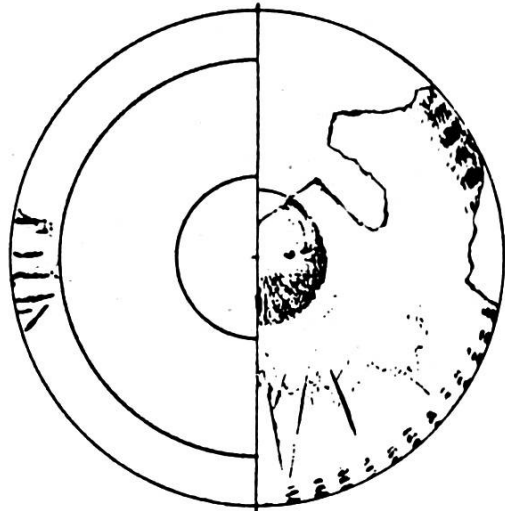
Pitschna coppalla dal tip Sanzeno da Scuol, Russonch (foto RM)



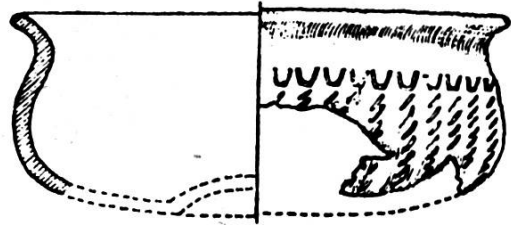
Fragmairit d'üna pitschna coppalla dal tip Sanzeno dad Ardez Suotchastè (foto AD)



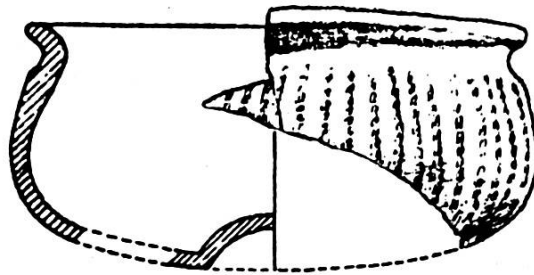
C1



C2



C3



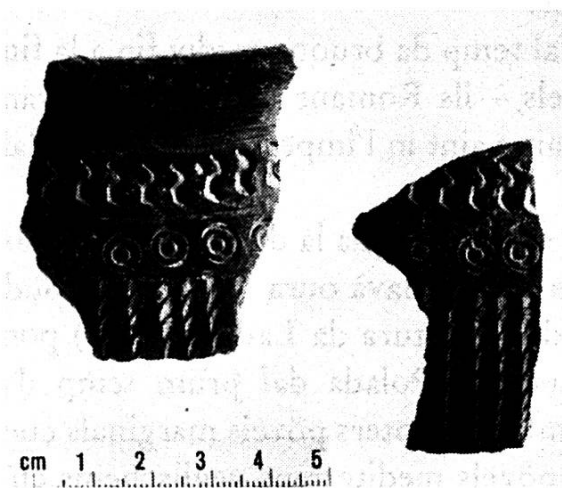
C4

Plüs recipients da la grupp da Sanzeno da Montesei di Serso sper Pergine-Valsugana (Trentino) (seg. Perini)



Corn da tshiervi cun custabs dad Ardez Suotchasté (foto AD)

La specialità da quista cultura d'ürant il temp da bruonz tardiv d'eiran las uschedittas crias da Laugen, ed uossa sun quai illa glistessa regiun coppers fich caracteristicas. Quistas coppas as nomna keramica da Fritzens – Sanzeno, seguond duos löes da chat, ün i'l nord e tshel i'l süd dal Brenner. Las coppas da Sanzeno han las parais in fuorma dad S e portan pel solit ornaimants buollats verticalmaing sün tuot la surfatscha ed han il fuond vout ün pa vers inaint (omphalos). Las coppas da Fritzens han las parais be gualiv sü ed ün burlun sül ur. Ellas sun ornadas orizontalmaing e pel



Fragmants da keramica dal tip Fritzens-Sanzeno (uschedittas coppallas Fritzens) dad Ardez Suotchasté (foto AD)

solit be sülla vart sura da la coppa. Tuots duos tips da coppas vegnan avant üna dasper tshella, eir in Engiadina ingio chi's chatta p.ex. ad Ar-

dez/Suotchaste, Scuol/Collina da baselgia e Ramosch/Mottata il glistess material sco pro las staziuns dal glistess temp (ca. 500 a. Cr.) dal Tirol dal süd.

I's po dir cun üna tscherta sgürezza cha la cultura da Laugen e la cultura da Fritzens – Sanzeno sun d'attribuir als Rets preistorics.

Eir la linguistica conferma quista ipotesa per quista regiun. Bainschi as cugnuoscha be pacas inscripziuns our da la regiun lepontica e retica, mo i para chi bastan per formular la tesa cha la lingua lepontica saja üna lingua indo-europeica e forsa bricha parainta cun la lingua celta e cha la lingua retica nu tocca insomma brich in quist connex indo-europeic.

Lapro esa sgür cha'ls Rets han imprais a scriver plü bod co lur vashins i'l nord, e quai grazcha a l'intermediaziun dad oters pövels talians. Ils custabs derivan dal vegl alfabet grec. Cuortas inscripziuns da cuntgnü probabelmaint ritual s'haja chattà sün tocs da corn da tschiervi our da las colonias d'Ardez e Scuol. Ellas as laschan congualar sainz'oter cul material correspondent our dal Tirol dal Süd.

Il problem dals Rets

Grazcha a las perscrutaziuns plü nouvas sül chomp da l'archeologia e da la linguistica sun hoz ils Rets sco cumünanza ed eventualmaing sco pövel main misterius co amo avant 20 ons.

Quai vala almain per la perioda dal temp da bruonz tardiv fin a la fin dal temp da fier cur cha quists pövels – ils Romans tils resguardaivan ostinats – gnivan integrats definitivmaing aint in l'imperi. Quai d'eira dal 15 a. Cr.

I's survain plan planet ün purtret magari cler da la distribuziun da las culturas i'l territori alpin. Seguond material chavà oura i'l Tirol dal Süd nun es quai exclus cha'ls portaders da la cultura da Laugen (Rets) pon gnir perseguitats fin inavo illa cultura da Polada dal prüm temp da bruonz. Forsa es eir quist pövel, insembel cun oters pövels marginals cun listessa sort, üna da las restanzas da pövels mediterrans veglischems chi nu toccan pro'ls pövels indo-europeics. Quai as suppuona eir dals Etruscs, sainza dir però cha'ls Rets sajan Etruscs. Tant la linguistica co eir l'archeologia s'opponan a l'opiniun amo adüna populara cha'ls Rets sajan immigrats our da l'Etruria. Il rich material chattà in l'Italia dal Nord ed illa zona alpina nu po cumprovar üna immigraziun etrusca. Urdegns

tipicamaing etruscs, sco p.ex. la cuntschainta crüa cun pical etrusca da Castaneda, sun dal sgür gnüts importats.

L'emigraziun da Rets cun seis seguit, descrit dals poets vegls, tocca faquint aint il connex dad explicaziuns da derivanza misteriusas, sco cha'ls pövels antics tillas vaivan jent. Malgrà tuot as nomna il Grischun amo hoz «Rezia». Quai es la cuolpa dals Romans e da lur istoriografs. In connex cun l'«expediziun militara retica» dad Augustus e da seis figliasters Drusus e Tiberius sun gnüts nomnats «retics» tuot quists pövels chi d'eiran faquint cuntschaints be da quai chi's doda a dir. Pels Romans es il pled «retic» üna definiziun geografica e da politica militara. Ils archeologs cumprouvan però cha quista definiziun cuntegna Celts (i'l Grischun dal Nord), Leponts (illas vals dal süd) e Rets (in Engiadina ed i'l Tirol). Per üna distincziun plü precisa ston ils archeologs – insembel culs linguists – elavurar nouvs puncts da partenza.

